

ELECCIONES  
EN  
ALEMANIA  
FEDERAL

## TODO SIGUE IGUAL

RETROCESO SOCIALISTA, AVANCE DEMOCRISTIANO Y COALICION GUBERNAMENTAL SOCIALISTA-LIBERAL CON UNA MAYORIA DE DIEZ ESCAÑOS

BONN, 3. (Efe.)—Socialdemócratas y liberales lograron una escasa mayoría en las elecciones legislativas celebradas hoy en Alemania Federal, que convirtieron a la oposición cristianodemócrata en la fracción más fuerte del "Bundestag".

Con una mayoría de diez escaños, los dirigentes de la coalición gubernamental socialista-liberal reiteraron esta noche su deseo de continuar otros cuatro años la alianza de centro-izquierda iniciada en 1969.

En un comunicado del presidium del Partido Socialdemócrata (S.P.D.) se interpreta el resultado electoral como "un mandato hacia la continuación de la coalición", que preside el canciller Helmut Schmidt.

Hans Friderichs, ministro de Economía y "número dos" del Partido Liberal, se pronunció al mismo tiempo en el mismo sentido, mientras dirigentes de la oposición cristianodemócrata se expresaban favorables a un Gobierno con los liberales.

(Pasa a la página 2.)

Tomó la decisión en Manzanares cuando se dirigía a Madrid para fichar a Becerra

# HA DIMITIDO CANDIDO GOMEZ

## HOY CONVOCARA ASAMBLEA GENERAL Y FIJARA UN PLAZO PARA LA PRESENTACION DE CANDIDATURAS

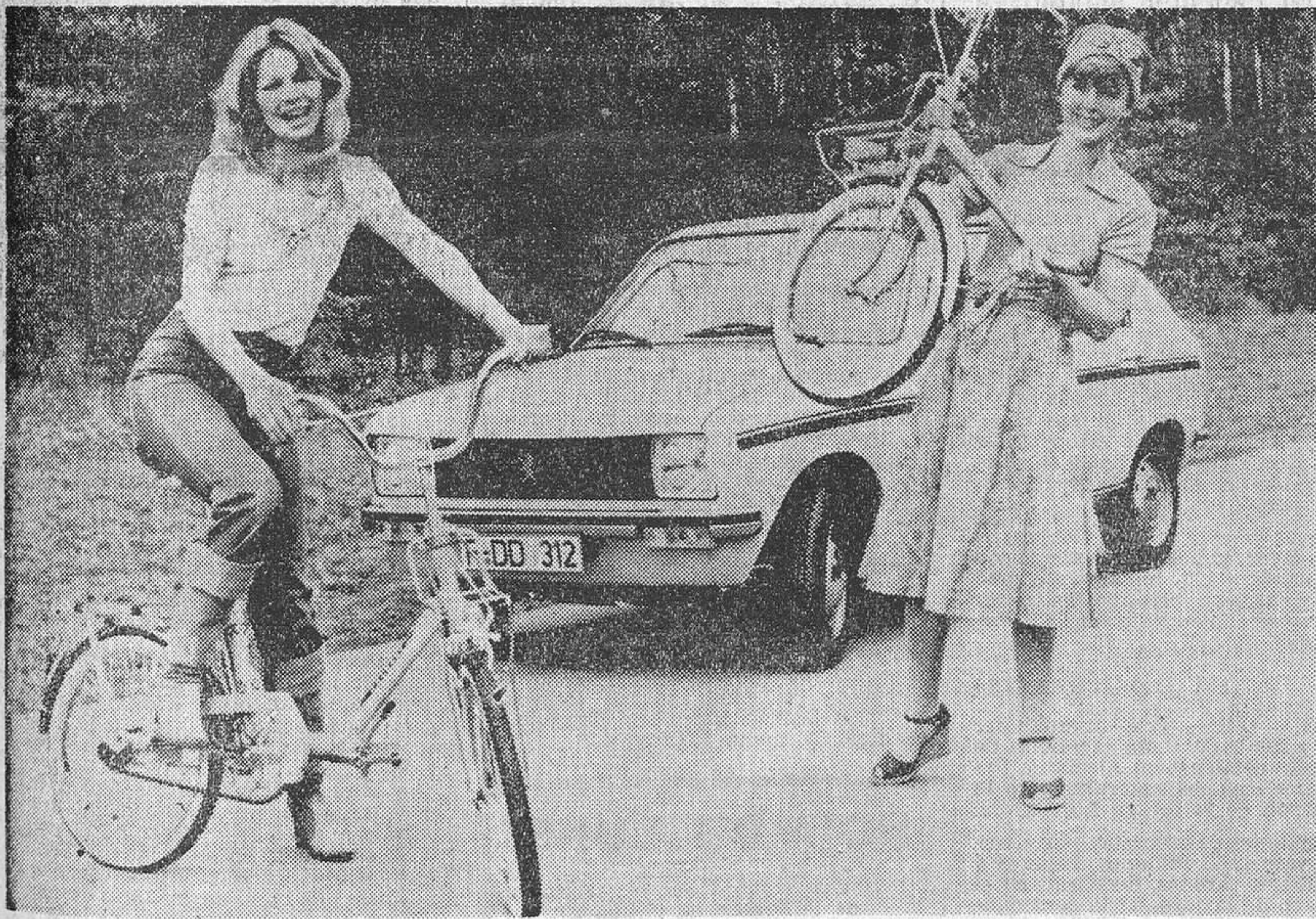
El Granada, vencido por el

Tarrasa en "Los Cármenes" (1-2)

## ¡QUE DESASTRE!

Es inquietante la situación interna del Granada. Rara vez ha pasado por una situación similar a la quinta jornada de Liga. Lo de menos —con ser importante— es que esté ya con tres puntos negativos y que, como ayer en Los Cármenes, sea incapaz de sostener un empate y termine batido por el Tarrasa. Lo realmente grave es el desmoronamiento del equipo, la desorientación del entrenador, la incredulidad de la directiva, el malhumor de la afición y el endeudamiento del club. Ante este panorama, se imponen urgentes y drásticas medidas

(INFORMACION, EN PAGINAS DEPORTIVAS.)



## El "boom" de las bicicletas

El deporte de la bicicleta está atravesando un verdadero "boom" en Alemania desde hace varios años. La bicicleta era hasta hace poco tan sólo el medio de locomoción de los colegiales y de las amas de casa para hacer la compra, pero desde hace un par de años pedalean también, para mantenerse en forma, los grandes ejecutivos de empresa, políticos y estrellas y actores de teatro, cine y televisión

**¡Labradores!**  
LIQUIDACION, PRECIO GANGA  
Tractores SEMI-NUEVOS **¡OCASION UNICA!**  
INDUSTRIAS  
**MOLINA-OLEA**  
CARRETERA DE MADRID, 85 TL. 270100 Granada

**POR REFORMA**  
**LIQUIDACION TOTAL**  
PRECIOS REDUCIDOS  
TRESILLOS, DORMITORIOS,  
COMEDORES, COCINAS,  
MOBILIARIO OFICINAS, AUXILIARES...  
**¡DIAS CONTADOS!**  
**UNION DE FABRICANTES DE MUEBLES**  
ANCHA DE LA VIRGEN, 10 y 13 — GRANADA

Buscaban esmeraldas en una mina y quedaron sepultados bajo cinco mil metros cúbicos de tierra

## Quince explotadores muertos en Colombia

TUNIA (Colombia), 3.—Quince explotadores de esmeraldas murieron sepultados por un corrimiento de tierras en la población de Chivor, provincia de Boyaca, según reveló aquí la Policía. La fuente precisó que esta madrugada fueron rescatados cinco cadáveres, totalmente destrozados, que quedaron aprisionados bajo cinco mil metros cúbicos de tierra. Un portavoz de la patrulla de rescate de la defensa civil indicó que la tragedia ocurrió en la finca "El Coliflor", donde varios hombres buscaban esmeraldas en una mina. El desprendimiento de tierras fue causado por el crudo invierno que azota a esta región, considerada la más rica del mundo en vetas de esmeraldas, las cuales son exportadas a Europa y América del Norte.—(Efe.)



# Seguirán abiertos los mercados de Sevilla

## Bilbao: Atentado contra una pescadería

SEVILLA, 3.—Mañana, lunes, seguirán abiertos los mercados, en contra del cierre que se había anunciado por parte de los cooperativistas de los mismos en caso de que no se llegara a una solución en una serie de reivindicaciones que habían planteado en torno a sus relaciones con el Ayuntamiento de la ciudad.

El acuerdo ha nacido en una reunión mantenida por el alcalde con representantes de los cooperativistas de mercados, en la cual se decidió que éstos mantendrán abiertos los mismos mientras que el Ayuntamiento por su parte intensificará la política municipal de aliento y apoyo a estas cooperativas, constituirá un grupo de trabajo para el estudio de la proble-

mática planteada e iniciará a la mayor brevedad posible la adjudicación de los puestos del nuevo mercado del Arenal, cuya inauguración está prevista para el día 15 del próximo mes de diciembre. (Cifra.)

### DIMISION

SEVILLA, 3.—El teniente de alcalde, delegado del distrito séptimo de esta ciudad, Ginés López-Cirera, ha presentado la dimisión de su cargo, con carácter irrevocable, mediante una carta entregada en la Alcaldía sevillana.

En la carta expone las razones de su dimisión, fundamentadas esencialmente en "la última junta del distrito, en la cual se consideró que mi labor no es eficaz al frente de la tenencia de Alcaldía del distrito séptimo". (Cifra.)

### ATENTADO CONTRA UNA PESCADERIA

BILBAO, 3.—En la madrugada de ayer fue rota con una piedra la luna del escaparate de la pescadería Artola, de Tolosa (Guipúzcoa), según informa hoy, en sus páginas regionales, "La Gaceta del Norte".

Señala también este periódico que los autores del hecho dejaron un escrito donde se decía: "No queremos E.T.A. ni etarras. Hermandad Cristo Rey". (Cifra.)

# NOGAT

Raticida de acción rápida QUE NUNCA FALLA



Con matarratas NOGAT, en polvo, grano y pasta fosforada, exterminará rápidamente y sin molestias, toda clase de ratas, ratones y topos. Recuerde que NOGAT no las mata en días. Las mata en horas.

Si manda este recorte a Laboratorios SOKATARG, Ter, 16, Barcelona-13, recibirá un interesante folleto.

# MESONES TURISTICOS

El próximo miércoles finalizará el plazo para solicitar préstamos con destino a la construcción de mesones turísticos convocado por orden ministerial de 3 de julio de 1976 (B.O.E. número 200 de 20 agosto).

La delegación provincial de Información y Turismo, al recordar la finalización del término, ruega a cuantos estén interesados en la construcción de un mesón turístico, que se dirijan a sus oficinas, plaza de Isabel la Católica, 1, pudiendo obtener también información llamando a los teléfonos 227510 y 223506.

# El Papa, dolorido por la condena del obispo rhodesiano

CIUDAD DEL VATICANO, 3.—Como un "misterio doloroso" que "hiere también a Nos y a la Iglesia" calificó hoy el Papa Pablo VI la condena impuesta al obispo católico de Umtali (Rhodesia), monseñor Donald Lamont, en las palabras que pronunció a mediodía, antes de la oración del "Angelus", en la plaza de San Pedro.

Recordó el Pontífice que la con-

dena del prelado rhodesiano se debía a que éste "ha sido intrépido en la defensa de los derechos humanos de igualdad y de fraternidad, en un país sometido aún a la discriminación de la población negra, en mayoría, por parte de aquellos blancos".

Expresó el Santo Padre el deseo de que, por la invocación de la Virgen este "misterio doloroso" se resolviera "en términos de paz y de honor". En cambio, Pablo VI consideró como un "misterio gozoso" la "oración de las mujeres de Irlanda del Norte, católicas y protestantes, para que la paz vuelva a florecer en aquella atormentada población".

"Renace la esperanza de la justicia y de la paz", exclamó el Papa, refiriéndose a Irlanda de cómo a "aquella isla verde, pero tan dolorosa", y auspiciando una pacificación entre todos aquellos que "comparten la pasión y la esperanza".

### CANONIZACION DE BEATRIZ DE SILVA

Por último, el Pontífice consideró como un "misterio glorioso" la canonización de la Santa española Beatriz de Silva, quien "nos deja hoy contemplar su rostro radiante de santidad y de gloria" y nos devuelve —dijo— "la idea de la belleza espiritual, de la gracia y transfiguración de la pobre cara humana, hoy tan frecuentemente profanada por la licencia y el vicio".

"Busquemos que la aureola de esta nueva Santa Beatriz infunda también sobre nuestra sociedad los rayos de la belleza celestial".

"Suplicamos que Santa Beatriz de Silva proteja constantemente a España y a la Iglesia". Esta fue la invocación final hecha hoy por el Papa Pablo VI, al canonizar a la nueva Santa española, en la basílica de San Pedro, ante casi diez mil personas.

"Honor y alabanza a España —dijo el Pontífice— que ha sabido cultivar y conservar con tanto esmero este nuevo brote de santidad, que viene a acrecentar el rico patrimonio espiritual de esta nación bendecida, que ha dado al Mundo ejemplares tan eximios en el camino de la virtud, del seguimiento de Cristo, con fidelidad a la Iglesia".

El Pontífice exhortó a que el ejemplo de la nueva Santa suscite, "sobre todo, en las jóvenes generaciones, una floración abundante de espiritualidad". (Cifra.)

# MITIN DE LA "UNION DEL PUEBLO ESPAÑOL"

Durante el acto se anunció telefónicamente que haría explosión un artefacto

Reforma Social Española solicita su inscripción como partido político

MADRID, 3. (Cifra.)—"La voluntad de ruptura, tan organizada, tan presionante sobre la vida española de hoy, quiere hacer tabla rasa de todo ese

pasado reciente, movida por el revanchismo y la utopía", ha manifestado Cruz Martínez Esteruelas, presidente de "Unión del Pueblo Español".

Estas afirmaciones fueron hechas en el curso del acto político promovido por U.D.P.E., celebrado esta mañana en un cine madrileño con asistencia de más de 500 miembros y simpatizantes de esta asociación política.

A mitad del acto se produjo una llamada telefónica, que fue atendida por el encargado de Prensa de U.D.P.E., señor Martínez de Haro, según el cual una voz de mujer había dicho que un cuarto de hora más tarde, a las doce horas, haría explosión un artefacto en el local. La búsqueda por miembros del "Servicio de Orden", demostró que era una falsa alarma.

Al acto asistieron, entre otras personalidades, los ex ministros Enrique García Ramal, Agustín Cotorruelo, y los señores Labadie Otermin, Villoria Martínez, Pinilla Teuriño y Abella Martín.

El acto concluyó alrededor de las doce y media de la mañana, abandonando los asistentes el local en perfecto orden y sin alteraciones.

### R.S.E. SOLICITA LA INSCRIPCION COMO PARTIDO POLITICO

MADRID, 3.—El primer congreso de Reforma Social Española aprobó definitivamente solicitar la inscripción en el registro de partidos políticos, conforme a la ley de asociación política vigente.

El congreso terminó con un discurso de Cantarero del Castillo, presidente de Reforma Social, ratificando la línea ideológica y política del partido en favor del socialismo democrático.

Estuvieron presentes en el congreso, en calidad de invitados, representantes del partido socialista obrero español (sector histórico), partido socialista democrático español, partido laborista valenciano, partido socialista de Les Illes, partido socialista de Cataluña y Comisiones Obreras, además de los agregados culturales de las embajadas de Bélgica, Estados Unidos, Francia y República Federal Alemana. (Cifra.)

### HOJA DEL LUNES

(Periódico editado por la Asociación de la Prensa de Granada)  
SE VENDE en 267 ciudades y pueblos de GRANADA, JAEN, MÁLAGA, CORDOBA y ALMERIA

### Elecciones en Alemania Federal

# Socialistas y liberales ganaron por escasa mayoría

La coalición asegura el mandato del canciller Schmidt

La jornada electoral arrojó los siguientes resultados, pendientes aún de confirmación oficial:

	1976	1972	Españos
Socialdemócratas	42,7	45,8	214
Cristianodemócrata	48,5	44,9	243
Liberales	7,9	8,4	39

Pese a la considerable pérdida de votos de su partido, el presidente de la socialdemocracia alemana dijo que "hoy es un día importante en la historia de Alemania Federal y para Europa".

Afirmó seguidamente que la coalición "se había mantenido".

Mientras en las filas liberales reinaba una profunda decepción por el resultado, el candidato de la oposición, Helmut Kohl, mantenía hasta tres horas después del cierre de los locales un mutismo total.

La jornada electoral de hoy registró el mayor índice de participación en las urnas, de la historia alemana de la posguerra, superando el 91,1 por ciento registrado en los comicios legislativos de 1972.

### LOS VOTANTES

BONN, 3. (Efe.)—Tras un amanecer otoñal, a las 08.00 (hora española) de hoy dieron comienzo en Alemania Federal las elecciones generales para la composición de la octava Legislatura.

41,6 millones de alemanes con derecho al voto, 22,5 millones mujeres y 19,1 millones varones, decidieron en el transcurso de la jornada la continuación de la coalición social-liberal que preside el canciller Helmut Schmidt, o la entrada de un gabinete de los "cristianos" que dirigiría Helmut Kohl.

En la primera hora de hoy se veían ejerciendo el voto en los colegios electorales de la capital, taxistas, algunas amas de casa, personal que iba a entrar de guardia en hospitales y en otros tipos de servicios públicos y los madrugadores de los primeros servicios religiosos camino de las iglesias.

En la Legislatura que ahora concluye, los socialdemócratas (S.P.D.) cuentan con el mayor número de escaños (230), seguidos de la Unión Cristiana (C.D.U.-C.S.U.), (225), y los liberales (41).

### DIMISION DE OSSWALD

FRANCFORT, 3. (Efe.)—El jefe del Gobierno regional de Hessen, Albert Osswald, socialdemócrata, ha presentado hoy, oficialmente, la dimisión de su cargo.

Osswald, que llevaba siete años ocupando el puesto de jefe del Gobierno de Hessen, fue últimamente inculcado de haber recibido 100.000 marcos (2,7 millones de pesetas) del "Hessische Landes-Bank" (Banco Federal de Hessen), el cual era presidente del Consejo de Administración, a favor de su partido por favores hechos a esta entidad bancaria.

# AVISO IMPORTANTISIMO

para todos los españoles de ambos sexos sin Bachillerato (desde los 14 años sin límite) Al amparo de la nueva Ley General de Educación... ¡EN UN SOLO EXAMEN!

# "GRADUADO ESCOLAR"

un título Oficial que equivale y sustituye al Bachillerato Elemental (4 años más Ingreso y Reválida).

## INSTITUTO AMERICANO

Mendivil, 6 - Madrid-18

Primer Centro Autorizado por el Ministerio de Educación y Ciencia (1-26)

# ¡GRATIS!

sin compromiso deseo recibir amplia información

CURSO DE Graduado Escolar.....  
D.....  
Domicilio.....  
Pobl..... Dto.....  
Prov.....

HOY MISMO! escriba o envíe este cupón a:

INSTITUTO AMERICANO  
Mendivil, 6, Dpto. M-17 Madrid-18

# TOROS

## Segunda corrida de feria en Ubeda

UBEDA (Jaén), 3.—Segunda corrida de feria. Seis toros de herederos del conde de la Corte, bien presentados y con poder. Tres cuartos de entrada.

Antonio Millán "Carnicerito de Ubeda", en su primero, realizó una gran faena, resaltando una serie de naturales citando de frente. Media que basta. (Ovación, dos orejas, vuelta y saludos.) En su segundo, faena desconfiada para un pinchazo y una entera. (Aplausos en sombra y algunas protestas en sol.)

Dámaso González, que sustituirá a Luis Francisco Esplá, en su primera, faena muy valiente y adornada para dos pinchazos, media y descabello al cuarto intento. (Ovación, vuelta y saludos.) En su segundo, faena sin brillantez ni eficacia a un toro sin fijar, para tres pinchazos, dos medias y descabello a la tercera. (Pitos.)

Paco Alcalde, en su primero, faena pinturera y alegre, colocando tres buenos pares de banderillas. Mató de una entera. (Ovación, dos orejas, vuelta y saludos.) En su segundo, faena de alifio para un pinchazo, media y tres descabellos. (Bronca.) (Cifra.)

# TOROS en UBEDA

Empresa MARTINEZ URANGA

HOY, LUNES, 4 DE OCTUBRE • GRAN CORRIDA DE TOROS

6 hermosos toros de la ganadería de don Antonio Pérez de San Fernando, para

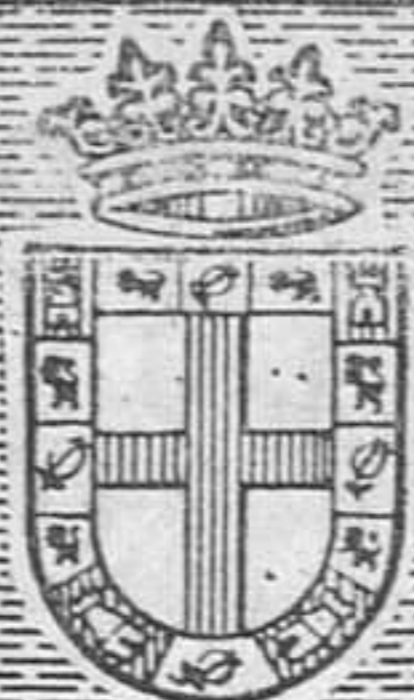
ANGEL TERUEL  
JOSE MARIA MANZANARES

Y  
NIÑO DE LA CAPEA

La corrida empezará a las cinco menos cuarto de la tarde.

• CALERO





## Una semana movida

Fue la última, ciertamente, una semana movida. El otoño caliente, con toda su amplia carga de especulaciones, ha tenido una nota discordante: el enfriamiento climatológico. Y es que la meteorología no tiene nada que ver con los termómetros políticos. El tiempo, como corresponde a la época, ha evidenciado un notable cambio y hasta nos ha traído, de forma moderada, pero positiva, las lluvias, que tanta taita hacían. Los campos tienen sed, y el agua —no más de quince litros por metro cuadrado en los últimos días— siempre vienen bien. Confiamos en que los registros pluviométricos se sucedan.

—Nos trajo la semana, en sus albores, una noticia triste, muy triste. Dos componentes del grupo musical gra-

ría Fernández Fernández, se reunió con la Permanente del Consejo Provincial de Trabajadores. En la reunión se trató a fondo el problema del paro y se hizo ver la necesidad de controlar los casos de empresarios y trabajadores despreciosos al contratar unos y acceder otros a empleo cuando se está percibiendo el subsidio de paro. Con anterioridad a la reunión con el gobernador, los miembros de la Comisión Permanente tuvieron un amplio cambio de impresiones sobre la reforma sindical, perspectivas y opciones de futuro.

—Buena noticia para los vecinos del Zaidín y Ciudad Jardín. Ante el decano del Ilustre Colegio Notarial, don Joaquín María López Díaz de la Guardia, se efectuó el miércoles la firma

ración por las declaraciones de fray Ernesto Ruiz, superior de la Orden Hospitalaria de San Juan de Dios, que acusó de «robo» del Hospital de San Juan de Dios a la Orden Hospitalaria. Se acordó constara en acta el desagrado de la Corporación y su decidido apoyo al Hospital, a sus servicios sanitarios y a los facultativos que lo atienden. Terminadas las sesiones del Pleno, se procedió a la entrega del premio nacional de periodismo «José María Bugella», acto al que asistió la viuda del que fuera destacado periodista. Como se sabe, el premio fue concedido a José Corral Maurell y los accésits, a Tico Medina y José González. Los tres galardonados hicieron uso de la palabra.

—También celebró reunión la Permanente Municipal, que despachó asuntos de los llamados de trámite. Se hizo patente el deseo de que las obras del Zaidín y Ciudad Jardín, antes citadas, se inicien a partir de hoy, y se aprobó el proyecto de pavimentación del sector Barrio de Figares-Callejón del Gas.

—Al igual que la semana pasada, tuvimos en Granada un estreno cinematográfico. Nos referimos al de la película «La Raulito», que fue proyectada en el Palacio del Cine, con asistencia de la protagonista del filme, Marilina Ross, y el director del mismo, Lautaro Murua.

—Funciona ya, con carácter experimental, el nuevo matadero de la Unidad Alimentaria de Mercadería, que dentro de unas semanas pasará a ser definitivamente el matadero ofi-



El presidente de la Diputación, señor Pérez-Serrabona, hace entrega a José Corral Maurell del diploma que le acredita como premio nacional de periodismo «José María Bugella».

cial, con alcañal supraurbano. Su capacidad de producción, en la fase primera, supera las cinco mil toneladas anuales.

—Los Cuerpos General de Policía y Policía Armada honraron el sábado a su Patrón, el Santo Ángel Custodio. Al mediodía se celebró una solemne función religiosa en el monasterio de San Jerónimo y posteriormente, en los Jardines Neptuno, el gobernador civil, jefe superior de Policía de Andalucía Oriental y teniente coronel jefe accidental de la 9.ª Circunscripción de las Fuerzas de

Policía Armada, ofrecieron una copa de vino español.

—Y ya sólo nos queda reseñar, como parte destacada de la actualidad granadina y nacional de la última semana, la huelga de los carteros, iniciada el día 25 de septiembre y que concluyó, en el caso concreto de nuestra ciudad, el pasado viernes, en que volvieron a funcionar con normalidad los diferentes servicios. La correspondencia vuelve a llegar a los hogares granadinos.

MARTINEZ PEREA

## GRANADA

nadino «Los Angeles», Alfonso González Rodríguez «Poncho» y José Luis García Román «José Luis Avellaneda», resultaron muertos en la provincia de Cuenca, víctimas de un accidente de carretera. Un tercer miembro, Carlos Lizárraga, sufrió lesiones de carácter muy grave. El sepelio de las dos víctimas, verificado el martes en el cementerio de San José, constituyó una gran manifestación de duelo. «Poncho» y José Luis eran dos jóvenes músicos muy populares y queridos en Granada. Descansen en paz.

—El gobernador civil, don José Ma-

de las escrituras de contrata de las obras de pavimentación y alumbrado de ambas barriadas, cuya adjudicación mediante subasta fueron ya hechas. En estos días se iniciarán los trabajos, fundamentales para la mejora de estos dos importantes núcleos urbanos.

—Especial interés tuvo el desarrollo del Pleno de la Corporación Provincial, prologado por la sesión mensual ordinaria. A través de diversas intervenciones se puso de relieve la enérgica desaprobación de la Corpo-

## La problemática de los pueblos

Anunciamos la pasada semana que el gobernador civil, don Roberto García Calvo, había previsto la realización de varios viajes en los últimos días de septiembre y a lo largo del presente mes de octubre. Conocer de cerca la problemática de los pueblos ha sido y es una constante en la labor de la primera autoridad civil al-

ejercicios tácticos de tropas de Infantería de Marina, al mando del coronel de Infantería de Marina, don José M. Medina. Las Fuerzas que intervienen en estos ejercicios están constituidas por un Batallón de Artillería de Desembarco, una Compañía de Zapadores y otra mixta, una sección de Carros «M-48», dos de morteros del

## ALMERIA

meriense, como bien quedó demostrado en las dos recientes salidas efectuadas, la primera el pasado día 28, en que visitó Cuevas del Almanzora, Pulpi, Antas y Bédar, y la segunda el día 30, ésta última a Vera, Huércal-Overa, Zurgena y Arboleas, pueblos todos con graves problemas que fueron expuestos con todo realismo al señor García Calvo a través de las reuniones de trabajo mantenidas con las autoridades y vecinos de las respectivas localidades.

● Tras una asamblea celebrada el viernes, los trabajadores del servicio de recogida de limpieza han decidido constituirse en sindicato obrero independiente. Durante la asamblea, los citados trabajadores mostraron su conformidad con los sueldos recibidos, alegando que no responden a las promesas realizadas por la empresa «Focsa». Los puntos reivindicativos son: ocho mil pesetas lineales en el sueldo, jornada semanal de 40 horas, vacaciones anuales retribuidas de 30 días, reducción de la jornada semanal y aumento de vacaciones por nocturnidad, toxicidad y peligrosidad en 45 días y supresión de la recuperabilidad de determinadas fiestas.

● Se vienen desarrollando en el Campamento «Alvarez de Sotomayor»

81, cañones sin retroceso, un destacamento de helicópteros, carros y vehículos blindados y medios de enlace y apoyo aéreo naval. Los ejercicios se prolongarán hasta el próximo viernes.

● Ante el notario don Alfredo Batlle, por el alcalde accidental, don Juan Martínez Oña y el director general del Monte de Piedad y Caja de Ahorros de Almería, don Antonio Frías Jiménez, se firmó el pasado día 27 la venta al Ayuntamiento de la ciudad de un solar de 2.900 metros cuadrados, en la barriada de Los Angeles, que serán destinados a la construcción de una guardería laboral.

● En la noche del jueves se celebró la presentación del libro «Carmen de Burgos, defensora de la mujer», de Elizabeth Starcevic, en acto organizado por el Ateneo y al que asistió gran número de público.

● Juan Francisco Rodríguez, uno de los más destacados púgiles almerienses en el campo amateur —ha acumulado muchos títulos y ha sido olímpico en varias ocasiones— se ha pasado al campo profesional. Juan Francisco ha firmado un contrato con la empresa Martín Berrocal, que le liga por un año, y cobrará un millón de pesetas por diez peleas. Una de ellas será valedera para el título de Europa de los pesos gallos y caso de proclamarse campeón continental se embolsaría dos millones de pesetas. El boxeador almeriense hará su debut como profesional el próximo día 6, en Madrid, teniendo como rival al sevillano Tasio. Suerte para Juan Francisco y que revalide éxitos en su nueva categoría.

MANZANILLO

## Ha terminado la vigencia del Plan Jaén

A la hora de hacer el resumen de la semana parece importante destacar que el Plan Jaén, que se creó allá por el año 1953 ha terminado su periodo de vigencia. En estos últimos días se ha efectuado la entrega de los últimos beneficios. Ahora, como continuación —si cabe más feliz todavía— del viejo Plan, se esperan los beneficios de la Zona de Preferente Localización Industrial e incluso ya se manejan cifras de posibles primeras inversiones por parte de doce o trece empresas, que crearían unos 3.000 puestos de trabajo. Lo importante es que no exista transición entre un Plan y otro.

Precisamente, mañana estará en Madrid la Diputación en Pleno, con la presidencia del gobernador civil de la provincia, porque a las diez de la mañana, les recibirá el ministro de Agricultura, señor Abril Martorell, a quien expondrán, según se acordó en reciente sesión, «los problemas acarreados por la errónea política de grasas vegetales». Aprovecharán la estancia en Madrid para entrevistarse con

los ministros de la Gobernación e Industria, a este último para solicitarle las ayudas necesarias al futuro desarrollo industrial.

Se ha comentado mucho durante la semana la información que en

Se celebra en Jaén el curso de perfeccionamiento para personal de Policía Municipal, promovido por la delegación interprovincial del Instituto de Estudios de Administración Local en el que participan representantes de las provincias de Almería, Grana-

## JAEN

«Ideal» comentaba Ignacio Quesada en torno al encuentro casual de S. M. el Rey don Juan Carlos con el empresario jienense don Rafael Cruz, en un restaurante, «El Cruce», de Manzanares. El Rey, que saludó a este jienense, se interesó por nuestra provincia y de forma muy especial por la problemática del campo. Por cierto que en una moción presentada en el Pleno de la Cámara de Comercio se ha subrayado que la coyuntura del olivar no admite protagonismos exclusivos.

Como ya decíamos el lunes pasado, se ha constituido oficialmente la primera Asociación de Vecinos de Jaén, que responde a la denominación de «Paso». En una junta general que ya han celebrado, han venido a mostrar su descontento por la poca atención que reciben del Ayuntamiento y acordando seguir reivindicando peticiones. Y tras ésta, nuevas Asociaciones de Vecinos parecen estar en espera de llegar a la legalidad, con muchas ilusiones, según podemos comprobar. Esperemos que encuentren respuesta.

da y Jaén. Un competente cuadro de profesores explica un amplio cuestionario. La clausura tendrá lugar el próximo día 8

Esta semana pasada nos ha traído también la lluvia, paliando de algún modo la pertinaz sequía que tan preocupados nos tenía a todos. También la huelga de carteros afectó a esta provincia aunque, por fortuna fue cosa de dos días y no hubo demasiados problemas, más que los propios que estas situaciones suelen acarrear.

Dentro del capítulo de la actividad política, se anuncia para mediados de mes la visita de Fraga Iribarne, quien previsiblemente tendrá agotadoras jornadas de trabajo. Lo mismo se dice de Felipe González. La clase política está en movimiento, léanse de todas las tendencias, haciendo fiel eso del «Otoño caliente»

Mientras todo esto ocurre hay que hablar necesariamente de fiestas. Ubeda, finalizan hoy las que ha dedicado a San Miguel y estamos a la espera de conocer el programa de las de San Lucas en la capital. Se confirma una corrida de toros y otra del arte del rejoneo. La primera, televisada en directo. Y hoy mismo, los veterinarios honran a su patrón San Francisco de Asís, con unos actos que ha promovido el correspondiente Colegio. Añadir también para terminar, que están ocupadas por artistas todas las salas de arte de la capital y que hoy también se inicia el curso en los Institutos, con una misa Vamos que han bastante actividad a Dios gracias.

Por lo que al fútbol se refiere, el Real Jaén anda, hoy que reconozco, en buena posición. Lo importante es ahora la constancia para poder después vivir un poco de las rentas o al menos, con mayor tranquilidad.

Antonio GARRIDO

### PARA EMBOTELLADOS Y VINOS FINOS

Almacenes Puerta Real  
Teléfono 227987 - GRANADA

### Excma. Diputación Provincial de Granada

SECRETARIA GENERAL (Sección de Personal)

OPOSICION LIBRE A UNA PLAZA DE MEDICO AYUDANTE DEL SERVICIO DE TRAUMATOLOGIA

ANUNCIO

El B. O. del Estado número 224 de fecha 27 de los corrientes, publica el anuncio relacionado con la provisión en propiedad por el turno de Oposición libre de UNA plaza de Médico Ayudante del Servicio de Traumatología.

El plazo de presentación de instancias será, por lo tanto, desde el día 18 de septiembre hasta el día 25, de octubre, ambos inclusive.

Lo que se publica para general conocimiento.

Granada, 25 de septiembre de 1976. — EL SECRETARIO GENERAL V.º B.º, EL PRESIDENTE.

### HOJA DEL LUNES

(Periódico editado por la Asociación de la Prensa de Granada.)  
SE VENDE EN 267 ciudades y pueblos de GRANADA, JAEN, MALAGA, CORDOBA y ALMERIA.



CINES DE ESTRENO

**ALIATAR**

— A las 5, 7, 9 y 11 —  
¡Extraordinaria película!  
—GINA LOLLOBRIGIDA, en  
"DESNUDA FRENTE AL  
MUNDO"  
Autorizada mayores de 18 años  
— C O L O R —  
ANTHONY FRANCIOSA y  
ERNEST BORGNINE  
Ningún hombre podía olvidarla  
• Ninguna mujer podía perdonarla...

**CAPITOL**

Desde las 5, última a las 11  
Una emocionante película con  
un safari automovilístico en  
Kenia  
**SAFARI 5.000**  
::--:: EASTMANCOLOR  
• ENMANUELLE RIVA  
• YUJIRO ISIHARA  
(Para todos los públicos)

**REGIO**

— A las 5, 7,30 y 10 —  
La más increíble aventura que  
se ha llevado a la pantalla  
**EL HOMBRE  
QUE PUDO REINAR**  
::--:: TECHNICAL  
• SEAN CONNERY  
• MICHAEL CAINE  
(Para todos los públicos)

**GRANADA**

— A las 5, 7, 9 y 11 —  
¡Excepcional Estreno!  
MARIBEL MARTIN y  
ANTONIO FERRANDIS, en  
"LA CASA GRANDE"  
Autorizada mayores de 18 años  
— C O L O R —  
La película que fue seleccionada  
para representar a España  
en el Festival Cinematográfico  
de Berlín

**ISABEL LA CATOLICA**

— A las 5, 7,30 y 10,15 —  
— 2.ª SEMANA DE EXITO —  
La película de Granada, para  
el mundo entero  
La mayor aventura jamás  
contada  
**El hombre que supo amar**  
— EASTMANCOLOR —  
Autorizada mayores de 18 años  
y de 14 acompañados

**MADRIGAL**

SU LOCAL • SU PROGRAMA  
A las 5, 7, 9 y 11 • M. 18 años  
¡ESTRENO SENSACIONAL!  
"Oscar" a la mejor película  
extranjera  
"INVESTIGACION SOBRE UN  
CIUDADANO LIBRE DE  
TODA SOSPECHA"  
Technicolor • Gian Maria  
Volonte • Florinda Bolkan  
"Un gran filme apasionado y  
apasionante" (A B C)

**PALACIO DEL CINE**

Desde las 5, última a las 11  
Las aventuras y desventuras  
de una chica asexuada que se  
comporta como un varón  
**LA RAULITO**  
::--:: EASTMANCOLOR  
• MARILINA ROSS  
• MARIA VANER  
Autorizada mayores de 18 años

**GRAN VIA**

A las 5, 7 (nu-  
merada), 9 y 11  
La superproducción en  
— Eastmancolor —  
**EL LIMITE DEL AMOR**  
Juan Luis Galiardo - Charo  
López y Didi Sherman  
Director: Rafael R. Manchert  
— (Autorizada 18 años) —

**ARTE Y  
ENSAYO**

**ALHAMBRA**

— A las 5,30, 8 y 10,45 —  
Autorizada mayores de 18 años  
— 2.ª SEMANA —  
**MUJERES ENAMORADAS**  
¡Mujeres apasionadas!  
¡Hombres en busca de algo  
nuevo en el amor!

**PRINCIPE**

— A las 5, 7, 9 y 11 —  
¡La obra maestra del cine!  
**Cuerno de cabra**  
Autorizada mayores de 18 años  
¡Cerca de tres años en su pan-  
talla de estreno en Madrid!

**SALAS de  
FIESTA**

**El Cadi**  
DISCOTECA  
DANCING - CLUB  
Bajos HOTEL LUZ GRANADA

**REY Chico**

**PROGRAMA  
GIGANTE**

LLUVIA DE ESTRELLAS  
DE TODO... UN POCO  
Espectáculo: 1,15 madrugada

**RUMBO**  
DISCOTECA FLAMENCA - Moras, 2

CUADRO FLAMENCO CON  
**FAICO**  
y su gran espectáculo

Programa continuo de 10  
noche a 3 de la madrugada

**CINES DE REESTRENO**

**ASTORIA** —Desde las 5—  
¡ESTRENO EN GRANADA!  
"SI QUIERES VIVIR...  
DISPARA"  
— C O L O R —  
Autorizada mayores de 18 años

**VIDA JUDICIAL**

**SEÑALAMIENTOS PARA HOY**

**AUDIENCIA PROVINCIAL**

Juzgado de Granada número 2. Cau-  
sa número 100-76. Rollo número 311-  
76. Hora 11. Delito, lesiones. Procesa-  
do. Cándido G. C. Abogado, señor Alva-  
rez Chaves. Procurador, señor Alameda  
Ureña. Secretaria, señor Fernández. Pon-  
te, señor García Royo.

Juzgado de Granada Núm. 2. Causa  
número 70-76. Rollo número 212-76.  
Hora 11,15. Delito, Robo. Procesados,  
José Luis R. M. y Antonio V. C. Aboga-  
do, señor Berjano Leira. Procura-  
dor, señor Jiménez Vizcaino. Secreta-  
ria, señor Fernández Ponente, señor  
García Royo.

Juzgado de Granada Núm. 1. Causa  
número 42-76. Rollo número 231-76.  
Hora 11,30. Delito, hurto. Procesado,  
Gerardo G. G. Abogado, señor Masats  
González. Procurador, señor Robles  
Vizcaino. Secretaria, señor Fernández  
Ponente, señor García Royo.

**JUZGADOS DE GRANADA**

Juzgado de Instrucción número 3.  
Diligencias preparatorias número 83-76.  
Delito, imprudencia. Inculcado,  
L. A. B. G. Abogado, señor Mochón.  
Procurador, señor Alameda Ureña.

Juzgado de Instrucción número 3.  
Diligencias preparatorias número 88-76.  
Delito, lesiones. Inculcado, R. F. H.  
Abogado, señor Hermoso Calvo. Procura-  
dor, señor Rico Aparicio.

Juzgado de Instrucción número 3.  
Diligencias preparatorias número 78-  
76. Delito, imprudencia. Inculcado,  
J. M. G. R. Abogados, señores de Cas-  
tro Hitos y Castillo. Procuradores, se-  
ñores Sánchez León y Marín Felipe.

Juzgado de Instrucción número 3.  
Diligencias preparatorias número 89-  
76. Delito, atentado Inculcado, M.G.R.  
Abogado, Wilhelmi Pérez. Procurador,  
señor García Valdecasas Ruiz.

**JOSE GARCIA LOPEZ**

MEDICO ESPECIALISTA EN

PIEL y VENEREAS

Consulta, de 4 a 6

SAN MATIAS, 21 - 1.ª

**HORARIO DE AVIONES**

**VUELO DIARIO MADRID-GRANADA-MADRID**

Madrid - Granada ... Sale 16,20 — Llega 17,20  
Granada - Madrid ... Sale 18,00 — Llega 18,50

**VUELO ALTERNO MADRID-GRANADA-MADRID**

(MARTES, JUEVES, SABADOS Y DOMINGOS)

Madrid - Granada ... Sale 07,30 — Llega 08,30  
Granada - Madrid ... Sale 09,10 — Llega 10,00

**VUELO DIARIO BARCELONA-GRANADA-BARCELONA**

Barcelona - Granada ... Sale 14,45 — Llega 16,00  
Granada - Barcelona ... Sale 16,40 — Llega 17,45

Estos horarios continuarán en vigor hasta el día 31 de octubre de 1976.

**NUEVO HORARIO DE TRENES**

**LLEGADA A GRANADA**

8,15: Expreso de Madrid.  
8,25: Ferrobús de San Francisco -  
Loja.  
9,58: Ferrobús de Illora (lunes y  
posteriores a festivos).  
10,30: Ferrobús de Baza.  
10,53: TER de Almería.  
12,04: Ferrobús de Linares-Baeza.  
12,31: TER de Sevilla, Málaga, Córdo-  
ba y Algeciras.  
16,08: Ferrobús de San Francisco.  
18,00: Expreso de Barcelona.  
18,18: Ferrobús de Algeciras, Málaga,  
Sevilla y Córdoba.  
20,30: TER de Madrid y Valencia.  
22,04: TAF de Algeciras, Málaga, Se-  
villa y Córdoba.

**SALIDAS DE GRANADA**

8,30: TAF a Algeciras, Málaga, Se-  
villa y Córdoba.  
8,50: Ferrobús a Illora (lunes y pos-  
teriores a festivos).  
9,25: TER a Valencia.  
12,07: Expreso a Barcelona.  
12,35: Ferrobús a Algeciras, Málaga,  
Sevilla y Córdoba.  
13,30: Ferrobús a San Francisco.  
14,35: TER a Madrid.  
17,45: TER a Sevilla, Málaga y Cór-  
doba.  
18,25: TER a Almería.  
18,45: Ferrobús a Linares - Baeza y  
Baza.  
20,05: Ferrobús a San Francisco-Loja.  
22,00: Expreso a Madrid.

De 7 de la mañana a 2 de la madrugada...  
**RADIO POPULAR DE GRANADA le acompaña**

**TELE**

**BAQUERO**

electrodomesticos y  
LAVADORAS LAVAVAJILLAS  
Automáticos **AEG**

Presentan el programa de televisión de hoy

**PROGRAMA DE HOY**

13,45. CARTA DE AJUSTE.  
14,00. PROGRAMA REGIONAL SIMUL-  
TANEO.— Desde Sevilla, «Tele-  
sur».  
14,30. APERTURA Y PRESENTACION.  
14,31. AVANCE INFORMATIVO.  
14,35. AQUI, AHORA.— Un programa  
de los servicios informativos de  
RTVE.  
15,00. TELEDIARIO.— Primera edición.  
15,30. EL HOMBRE SIN ROSTRO.—  
«La máscara de plomo». Inter-  
pretes: Jacques Champreux,  
Gayle Hunnicutt, Gert Froebe,  
Josephine Chaplin, Clement Har-  
rari.  
El hombre sin rostro lanza to-  
dos sus efectivos para capturar  
hombres que sirven para uti-  
lizar en los experimentos del  
doctor Dutreuil. Este consigue  
unos resultados superiores a los  
previstos, con lo que todo un  
ejército de hombres-robot se  
pone en funcionamiento.  
16,30. ADAGIO Y ALLEGRO DE LA  
SONATA EN RE MAYOR, Bach.  
Interpretes: Marçal Cervera (vio-  
la de gamba) y Maria Luisa  
Cortada (clave).  
16,40. DESPEDIDA Y CIERRE.  
18,45. CARTA DE AJUSTE.  
19,00. APERTURA Y PRESENTACION.  
19,01. AVANCE INFORMATIVO.  
19,05. UN GLOBO, DOS GLOBOS,  
TRES GLOBOS.  
—Para los pequeños. Lenguaje  
(cuENTOS clásicos).  
—¡Abrete Sésamo!  
—Dibujos animados: «La vuelta  
al mundo en 80 días: No de-  
por inútil».  
—Los niños no sois tan niños.  
20,30. NOVELA (Capítulo VI de XX  
«Los misterios de París», de En-  
genio Sue

21,00. TELEDIARIO.— Segunda edición.  
21,30. ESTUDIO ESTADIO.— Actuali-  
dad deportiva.  
22,00. LOS REPORTEROS.— Programa  
informativo.  
22,45. LA HORA DE... «Maria Dolo-  
res Pradera».  
Un nuevo programa de esta se-  
rie que en esta ocasión estará  
dedicado a Maria Dolores Pra-  
dera.  
Como artistas invitados partici-  
parán: Narciso Yepes, Amalia  
Rodríguez, Guadalupe Trigo y  
Atahualpa Yupanqui.  
23,30. ULTIMA HORA.  
23,45. REFLEXION.— Espacio religioso  
23,50. DESPEDIDA Y CIERRE.

**PROGRAMAS  
EN COLOR**  
POR GENTILEZA DE:

**AGNI**  
ni más, ni menos.  
DISTRIBUIDOR  
**Mariano**  
ELECTRODOMESTICOS  
AVDA. DILAR, 8-ZADIN y SAGRADA FAMILIA, 15-LA CHANA

14,31. AVANCE INFORMATIVO.  
14,35. AQUI, AHORA.  
15,00. TELEDIARIO.— Primera edi-  
ción.  
15,30. EL HOMBRE SIN ROSTRO.—  
«La máscara de plomo» (Pro-  
bable).  
19,01. AVANCE INFORMATIVO.  
19,05. UN GLOBO, DOS GLOBOS,  
TRES GLOBOS.  
21,00. TELEDIARIO.— Segunda edi-  
ción.  
22,00. LOS REPORTEROS.  
22,45. LA HORA DE... Maria Dolores  
Pradera.  
22,30. ULTIMA HORA.

**Canal UHF**

CARTA DE AJUSTE — Ciclo:  
Grandes orquestas: «Ray Co-  
niff».  
20,30. PRESENTACION Y AVANCES.  
21,30. REVISTA DE CINE.  
21,30. HAWAI 5-0.— «Anatomía de un  
soborno».  
22,30. REDACCION DE NOCHE.  
23,15. ULTIMA IMAGEN.

**PISOS - LOCALES - APARCAMIENTOS  
ESTUDIOS**



**FACILIDADES  
DE PAGO**

**CONSTRUCCIONES**

**AVILA-ROJAS**

**GRANADA**

San Antón, 31

Tels.: 257800  
257804



## S. FRANCISCO DE ASIS

Jubileo de las XI Horas.—  
Circula en el convento del  
Angel Custodio.

Adoración Nocturna.— En  
la capilla de la Misericordia,  
turno XIV, San Pantaleón.

### EL TIEMPO



Datos facilitados por la  
Oficina Meteorológica del  
Aeropuerto de Granada, co-  
rrespondiente al día de ayer:  
temperatura máxima, 23'0  
grados, a las 18'10 horas;  
temperatura mínima, 5'4  
grados, a las 5'45 horas; tem-  
peratura media, 14'2 grados;  
presión atmosférica media en  
milímetros, 713'7; humedad  
relativa media, 66 por ciento;  
estado del cielo, casi despe-  
jado; dirección dominante del  
viento, Oeste; recorrido en  
24 horas, 157 kilómetros; ve-  
locidad máxima, 30 kilóme-  
tros, a las 16'36 horas; el Sol  
sale a las 7'13 y se pone a las  
18'55 horas; pronóstico del  
tiempo, cielo con alguna nu-  
bosidad de evolución. Tem-  
peraturas moderadas.

### FARMACIAS DE GUARDIA



Hasta las once de la noche  
estarán de guardia las far-  
macias situadas en Reyes Ca-  
tólicos, 13; Marqués de Fal-  
ces, 3; Avenida Almirante  
Carrero Blanco (esquina Al-  
hamar); Avenida Calvo So-  
telo, 2; Obispo Medina Ol-  
mos, 18 (Barriada de las An-  
gustias); Emperatriz Euge-  
nia, 40; Paseo de la Bomba,  
16; Cuesta del Chapiz, 28;  
Beiro, 21; Real (Lancha de  
Cenes); Avenida Fray Juan  
Sánchez Cotán, 171 (Polígono  
de Cartuja-Barriada La  
Paz); Paralela Tercio de La  
Legión (La Cruzada-Zaidín),  
y Gonzalo Gallas, 148 (final).

Servicio Nocturno.—Desde  
las once de la noche estarán  
de guardia las farmacias si-  
tuadas en San Juan de Dios,  
47; Carril de San Nicolás, 7;  
Avenida Almirante Carrero  
Blanco, 134; Avenida de Cá-  
diz, 20 (Zaidín).

### TELEFONOS URGENTES



Bomberos...	233222
Guardia Civil...	231439
Policia Municipal...	221554
Policia Armada...	222863
Hospital Clínico...	270200
Hospital de S. Juan de Dios...	223550
Compañia Sevillana de Electricidad...	251877

## AUDIENCIA TERRITORIAL

### SEÑALAMIENTOS PARA HOY

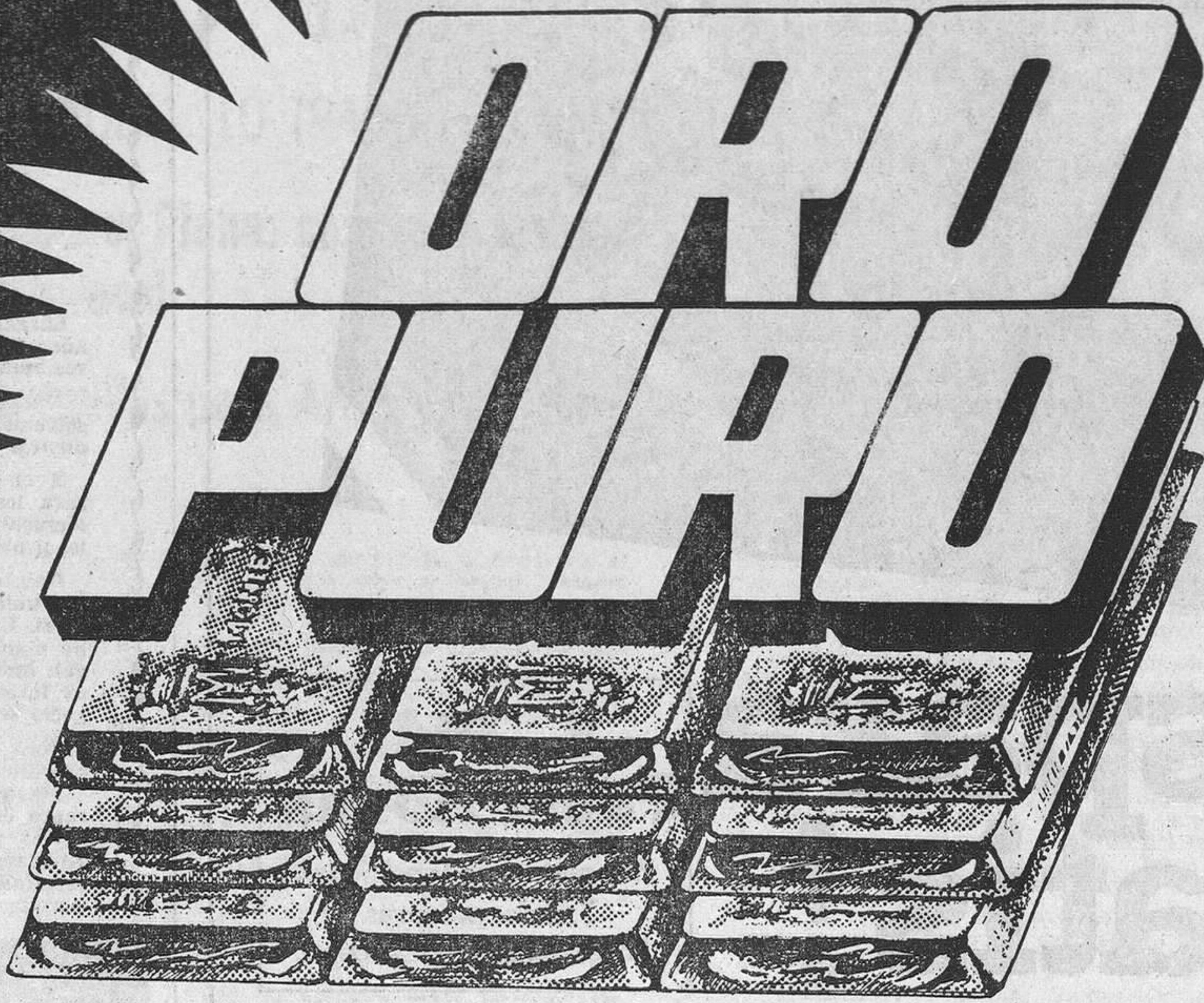
Audiencia Territorial, Sala de lo  
Civi.

Juzgado de La Carolina. Pleito nú-  
mero 141-76. Hora 10.45. Apelante, don  
Manuel González López. Procurador,  
señor Domínguez Godoy. Apelado, don  
José Luis García Arévalo. Objeto, re-  
clamación de cantidad. Ponente, señor  
Camacho Melendo. Secretaria, señor  
López Llamas.

Juzgado de Villacarrillo. Pleito nú-  
mero 182-76. Hora 11. Apelantes, don  
Miguel Torres López. Procurador, se-  
ñor Faboada Camacho y don Juan An-  
drés Medina Rodríguez. Procurador,  
señor García Valdecasas Ruiz. Objeto,  
reclamación de cantidad. Ponente, se-  
ñor Camacho Melendo. Secretaria, se-  
ñor López Llamas.

Sintonice RADIO GRANADA.  
LA RADIO

Autógrafa por el Banco de España en 4 de Agosto de 1976



## PARA QUIENES SABEN AHORRAR

### 31 OCTUBRE

## 52 DIA UNIVERSAL DEL AHORRO

**100 LINGOTES DE ORO  
A SORTEAR ENTRE  
NUESTROS IMPOSITORES**

El oro: un valor sólido noble.  
Cómo el espíritu de ahorro.

¿Que mejor premio, pues,  
para este último?

La Caja General de Ahorros y  
Monte de Piedad de Granada  
se complace en anunciar el  
Sorteo Extraordinario de  
100 lingotes del preciado  
metal entre sus impositores.

Condición única para participar:  
poseer un saldo mínimo de  
1.000 ptas. al 31 de Octubre  
en una cuenta o libreta de  
cualquiera de las 203 oficinas  
de la Entidad

### MUY IMPORTANTE

Cada 5.000 ptas. del saldo que presenten las  
cuentas al 31 de Octubre dan derecho a un  
nuevo número para participar. Es decir: a  
mayor saldo de ahorro, más posibilidades  
de ganar uno de estos magníficos premios,

**SOLICITE FOLLETO INFORMATIVO EN  
CUALQUIERA DE LAS 203 OFICINAS DE LA**



## CAJA GENERAL DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE GRANADA







# Dispara Gratis!

## Y... Pida Papel Kodak

Pida sus fotos en Papel Kodak.  
Y mirelas por detrás.  
Kodak siempre firma su papel.

# Te regalamos todos los carretes en color.

Le ofrecemos un sistema altamente experimentado y que triunfa en toda América y en Europa

Usted nos envía un carrete fotográfico en color, ya impresionado, de cualquier marca y formato.

Nosotros, en un tiempo récord, se lo revelamos y hacemos el tiraje de copias al tamaño que nos indique y al mismo precio normal de mercado.

Con los negativos y las copias recibirá un nuevo carrete marca Kodak, de idénticas características al que usted nos remitió, acompañándole también un nuevo sobre-retorno para su próximo envío.

¡Este carrete en color no se lo cobramos!



Apartado de Correos, 421. Granada  
Avda. de los Almendros, 2  
Teléfono 306. HUETOR VEGA (Granada)

Esta fácil operación le supone un ahorro aproximado del 30 % sobre el precio que viene pagando por sus fotografías.

## esto es Fotoclub!

Fotoclub es un nuevo servicio de Fotocolor León, el acreditado laboratorio granadino, dotado de una instalación Kodak verdaderamente prodigiosa y capaz de realizar más de 40.000 fotografías diarias.

Miles de profesionales y aficionados de toda Andalucía avalan nuestra alta técnica fotográfica.

## Comience ya a disparar gratis

Envíe este Cupón y le informaremos mejor, remitiéndole el sobre para que haga su primer envío.

D. Dirección . DP.  
Ciudad .  
Provincia .  
Solicita gratis sobre información sobre fotoclub

# ibuenos DIAS!

## UNA MIRADA AL CAMPO

Largamente olvidado en los años del triunfalismo económico, en los años del desarrollismo, el campo español, y el campo andaluz con él, reclama hoy sus derechos.

Durante años, pareció como si los problemas del campo pudieran resolverse solos, arrastrado el sector agrario por el dinamismo de la industria y los servicios.

Y el campo quedó relegado. La reforma agraria quedó convertida para los portavoces oficiales, en revolucionarismo decimonónico. La técnica suplía las deficiencias de antaño. El tractor iba a acabar con los problemas del campo.

Hoy, evidentemente, los optimismos sin base de entonces quedan al descubierto. El campo andaluz se ofrece en toda su grave crisis estructural. Un día llegó la fiebre de la almendra, que estos días se recoge. Se plantaron almendros y más almendros, incluso se asegura que algún incendio forestal en Granada tuvo como origen el cambiar la masa forestal por plantaciones de almendros. La almendra parecía negocio seguro.

Pero llegaron las vacas fiacas y, falta de planificación y falta de coordinación, la almendra se hunde mientras se importa del extranjero.

Más grave es el problema del aceite, pues es problema antiguo. Durante décadas se ha podido terminar con ese monocultivo que llena varias provincias andaluzas, como Jaén y Córdoba y el norte de Granada. Pero, nada de transformar y planificar a largo plazo. El resultado salta a la vista, y la protesta es de todos; los consumidores porque el aceite está caro, los productores porque se benefician muy



poco de sus olivares. Y como los aceituneros andaluces han perdido fuerza como "grupo de presión", y al Gobierno, y es lógico, le preocupan más las quejas de millones de consumidores, dudo que la solución esté a la vuelta de la esquina.

A la altura de 1976 debemos ser conscientes de que la industria no va a ser el futuro de Granada, que no lo va a ser de Almería y que solo lo será de algunas, pocas, comarcas de Jaén. Que la mayoría de las comarcas de la región, incluidas casi todas las interiores, tendrán su futuro en la agricultura, o más exactamente en el sector primario de la economía, pues muchas de esas comarcas ofrecen excelentes perspectivas para la ganadería.

¿Se trabaja, sin embargo, en ese sentido? Trabajar si se trabaja, pero con poco fruto. Un libro, "la Andalucía de la Sierra", muestra cómo hoy, por encima de la superficie dedicada al olivar, o la dedicada al viñedo, domina en Andalucía la dedicada... a la caza. Andalucía es —junto con La Mancha— el gran coto de caza de España. Y claro, la caza apenas exige dejar los terrenos incultos, y emigrar los pocos que los cultivaran. Tristísimo futuro, con todos mis respetos para los amantes de la caza.

Somos pobres, y encima nos comemos la gallina de los huevos de oro. Y las vegas, hoyas y lugares feraces, abundantes en agua, de gran riqueza agrícola, están siendo destruidas. ¿Por qué construir en las zonas de riqueza agraria, habiendo muchas otras en el litoral donde hacer apartamentos? Pues así andamos. Dese el lector preocupado por el tema un paseo despacio por Almuñécar, y verá lo que es perder fanegas y fanegas de tierra fértil para construir apartamentos que van a ser utilizados a lo sumo tres meses al año. Por no hablar de cómo el crecimiento de Granada ciudad se está comiendo también lo mejor de su vega. En otras ocasiones lo hemos hecho.

Hay que cuidar más la tierra. Sin necesidad de ser geogistas o fisicratas, de colocar por encima de cualquier otro valor económico, la tierra, hay que reconocer que nuestra región puede tener su futuro en una agricultura próspera, intensiva hasta donde sea posible, en una industria transformadora de esos productos, y en el turismo, que aunque disminuya seguirá siendo importante aliciente económico. Pero la agricultura es hoy por hoy un sector muy necesitado de inversiones fuertes, reformas audaces y planificación rigurosa. Más o menos lo contrario de lo que —con alguna excepción, como la agricultura costera o la labor de Icona— tenemos.

ANTONIO CHECA

## EDICTO

D. ANTONIO MORALES SOUVIRON, ALCALDE PRESIDENTE DEL EXCMO. AYUNTAMIENTO,

HAGO SABER: Que en la sesión ordinaria celebrada por el Pleno de este Excmo. Ayuntamiento el día 12 del pasado mes de agosto, en armonía con lo preceptuado en el artículo 22.1 de la Ley sobre Régimen Jurídico del Suelo y Ordenación Urbana, se acordó la suspensión por plazo de un año del otorgamiento de licencias de parcelación de terrenos y edificación en el sector del Barrio de San Matías, con motivo de la redacción del Plan Especial de Reforma Interior del Barrio de San Matías.

Lo que se hace público para general conocimiento.

El Edicto que antecede ha sido publicado en el Boletín Oficial de esta provincia número 225, de 29 de los corrientes.

Granada, 29 de septiembre de 1976. — Fdo. ANTONIO MORALES SOUVIRON.

## ANUNCIO

### HORARIO DEL CEMENTERIO

Se pone en conocimiento del público en general, que a partir del día 29 de septiembre, comenzará a regir el siguiente:

Entrada y salida del público para visitas: De 9 a las 13 horas y de 3 a 7 de la tarde.

Inhumaciones y prestación de servicios: De 9 a las 12 horas y de las 3 a las 6 de la tarde.

Granada, 28 de septiembre de 1976.

EL ALCALDE





# EL GRANADA NO DA UNA A DERECHAS

- EL TARRASA, CON LIMITADAS ASPIRACIONES, LO TRAJÓ EN JAQUE
- En los minutos postreros de cada tiempo, Planas consiguió los dos goles visitantes y Lis fue el goleador local
- Menos de media entrada, tarjetas amarillas para Arias, Lis, Calera y Ederra, y debut de Casuco

Desde luego, aunque muchos crean lo contrario, cuesta mucho trabajo cuando se trata de escribir una crónica que refleje un partido totalmente nefasto y que al final, aunque fuera en el minuto postrero, el Tarrasa se alzaba con una victoria que ya nadie puede discutir si fue o no justa. Ya, en el descanso, el marcador señalaba ventaja forastera de un gol a cero.

¿Qué le pasa al Granada? Eso quisiéramos saber nosotros, pero sólo podemos juzgarlo por lo que en el terreno de los Cármenes le hemos visto realizar que es, al fin y a la postre, donde ha de demostrar sus aciertos o fracasos. Pero lo cierto es que el Granada está mal de juego y mucho peor de moral y así está sucediendo que vino el Alavés y se llevó los dos puntos; sólo se consiguió empatar en el Nou Camp frente al Barcelona Atlético para después, con el San Andrés, ganar por la mínima, única victoria hasta ahora conseguida por el equipo. La salida a Getafe y la visita del Tarrasa, dos derrotas consecutivas que no sólo quitan las esperanzas de ese marchar en los puestos de privilegio, sino que ahora todas las cañas se vuelven lanzas en el torneo de la regularidad y ya tenemos al conjunto rojiblanco en el tercer por la cola, con los mismos puntos y dos negativos más que su antecesor, el San Andrés.

Ciertamente las lesiones han hecho mella en sus apetencias, pero Héctor Núñez, hombre sincero donde los haya, decía ayer al término del encuentro que todo eso de las lesiones y la mala suerte, son circunstancias que no han de tenerse mucho en cuenta, porque no deben mitigar el ridículo que se está haciendo de cara a una de las aficiones mejores de España. ¡Quizá sea que yo no sé ahora entrenar!, dijo finalmente lamentándose.

Estas frases del técnico uruguayo que ahora dirige los destinos de la nave rojiblanca son bien expresivas y demuestran los amargos tragos que está pasando con un equipo de cierto renombre, con jugadores de calidad en sus filas y que, sin embargo, pierden los partidos ante rivales técnicamente más endebles que él, pero que sin embargo, ponen corazón y entrega, tienen una moral férrea y no se entregan por nada del mundo.

Yo, particularmente, no creo en esa gran diferencia que dice existir entre la Primera y la Segunda División; me refiero concretamente a saber estar en una y otra categoría, porque si se juega al fútbol como un conjunto, los goles —unas veces con más suerte y otras con menos— llegarían. Pero como se comienza porque no se juega, los hombres no se entienden y cada domingo parece que se conocen menos, así va la cosa y el descalabro se avicina a pasos agigantados y, por lo tanto, las soluciones y decisiones han de ser inmediatas, inaplazables. Porque el equipo puede jugar mal, pero salvar los puntos. Pero ni lo uno ni lo otro.

### POCO Y DESATINADO REMATE

Hasta pasado el primer cuarto de hora, no remató el Granada por vez primera a puerta y fue como consecuencia del saque de una falta por parte de Edison González mientras el Tarrasa, que hacía cara a todos los avances y situaciones, doblegándose muy bien atrás y atacando perfectamente por el centro y las alas, sorprendía a Izcoa con remate impresionante por parte del extremo izquierdo Rojo que si llega a cojer puerta, el meta granadino ni se enteraría. Ya había salido al aire la primera de las cuatro tarjetas amarillas que iba para el catalán Arias por sujetar un balón peligroso con la mano.

Y minutos más tarde, en el 28, en una jugada sin apenas visos de peligrosidad porque era un salto entre dos, Santi y Bio, cayó en mala postura el granadino y con evidentes muestras de dolor, pidió el cambio siendo sustituido por Casuco que de esa forma debutaba en partido oficial con el Granada y en Segunda División y cuyo debut, al final de los 90 minutos, sería íntegramente satisfactorio, hasta convertirse en el mejor de los granadinos.

E Izcoa, teniendo que salvar aunque lejanos, sí peligrosos remates de los delanteros, medios y defensas visitantes que viendo la nulidad atacante granadina, prodigaban los remates, y, desde luego, bastante más certeros que los granadinos.

La salida de Casuco provoca cambios en la defensa, teniendo que pasar Calera al lado izquierdo para que después Casuco ocupe su lugar. El Tarrasa jamás por estos minutos pierde los papeles y el público ya comienza a impacientarse porque el gol no llega y el Tarrasa, contundente atrás, con Ovejero haciendo las veces de "cacique del área", no se dejan sorprender, además de que siempre, siempre, cuando su guardameta Vallespir sacaba de puerta, ya su defensa estaba cerca de la raya intermedia, con lo que el área casi siempre estaba desorganizada para evitar apuros y el Granada, hasta llegar a ella, tenía que maniobrar demasiado por su excesiva lentitud. Sólo los puntas como Lorenzo, casi nunca de centro delantero junto a Lis y Parits que intercambiaban los puestos, era la avanzadilla apoyados por Fernández y Benítez, éste último bastante mal.

Y llegó el gol en una jugada absurda, pero provocada con mala intención. Quiero recordar que en la precedente, es decir en el lance de unos segundos antes de la falta de Calera, el balón por el aire y junto al

granadino que saltaba a disputarlo al negrito Bio, otro rojiblanco atizaba por detrás; esto ocurría fuera del área. El balón bien protegido por el visitante salió jugado fuera de la parcela de los sustos y allí Calera le entró marrulleramente y el colegiado pitó falta y mostró la cartulina amarilla, tercera de la tarde.

La lanzó Rojo muy bien y Planas, en plancha, inauguraba el marcador. La bronca en los graderíos hacia la presidencia fue mayúscula y sonora y ya no cesó hasta que los jugadores se perdieron por el túnel de vestuarios. Lo que se temía, comenzaba a consumarse.

### ALGO MAS DE EQUILIBRIO

En la segunda parte, pareció existir algo más de equilibrio, porque el Tarrasa con táctica equivocada a nuestro entender, retrasaba hombres y líneas hasta el punto de dejar solo a su extremo derecho en punta con alguna ayuda de Cruz Carrascosa. Quizá Los Cármenes para los equipos que lo visitan, siga siendo un "bluf" por aquello de que es parcela de un conjunto descendido de Primera. Ir ganando por lo tanto al Granada en Granada, era como para intentar descomponer al propietario del terreno y hacer lo posible por defender la preciosa renta de dos puntos positivos.

Quizá también por ello el Granada encontró más huecos y comenzó a dominar, pero los minutos pasaban y no se veía posibilidad de que llegara el gol de la igualada. La bronca, con altibajos, seguía y sólo en los minutos que van del comienzo hasta el treinta, una gran oportunidad a pies de Oruezábal que el argentino la aprovechó todo lo que pudo, porque paró muy bien el balón al centro de Lorenzo y disparó a quemarropa, pero Vallespir en su desesperada salida, evitó lo que parecía inevitable al aliarse la fortuna con él y tropezarle el balón en un hombro. Héctor Núñez buscando

## FICHA TECNICA

GRANADA, 1 (Lis); TARRASA, 2 (Planas)

CAMPO.—Estadio de Los Cármenes, que registró una pobre entrada no cubriéndose ni la mitad de su aforo. Al final del primer tiempo y con ocasión del primer gol catalán, sonó una gran bronca a la presidencia, que después se repetiría a lo largo del encuentro y al final del mismo. Antes de comenzar el encuentro la Peña rojiblanca de Sabadell entregó a Calera un trofeo como jugador más regular de la pasada campaña.

ARBITRO.—Dirigió el encuentro el castellano señor Diez Frias, ayudado en las bandas por los señores De Miguel y Alcázar. Su arbitraje fue sólo regular, ya que en su intento de cortar todo lo punible, dio un soberano concierto de pito en todas sus dimensiones. Mostró nada menos que cuatro tarjetas amarillas, cuya aparición se produjo de la forma siguiente: A los doce minutos a Arias, por sujetar el balón con la mano; a los treinta a Lis, por protestar; a los cuarenta y tres a Calera, por juego peligroso sobre Bio, y a los cincuenta y seis a Ederra, por juego peligroso.

GOLES.—0-1, minuto 44: A consecuencia de la falta de Calera, que le valió la tarjeta amarilla, la saca Rojo y Planas de gran cabezazo, lanzándose en plancha, inaugura el marcador.

1-1, minuto 76: Centro de Angulo desde la izquierda y Lis, completamente solo, remata también de cabeza a la red.

2-1, minuto 90: Internada de Bio por la banda izquierda, centra retrasado y nuevamente Planas empalma un chutazo impresionante que tras dar en el poste izquierdo del marco de Izcoa llega a la red.

ALINEACIONES.—GRANADA: Izcoa; Calera, Edison, Santi; Ederra, Fernández; Oruezábal, Benítez, Lorenzo, Parits y Lis.

A los veintiocho minutos cae Santi lesionado y dos minutos más tarde es reemplazado por Casuco y a los sesenta y ocho minutos, Angulo reemplaza a Edison.

TARRASA: Vallespir; Valdés, Ovejero, Jiménez; Arias, Morote; Bio, Planas, Cruz Carrascosa, Domenech y Rojo.

El único cambio catalán se produjo cuando faltaban tres minutos para el final del partido, en que Jiménez dejó su puesto a Gonzalo.

penetración, realizó más cambios, pasando Ederra a lateral izquierdo; Fernández de cierre atrás y Calera en la posición de centrocampista que antes tenía Fernández.

Hubo algunas jugadas con mala intención, bruscas y de malos modos, a cargo de Fernández y de Ederra, siendo éste último el que vería la cuarta tarjeta amarilla por tal motivo. Pero el Tarrasa, aún siendo dominado, contrataba con peligro y siempre que lo hizo, sembró el desconcierto en las líneas zagueras rojiblancas, provocando saques de esquina y haciendo que Izcoa interviniese muchas más veces de las normales. Pero no llegaba el gol y aunque Angulo había sustituido a Edison, cambio provocado por error del entrenador, que creyó que Benítez tenía el dorsal cuatro, hubo nuevo cambio de táctica pasando Benítez de libero y Parits al centro del campo.

Y en el minuto treinta y uno, internada de Angulo por la banda izquierda con centro que remata muy bien Lis sin nadie que le moleste. La afición, esa buena afición de la que habla y no acaba Héctor Núñez, resurgió y animó al Granada para ver si era posible que en el cuarto de hora que restaba de partido, podía aún levantar el marcador.

### DESPERTAR DEL TARRASA Y... GOL

El gol del empate pareció sentar mal al Tarrasa y a su entrenador Ben Barek al observar que el Granada, equipo entregado, podía todavía dejarles con la miel en los labios encajando una derrota que, innecesaria o no, podía producirse.

Adelantaron los catalanes, líneas y presionaron al Granada que ya no jugó ni con comedido ni con acierto, porque sin dudar del interés que los jugadores podrían poner, lo cierto es que volvían a encontrarse con el equipo adversario de la primera parte.

Y así, tras varias jugadas forasteras ciertamente peligrosas y ninguna de los locales, llegó la jugada, al filo del minuto noventa, que daría el triunfo forastero e incrementaría la cuenta negativa del Granada a tres puntos. Internada de Bio por la izquierda, choca con Ederra que queda tumbado en el suelo y el negrito llega hasta la línea de fondo desde donde pasa retrasado a Planas que sin pensarlo lanza un derechazo impresionante que tras dar en el poste izquierdo de Izcoa llega al fondo de las redes.

Ya, creo que el público sin ganas, ni se atrevió a protestar. Dos minutos de prórroga por aquello de las interrupciones como la que originó el entrenador visitante cuando a tres minutos del final, pidió el relevo de su jugador Jiménez por Gonzalo, quizá por intentar descomponer los ánimos e ilusión de los locales en los últimos minutos y quizá, también pensando en defender el valioso positivo que, instantes después se convertiría en dos. Sólo un remate postrero de Parits que no tuvo peligro y, pitido final que dejaba las cosas pero que muy mal para las huestes rojiblancas.

Ahora a esperar acontecimientos, porque la situación se hace insostenible deportiva y técnicamente. La moral en todos está por los suelos e, insistimos, a grandes males grandes remedios. Y que conste que la afición menos exigente no puede ser ni portarse. ¡Una afición que sólo estaría casi contenta con salvar los puntos, al menos de casa, debe catalogarse como una gran afición, pero nunca tomarla por tonta! Porque esto último es lo que parece que está ocurriendo. Y si deja de acudir al campo mucho más de lo que lo ha hecho hasta ahora, ya me dirán cómo van a salir las cuentas. Y si el Granada, sus jugadores, siguen haciendo estos pesimos partidos, esto llegará. ¡Quien nos lo iba a decir! Increíble, pero totalmente verdad.

JOSE GONZALEZ

**PISOS**  
PROXIMA CONSTRUCCION  
EN  
COMPLEJO RESIDENCIAL  
SIMAGO  
Promotor:  
Francisco Jiménez Muñoz  
Información:  
**torreblanca**  
Avda. Almirante Carrero Blanco, 83-1º D  
Tfn. 258516-Granada

**1-X-2**  
No improvise. Juegue por sistema y ganará dinero con las quinielas.  
Se han recibido miles de cartas de quinielistas entusiasmados con las formulas "D'ALTE". Nuevas, originales, distintas, de vanguardia, eficaces y muy económicas. Ejemplos: 12 triples, desde 104 columnas, 14 triples, desde 164 columnas; 5 T. y 5 D., 36 columnas; 6 T. y 8 D., 252 columnas, con limitación de "doses". Docenas de tablas en sencillas y múltiples. Sólo copiar. Combinaciones matemáticas condicionadas al 14 por variantes. "MULTI FORMULAS MILLONARIAS" y "CONDICIONADO: 14 ACIERTOS". Tomo 2º. Ambos libros, por sólo 500 Ptas. En pedidos de un sólo título se mandará por 310 Ptas. Pague al recibirlos. Pedidos a: EDICIONES TEJO. Pérez Galdós, 21. Valladolid.

**¡SENSACION RADIOFONICA!**  
**LA VOZ DE GRANADA**  
Con dos grandes superproducciones  
**"GRANADISIMO"**  
Diariamente, de doce y cuarto a dos y media  
**"TRIBUNA PREFERENTE"**  
Diariamente, de tres a tres y media  
Una doble coordinación de Miguel  
Aquino y gentileza de  
**DOMINGUEZ PAPELES PINTADOS**



# QUINCENA DEL AUTOMOVILISTA

• DEL 4 AL 16 DE OCTUBRE •

Durante estos días, en colaboración con "TALLERES JOMA" ofrecemos, de forma totalmente gratuita el servicio de:

- REVISION DE FRENOS
- COMPROBACION DE DIRECCION
- EQUILIBRADO DE RUEDAS
- PUESTA A PUNTO DE MOTOR
- COMPROBACION DEL FILTRO DE AIRE Y CAMBIO DE LA TOMA A POSICION DE INVIERNO

Para tener opción a estos servicios deberá solicitar en nuestra sección de automóvil, una tarjeta que acredite haber realizado una compra mínima de 500 pesetas.

SECCION AUTOMOVIL

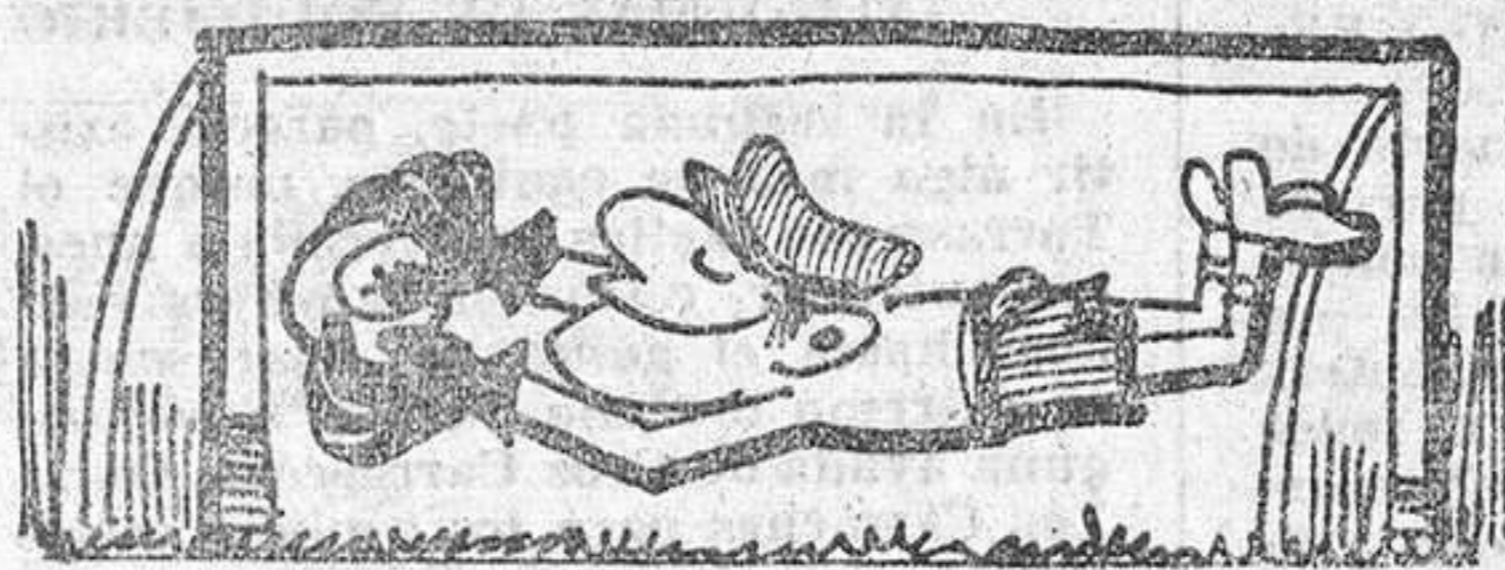
**Galerías Preciados**



**GRANADA: 12 REMATES A PUERTA, 1 GOL**

**TARRASA: 11 REMATES A PUERTA, 2 GOLES**

### NUMEROS CANTAN



#### GRANADA

(Primer tiempo)

Edison...	1
Benítez...	1
Lorenzo...	1
Fernández...	1

(Segundo tiempo)

Lis...	2
Edison...	1
Oruezabal...	1
Angulo...	1
Calera...	1
Lorenzo...	1
París...	1

Doce veces prodigó el remate a puerta el conjunto rojiblanco, de las cuales una fue gol; tres salvó Vallespir y el resto salieron fuera. En cuanto a los saques de esquina, lanzó un total de siete, cuatro de ellos en la primera parte.

#### TARRASA

(Primer tiempo)

Rojo...	1
Morote...	1
Arias...	1
Valdés...	2
Domenech...	1
Planas...	1

(Segundo tiempo)

Bio...	1
Morote...	1
Valdés...	1
Planas...	1

En total el Tarrasa disparó once veces sobre el marco de Izoa, de las cuales dos consiguió gol; tres detuvo el meta rojiblanco, y el resto salieron fuera. Cuatro saques de esquina los tenemos anotados, tres de ellos en la segunda mitad.

### CLIMA DE LA GRADA

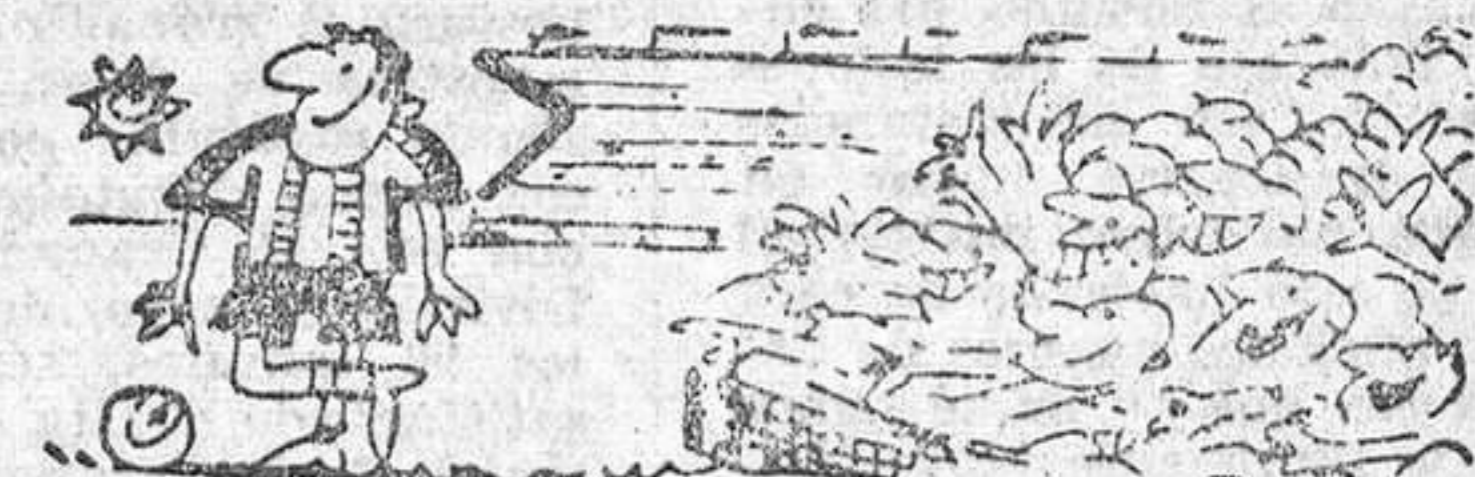


#### DIVORCIO TOTAL

Perfectamente declarado y de forma muy clara el divorcio que existe entre afición y equipo. Y la verdad es que a los sufridos hinchas rojiblanco no

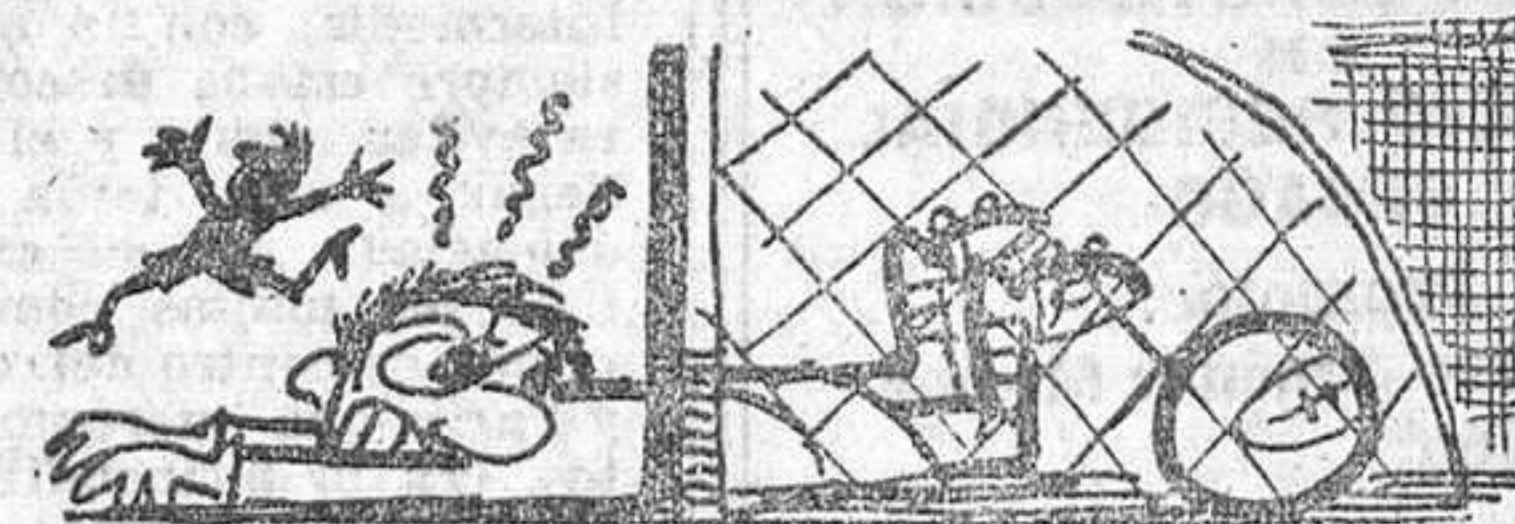
les falta un ápice de razón. Ayer acudieron a Los Cármenes en escaso número y mientras el marcador fue igualado a cero goles, medio se mantuvo el ambiente de moderado optimismo. Consiguió el Tarrasa el gol primero y la bronca fue descomunal, ya que no cesaría hasta que los jugadores abandonaban el rectángulo de juego. En la segunda parte, aplausos de ánimo, y cuando se consiguió el gol del empate, renació el optimismo y la euforia, pero el gol posterior del Tarrasa, volvió a hundir a todos en el más lacónico pesimismo, por que ya, como si no hubiese fuerzas, casi nadie protestó y a muchos el gol los cogió camino de la puerta de salida. El panorama más que sombrío es negro y como dice el refrán, a grandes males grandes remedios. Y cualquiera puede ser bueno menos que la afición siga pasando no sólo esos malos ratos sino que deje de acudir al campo de Los Cármenes.

### EL MEJOR DEL 'ONCE'



#### CASUCO

Casuco, que salió al terreno de juego a los 30 minutos de juego para suplir a Santi, lesionado en un salto con Bio, ha resultado ser el mejor rojiblanco en la Segunda División. Rápido, con visión de la jugada y un enorme pundonor, fue el único centro de la debacle general que merece dedicarle este espacio y unas líneas más en la crónica. Apoyando siempre a su extremo, precisó bastante bien los pases y cuando el Tarrasa atacó por su banda, siguió y persiguió a su par hasta cortar todas las penetraciones. El debut al menos en lo que a su valor individual se refiere, no ha podido ser más positivo, aunque el equipo haya perdido su segundo partido en casa.



### GOLEADORES DEL EQUIPO

LORENZO Y LIS, EMPATADOS

Lorenzo...	2
Lis...	2
Fernández...	1
TOTAL...	5

# Créditos "a la medida"

Para la Industria, Agricultura y Ganadería.



A la medida de sus proyectos.  
A la medida de sus ilusiones  
A la medida de usted.

Son créditos de los BANCOS DE CREDITO AGRICOLA y CREDITO INDUSTRIAL que pueden obtenerse a través de la CAJA PROVINCIAL

**Dinero de todo el país para potenciar el desarrollo de Granada**

Consúltenos sobre sus ideas y proyectos. Podemos ser el motor que los lleve a la realidad.



**Caja Provincial**  
Para Granada y sus gentes.  
Plza. MARIANA PINEDA, 7.

Autorizado por el B. de E. el 21-9-76

1

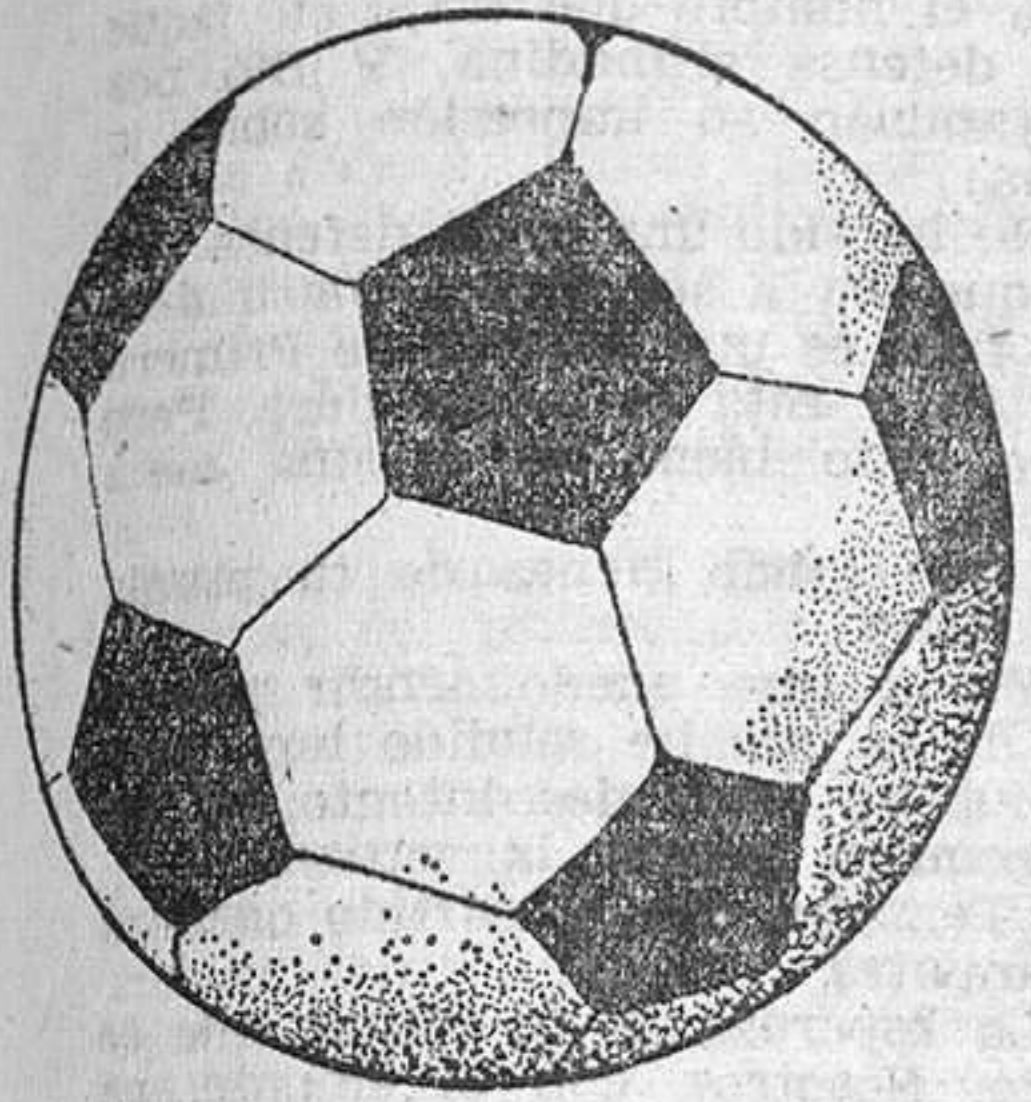




# "Me hubiera gustado más ganarle a otro equipo que al Granada"

«LO HE VISTO ALGO AGARROTADO Y NERVIOSO»

El preparador del Tarrasa fue el primero en acudir a los informadores en la sala de Prensa de Los Cármenes. La cordialidad y sencillez proverbial en Ben Barek, las hacía más



**Casellas**

patentes aún la victoria de su equipo. Estas fueron sus palabras en torno al partido:

—Creo que ha sido un choque disputado de poder a poder, competido y muy igualado de posibilidades hasta el final. Los hombres de uno y otro cuadro han luchado con idéntico espíritu de sacrificio y eso siempre es agradable de reseñar. La victoria ha sido nuestra y esto me satisface, porque es natural que un entrenador quiera que sea su equipo el que gane. Pero que conste que esta alegría que siento sería ahora muchísimo mayor, si en lugar de haber derrotado al Granada hubiéramos vencido a otro contrario. Yo siento un agradable recuerdo de este club, como saben todos.

—¿Cómo ha visto usted al Granada?  
—Quizás algo agarrotado. Sus jugadores han batallado, han corrido,

pero me ha parecido encontrarlos algo nerviosos. Y eso puede ser malo, si no se elimina a tiempo. Porque cuando los nervios influyen en los jugadores, no aciertan a coordinar jugadas, ni mucho menos a ver con la debida claridad las jugadas resolutivas cara el marco contrario.

—¿La lesión de Santi le facilitó las cosas al Tarrasa?

—Hombre, Santi es un jugador de gran importancia a la hora de planificar un sistema de juego. Desde luego, al lesionarse, el equipo granadino, sobre la marcha, ha tenido que reordenar sus planes. Es natural que así tuviera que ser. Como es natural que la lesión de Santi, que ha venido a complicar al Granada, a nosotros nos ha beneficiado, al permitirnos mandar en el terreno con mayor resolución y, sobre todo, anticiparnos a las jugadas contrarias.

—Héctor Núñez ha insistido en que su equipo penetrara por el centro, en lugar de abrir el juego por las alas. ¿Hubiera usted hecho lo mismo?

—Yo no puedo en modo alguno enjuiciar el sistema adoptado por un compañero, sobre todo cuando ese compañero es Héctor Núñez, un gran entrenador. El ha planificado el esquema de su equipo así y creía que era acertado. Las cosas no le han salido bien, pero en otras ocasiones sí que le saldrán. Porque lo que hay que tener presente siempre es que cuando un preparador planifica anticipadamente un patrón de juego, luego no siempre los jugadores pueden desarrollarlo, ya en el terreno, bien porque los nervios se lo impidan o porque no recuerden las instrucciones en el momento debido.

—¿Cuándo pensó usted que su equipo ganaría el partido?

—Seguridad plena no tuve nunca. Nadie es adivino. Pero como vi que mis hombres no se descorazonaban nunca y jugaban siempre como si el partido acabara de empezar y tuvieran por delante los noventa minutos íntegros, me hice bastantes ilusiones.

—¿Qué supone esta victoria?  
—Una advertencia muy edificante

para mis hombres. La de que somos capaces de jugar fuera de nuestro campo y ganar, como ha sucedido esta tarde, con un adversario tan calificado como el Granada. Por lo demás, salvo los puntos que engrosan nuestra cuenta, ¿qué cree usted que puede suponer una victoria cuando la Liga acaba de empezar? Es muy pronto aún para saber el alcance de este



éxito. Lo que interesa, y eso está muy lejos, es llegar a la recta final de la temporada, con cinco o seis puntos de ventaja sobre el inmediato seguidor. Y eso, ¿quién puede afirmar que sucederá? Nosotros vamos a intentarlo, desde luego. Pero modestamente, porque somos un equipo humilde, que sólo aspira a hacerlo lo mejor posible cada domingo y, si es posible, mejorar de una jornada a la siguiente.

JUAN BUSTOS

## HECTOR NUÑEZ

# "Al equipo le falta espíritu ganador"

«NUESTRO PROBLEMA ES DE MENTALIDAD»

La sinceridad volvió a ser la característica fundamental en las declaraciones de Héctor Núñez, tras la derrota del Granada. Ni se anduvo por las ramas ni recurrió a "paños calientes". Habló tan claramente como en el viene siendo norma.

—Hemos jugado muy mal— dijo, ronco aún por la prueba de nervios sufrida y por las voces desde el banquillo. Y el primero en admitir su culpa en el resultado soy yo. Y conste que no quiero con esto encubrir a mis jugadores, ni mucho menos. Me parece que me va a costar mucho trabajo que el equipo recupere moral. De no ser que se produzcan algunas incorporaciones, y no me refiero a incorporaciones de fuera, sino a gente del mismo equipo, que ahora mismo no pueden jugar.

—¿Cuáles cree usted que pueden haber sido las causas de la derrota?

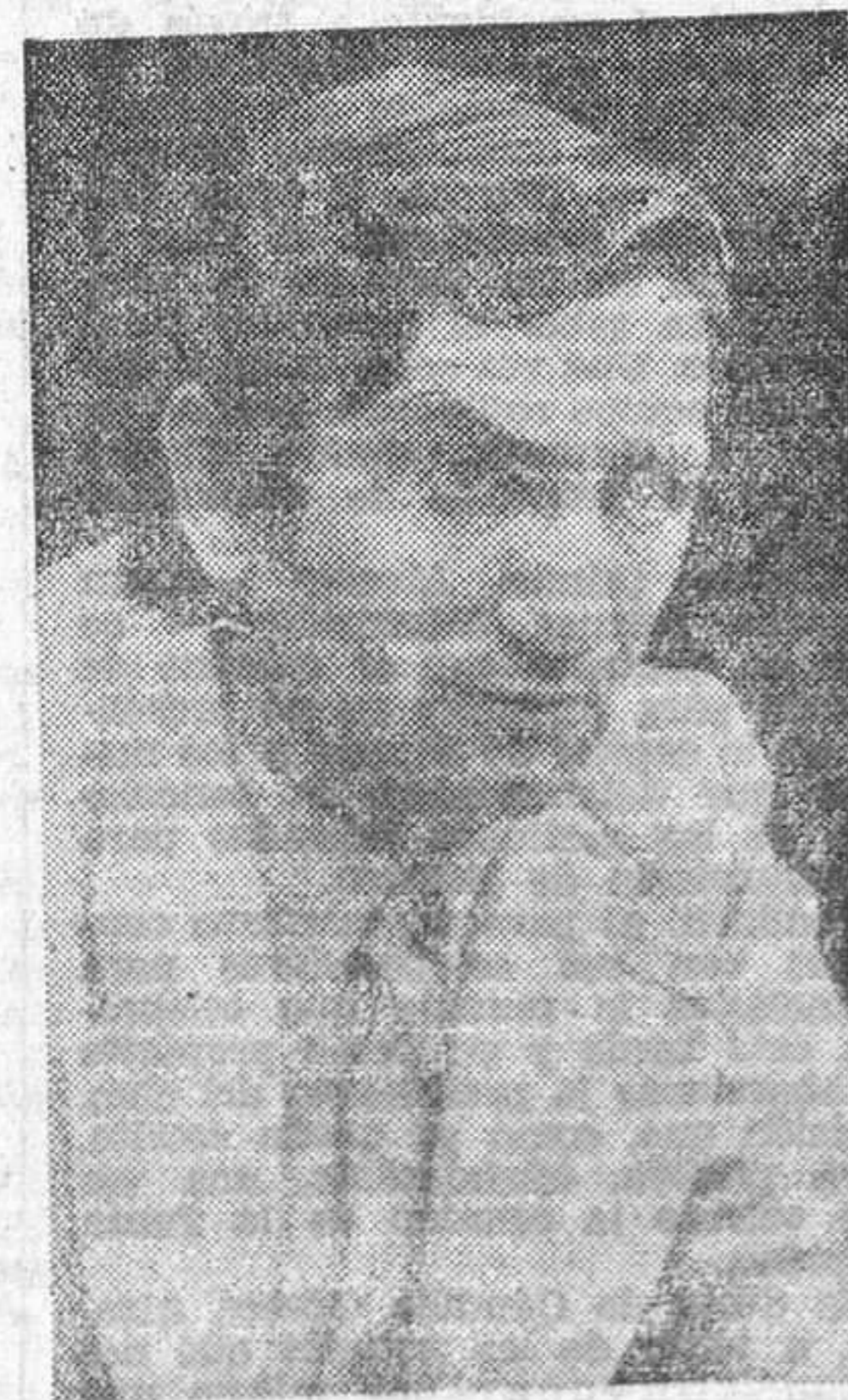
—Yo creo que la causa fundamental es que al equipo le falta espíritu ganador. El equipo juega extremadamente nervioso, no juega con ideas. El equipo no invade la zona contraria con tranquilidad y además en la defensa da muchísimas facilidades. Todo eso, aparte de que hoy le hayan faltado hombres importantes, desgraciadamente lesionados.

—¿No estuvo el error en jugar demorado por el centro?

—Y yo pregunto ahora: ¿de qué forma voy a jugar por las alas? Si por algo estoy afónico, es por eso y por alguna cosa más. Yo creo que el jugador, aunque el entrenador plantee mal el partido como sin duda

lo he planteado yo mal hoy, debe exponer más de lo que expone.

—¿Tan mal planteó usted el encuentro?



—No, no lo planteé mal. Es que faltó coordinación en las líneas, no hubo engarce entre ellas. Y además nos faltó tener un poquito más de

talante y seguridad contra el adversario. Y no por falta de preparación física, que conste. Hay quien está comentando que a los chicos les falta la debida preparación física y eso es mentira. Nuestro problema es problema de mentalidad. De que el jugador tenga espíritu de ganador y no de perdedor. Que jamás se resigne ante un adversario que le pone las cosas difíciles. Que luche al máximo mientras quede un minuto de juego.

—¿Cree que la afición ha encajado la derrota debidamente?

—Yo sólo tengo que decir una cosa: que hoy ha vuelto a perder el equipo en casa. Yo he estado preparando equipos de Segunda durante bastantes años y en muchos sitios. Y la afición de Granada es fenomenal. No es coba, que conste, porque yo no sé si a lo mejor esta semana o la otra me tengo que ir, o me voy, una de dos. Por lo tanto, no es coba lo que digo. Pero la afición de Los Cármenes es fenomenal. Y además, somos merecedores de que se metan más con nosotros. Porque no hacemos nada por contentarles.

—¿Quiénes son esos hombres, que hoy no han actuado, y cuyas incorporaciones considera necesarias, como dijo en un principio?

—Hombre, ya le diré. Puede ser un Rojas, puede ser un Poblete, hombres que están ahora mismo lesionados, que quizá no sean mejores técnicamente que los que he tenido esta tarde, pero que creo que tienen más entusiasmo que los que tengo en la actualidad.

# XIX TROFEO HOJA del LUNES

FALITO Y LORENZO, EMPATADOS

Desde luego, las cosas se han puesto del color de la zarza mora, como diría el castizo. Ya no se trata de que el Granada no va a ascender, sino que puede descender. Vamos a cambiar el jabón por hilo negro si esto no cambia, y la verdad, que nos gustaría que así sucediera, pero le vemos pocos visos de que así suceda. Descalabro individual y colectivo en Los Cármenes ayer, ante un modesto Tarrasa, con limitadas aspiraciones y sólo deseoso de hacer la vida imposible a los locales. Pero en Los Cármenes parece que ya puede ganar y puntuar cualquiera como ha quedado demostrado ayer y en la jornada inicial frente al Alavés de Joseito.



Al suceder así las cosas, ya pueden imaginarse la actuación de los granadinos y, por ende, la puntuación que los mismos han merecido en nuestra opinión. Una auténtica pena, si a esto no se le pone remedio y al igual que el pasado año, vimos siempre sobre la trayectoria del equipo la sombra del "bambino" catalán que había pronosticado el descenso. Y se salió con la suya. Y ahora, a nadie se le quita de la cabeza lo que al Murcia le sucedió hace dos temporadas. Y por mucho que se razone, como los hechos no vienen a demostrar lo contrario, el panorama está ciertamente sombrío, apático, la gente cada vez va y menos al campo y esto se está convirtiendo en una tremenda desilusión para los aficionados que ya, comienzan a pedir "cabezas".

La puntuación de los granadinos es ésta:

- IZCOA (1).—No tuvo culpa en ninguno de los goles y neutralizó varios remates lejanos con honores de gol.
- CALERA (0).—Ni como lateral ni izquierdo ni en el centro, brilló. Suya fue la falta que originó el primer gol y la tarjeta que le mostraron puede ser ya partido de sanción.
- EDISON (1).—Aunque no jugó el partido completo, estuvo entonado, aunque sin precisar mucho los pases largos.
- SANTI (0).—Media hora en el campo y con pocos aciertos. Fue reemplazado por Casuco, que así debutaba en Segunda División.
- EDERRA (0).—No le ganó nunca la acción, sobre todo por alto, a Cruz Carrascosa ni después a Bío.
- FERNANDEZ (1).— Sólo regular, aunque con enorme voluntad en su incorporación al ataque.
- ORUEZABAL (0).—Se "perdió" algunas veces en misiones que no le van a su juego. Un remate tan sólo, aunque con honores de gol.
- BENITEZ (0).—Mal en los diferentes puestos por donde pasó. No da la medida con arreglo a la fama de que venía precedido.
- LORENZO (1).—Lo intentó todo por la delantera, pero con escasa fortuna y sí mucho caracoleo.
- PARITS (0).—Otro de los que naufragaron a lo largo y ancho del partido con un solo remate a puerta en los segundos finales.
- LIS (1).—Fue mejor cuando por el centro estuvo, pero sin sobresalir demasiado. Marcó el gol que parecía podía salvar, al menos el empate, pero nada más.
- CASUCO (2).—El mejor del Granada, sin acusar nervios ni inexperiencia al salir a suplir a Santi lesionado. Redondeó un buen partido con sólo poner voluntad y constancia.
- ANGULO (1).—Salió en lugar, de Edison ya comenzado el segundo tiempo y estuvo muy entonado, saliendo de sus botas el pase que daría lugar al gol de Lis.

### PUNTUACIONES

N.º	Jugadores	Partidos jugados	Puntuación anterior	Puntuación domingo	TOTAL
1	FALITO	4	7	—	7
2	LORENZO	5	6	1	7
3	SANTI	5	6	0	6
4	IZCOA	5	5	1	6
5	FERNANDEZ	4	4	1	5
6	EDISON	3	3	1	4
7	PARITS	4	4	0	4
8	CALERA	5	4	0	4
9	BENITEZ	5	4	0	4
10	LIS	5	3	1	4
11	ANGULO	5	3	1	4
12	QUILES	3	3	—	3
13	EDERRA	4	3	0	3
14	MILAR	1	2	—	2
15	CASUCO	1	—	2	2
16	ORUEZABAL	3	1	0	1



INSTALACION DE JARDINES, CHALES URBANIZACIONES

Conservacion, Riegos, Plantas para decoracion interior Floristeria, Viveros propios.

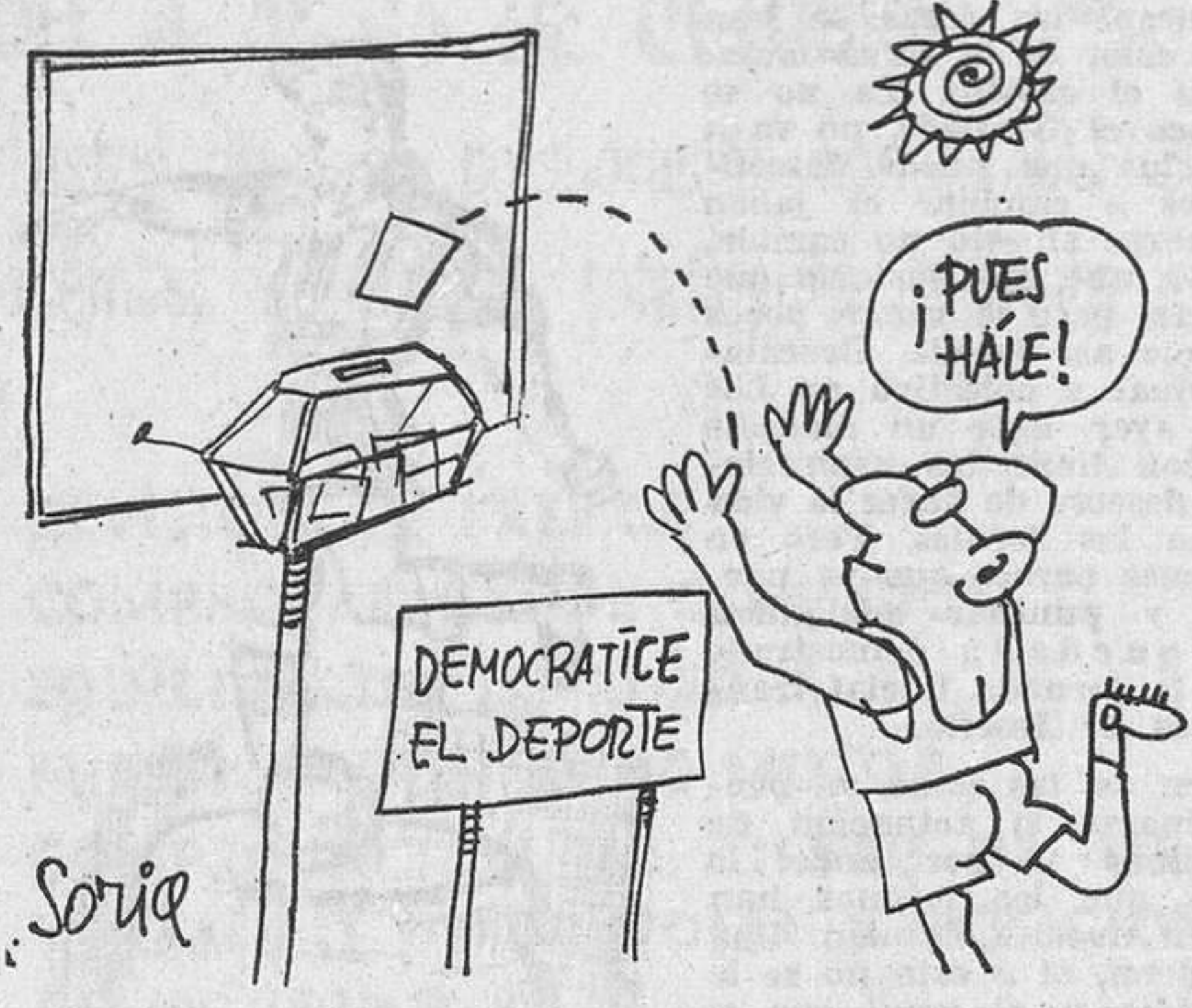
SEVERO OCHOA, 3. Teléf. 271891. GRANADA





# SHAYER

EL AVE EN LA QUE PUEDE CONFIAR PARA GRAN PRODUCCION.




**SHAYER STARCROSS 288**  
líder siete veces en resúmenes de USDA

Distribuidor exclusivista para Andalucía y Extremadura



avigrana/sa JILGUEROS, 2 Y 4 - TEL. 235004 GRANADA

# "NO NOS SALEN BIEN LAS COSAS" (LIS)

- «UN DEBUT SIEMPRE INQUIETA» (CASUCO)
- «NUESTRA SUERTE HA DE CAMBIAR» (IZCOA)

Poco ambiente en los vestuarios de Los Cármenes una vez finalizado el encuentro. Muchas caras largas, desagrado general y menos asistencia que de costumbre.

En otras ocasiones, Cándido Gómez Alvarez, en su pasear por los pasillos de los vestuarios, comentaba lo que para él había sucedido, dando la nota por su tristeza o alegría, por su intentar dar ánimos o pedir tranquilidad a los informadores para que se la transmitieran a la afición. En esta ocasión fue el gran ausente. Los protagonistas del encuentro, los que elaboraron el resultado, contestaron a nuestras preguntas:

### LIS

El gol de Lis fue el gol del honor granadino. Como sus compañeros, el jugador estaba apesadumbrado por el adverso resultado.

—No nos están saliendo las cosas debidamente. Unas veces por unas circunstancias; otras, por las contrarias. Pero comprendo que la afición se impacienta, porque no acabamos de tener una buena tarde.

—¿Qué es lo que le falta al equipo? —Son racha que de vez en cuando les sucede a todos los equipos, no a uno solo. En nuestro caso concreto es inexplicable: tenemos un excelente entrenador, un buen preparador físico que, como el entrenador, saben muy bien lo que hacen. No, no es explicable.

—¿Qué crees que ha influido en vosotros para la derrota? —Creo que quizá una chispa de indecisión a la hora de penetrar en el área. De haberla tenido, el Tarrasa no se hubiera llevado los dos puntos. Pero repito, y creo que esto es un período que tiene que terminar cualquier domingo. Tenemos un buen equipo, todos tenemos fe. Es cuestión de que la suerte nos ayude un poco. Hasta ahora la tenemos de espaldas.

### CASUCO

La actuación de Casuco fue seguida con el natural interés por los aficionados, ya que era prácticamente un desconocido para todos. Luego, cuajó una actuación de lo más estimable.

—¿Contento de tu actuación? —No puedo estarlo, ya que el equipo ha resultado derrotado. Creo que a medida que el entrenador vaya contando conmigo y me vaya poniendo con asiduidad, iré logrando mejores partidos.

—Has sido un modelo de pundonor en el terreno.

—Es mi forma y mi manera de jugar siempre. Por otra parte, yo no he sido, ni mucho menos, el único. Todos mis compañeros se han entregado prácticamente por igual. Sólo que el partido no nos ha salido como debiéramos y la afición merecía.

—¿Afecta un debut cuando se produce una vez empezado un partido? —Un debut siempre es inquietante, si uno tiene sentido de la propia responsabilidad. Mas como en mi caso, cuando salí para remplazar a Santi y comprendí que su ausencia iba a ser muy sensible para la marcha del encuentro. No obstante, lo he hecho lo mejor que he podido.

—¿Crees que el Granada podrá superar este mal momento? —Por el equipo no ha de quedar, desde luego, a pesar del resultado de esta tarde. Todos estamos trabajando lo más posible. Es cuestión de acertar un domingo. Apenas se consiga un resultado amplio y convincente cogemos moral, que es lo que falta.

### IZCOA

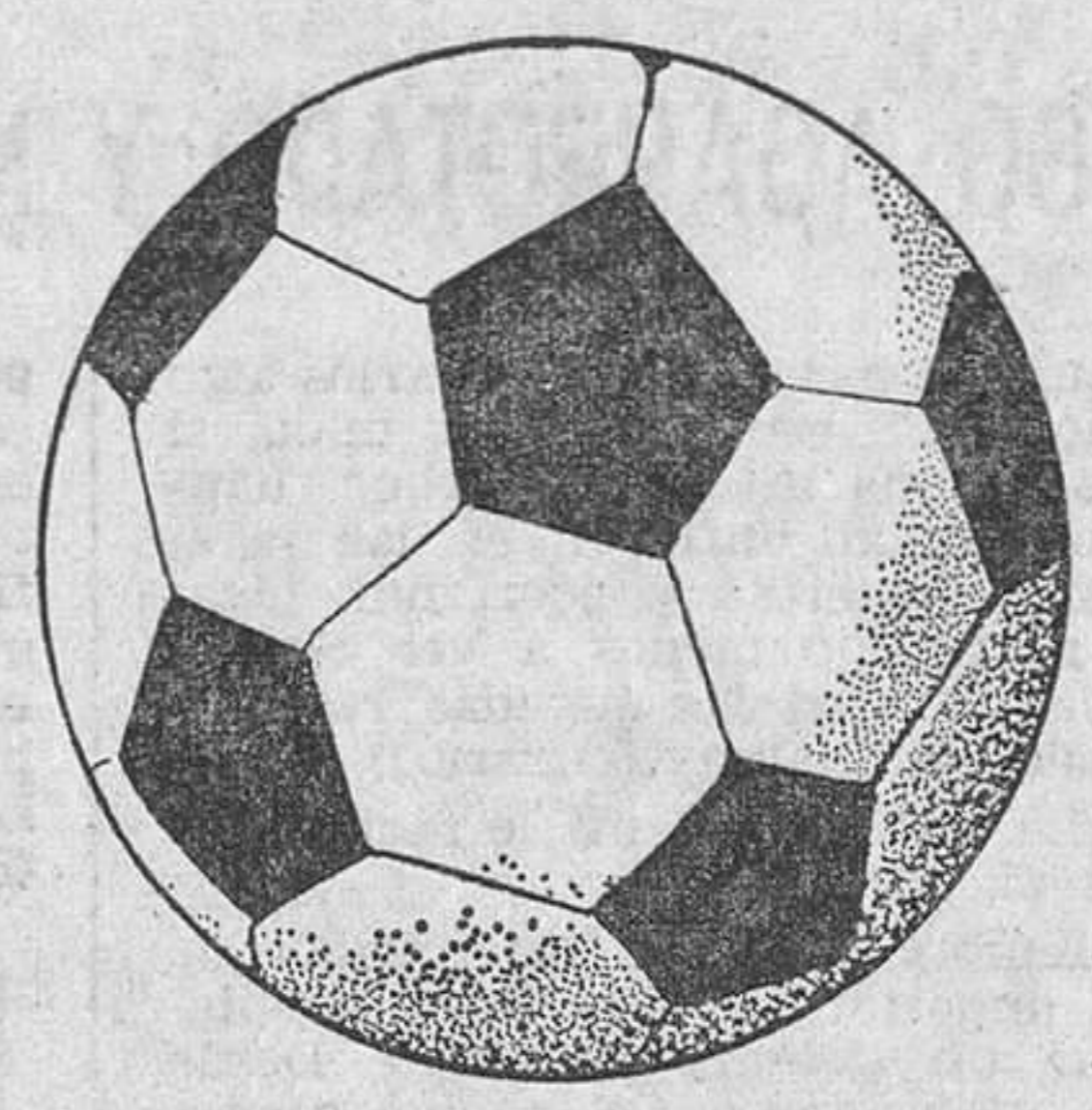
Para Javier Izcoa, como para el Granada, claro está, dos goles más encajados. Son ya ocho que empiezan a inquietar, más que nada porque los conseguidos por el conjunto rojiblanco son menos.

—¿Cómo han sido los goles de este encuentro? —La verdad es que poco importa el cómo hayan podido ser. Hemos estado atacando continuamente, dominando, y ellos en dos ocasiones que se les presentan nos hacen dos goles. Nuestra suerte ha de cambiar, hay que ir limando nuestros defectos.

—¿No es echar demasiado la culpa a la mala suerte? —Tú has visto el partido, y por tanto puedes juzgar. Los balones no quieren entrar en el marco contrario. Nadie nos puede poner en duda que nos esforzamos al máximo y que estamos bien preparados. Estas cosas son rachas del fútbol, que es lógico ponga nerviosos a todos, tanto a aficionados y directiva como al entrenador y a nosotros mismos.

—Por tanto, crees que no ha sido justo el resultado.

—Por supuesto que no lo ha sido. Reconozco que no hemos jugado demasiado bien, pero hemos dominado territorialmente y somos mejores que el Tarrasa, pero la mala suerte se ha cebado con nosotros.



## Caseñas

### PLANAS

El autor de los dos goles que dieron la victoria al Tarrasa, Planas, estaba contento de la victoria y de su participación en la misma.

—¿Cómo has visto el partido? —Un partido muy competido, en el que el Granada no ha dado facilidades de ninguna clase. Sus hombres han luchado bastante y a nosotros nos ha costado lo nuestro poder resolver a nuestro favor.

—Gracias a tus goles.

—Bueno, igual hubiera podido marcarlos otro compañero. Esta vez he sido yo y, claro, estoy más contento.

—¿Qué supone esta victoria para vosotros? —Una gran inyección de moral. Es importante ganar y más importante

aún si se gana fuera. Y diría más aún: Si se gana a un equipo como el Granada, que todavía sigue teniendo hechuras de Primera División. Quizá por eso se le pongan las cosas más difíciles al principio de estar en la Segunda. Pero creo que el Granada se rehará y, apenas encuentre la tranquilidad que le falta, se olvidarán todos de estos malos ratos del principio.

### BIO

Fue el hombre que trajo en jaque a la defensa granadina. Y Bio nos dio también su impresión sobre la misma.

—No ha sido una mala defensa. Yo creo que iba a ser menos contundente, porque es una defensa de Primera División, y ésta es menos dura. Pero la he visto bien. No es una mala defensa.

—¿Qué juicio tienes de tu propia actuación? —Yo sé que puedo rendir mucho más de lo que he rendido hoy, pero aun así no estoy descontento del todo conmigo mismo, la verdad.

—¿Temistes que el partido quedara en empate? —La esperanza es lo último que se pierde. Nosotros, con el empate, ya nos hubiéramos ido satisfechos, la verdad. Pero si nos llevamos los dos puntos, como nos los llevamos, mejor que mejor, qué duda cabe.

—¿Contento plenamente, entonces? —Todos estamos muy contentos y más ahora con el resultado ampliamente favorable. Por otra parte, tenemos un entrenador que es una excelente persona y nuestro propósito es darle las mayores satisfacciones, como él se merece. Ahora, con esta victoria, creo que podemos aspirar a mucho más.

Manuel RODRIGUEZ

# Cándido Gómez ha dimitido

Hoy, a las seis, se reunirá con la Junta directiva y a las ocho hará pública la dimisión a la Prensa

La noticia surgió anoche, a última hora: Cándido Gómez Alvarez, que cumplía este año su novena temporada al frente del Granada, ha dimitido. Esta tarde, a las seis, se reunirá con su junta directiva, y dos horas después, a las ocho, informará a la Prensa de su decisión.

El señor Gómez Alvarez partió a primera hora de la tarde de ayer hacia Madrid con un objetivo concreto: ultimar la operación del traspaso del extremo del Atlético de Madrid Becerra, con el que había pleno acuerdo, al igual que con su club. Había localizado por la mañana al secretario administrativo del club, señor Fernández Moreno, y juntos, a las tres de la tarde, emprendieron viaje hacia la capital de España por carretera. Según parece, eran varios los equipos que pretendían a Becerra, y el señor Gómez Alvarez quería dejar resuelta la operación anoche mismo, a fin de que el jugador pudiera estar a las órdenes de Héctor Núñez esta misma semana.

Según hemos podido informarnos, las incidencias del Granada-Tarrasa las siguió el presidente a través de los distintos espacios deportivos de las emisoras nacionales. En Manzanares, al tener conocimiento del primer tanto del Tarrasa, el señor Gómez Alvarez interrumpió el viaje y permaneció en un local de la localidad hasta saber el desenlace final del partido. Una vez consumada la derrota del equipo rojiblanco, decidió retornar a Granada, donde anoche anunció su propósito de abandonar el club.

Cándido Gómez Alvarez —según nuestras fuentes informativas— se puso en contacto con el Atlético de Madrid para justificar su no presencia en la capital de España y los motivos que determinaban la cancelación de las gestiones iniciadas para la adquisición de Becerra.

También, al parecer, mantuvo contactos con sus colaboradores para anunciarles la reunión que celebrarán esta tarde y su firme propósito de abandonar la presidencia del club, decisión que, como ya queda escrito, hará pública, oficialmente, una vez que celebre la reunión de la Junta directiva.

Es deseo de Cándido Gómez Alvarez, a tenor de las noticias que nos llegan, convocar hoy mismo una asamblea general y fijar un plazo para la presentación de candidaturas.

El y su Junta directiva permanecerán al servicio del club —esto es lo que se nos ha dicho— hasta que una nueva Junta directiva, tras las pertinentes elecciones, se haga cargo de la nave rojiblanca.

### El árbitro Díez Frías

## «Ha sido un partido sin problemas»

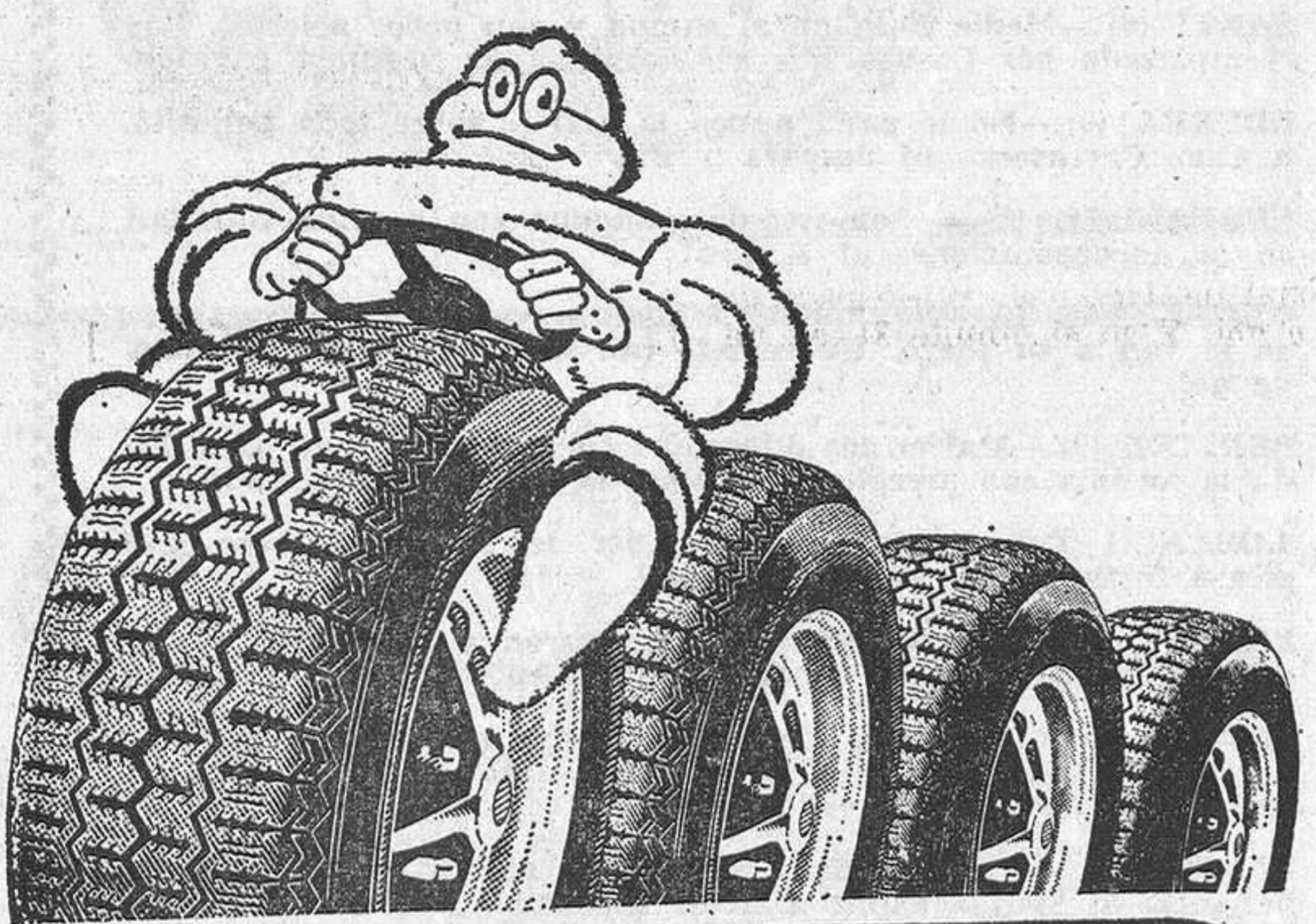
Apenas terminó de cambiarse, el colegiado Díez Frías, se prestó a facilitar su impresión sobre el partido.

—¿Era su debut en Segunda División? —Lo era, pero en partido de Liga, no en partidos de Copa. El pasado día 22, concretamente, pitó en Ponferrada. En éste he vuelto a pitar en el campeonato de Liga, sí. El primero.

—¿Desconfiaba usted de que este encuentro pudiera discurrir como ha discurrido para usted, como árbitro? —No. Era un partido que "a priori" no tenía por qué presentar problemas de ninguna clase.

—¿No temía que hubiera demasiada carga de tensión? —Sinceramente, no. Quizá se deba esta tranquilidad mía, que luego se ha visto refrendada por la marcha del encuentro, a que la temporada pasada sí que arbitré partidos difíciles. Muchos de ellos, casi todos, eran teóricamente, desde el punto de vista de los aficionados, encuentros más difíciles que éste de hoy, porque los equipos casi siempre se jugaban "la cabeza" o, en algunos que arbitré, la promoción. O sea, que estoy acostumbrado a ambientes tensos y enrarecidos. El ambiente de esta tarde en Los Cármenes, ha sido un ambiente totalmente normal.

—¿Alguna jugada ha podido complicar las cosas hoy? —No, no, ninguna. Los jugadores se han portado bien. Acaso alguna falta, pero sin intención manifiesta. Esto es habitual. Y procediendo con la debida autoridad, el juego no degenera en juego violento, que eso siempre es enojoso. Esta vez, todo ha discurrido con corrección.



DISTRIBUIDOR:  
**RECAUCHUTADOS MAÑAS**

Servicio completo de montaje equilibrado de turismos, camiones y autobuses

AVENIDA CARRERO BLANCO, 86  
(Esquina Avenida Gracia), teléfonos 252046 y 257328

POLIGONO INDUSTRIAL "LA UNIDAD" A. S. E. G. R. A.  
Carretera de Madrid Teléfono 420145

CARRETERA DE MOTRIL (ARMILLA). GRANADA  
APARCAMIENTOS CUBIERTOS PROPIOS

inconfundible

# MICHELIN radial ZX

MINUSVALIDO: La sociedad te necesita. La Seguridad Social te ayuda. Infórmate en el Servicio Social de Recuperación y Rehabilitación de Minusválidos. María de Guzmán, 52. Teléfono 2-53-68-68. MADRID.



# EL ARBITRO, PROTAGONISTA



Primera División

## Casanova

VALENCIA, 2;  
BETIS, 2

VALENCIA, 3.—Dirigió el encuentro el colegiado castellano, señor Melero, que tuvo una actuación muy mala y perjudicial para el Valencia. Igualmente dos o tres penalties en el área bética. Amonestó a Sabaté, Bizcocho y Blosca, por entradas duras; a Murhen, por agarrón a un contrario; a Campos, por pérdida de tiempo, y a Cardenosa, por manos. Fue abusivo y el público lanzó alomohadillas en protesta de su actuación.

Betis: Campos (Esnaola); Bizcocho, Cobo, Sabaté; Llorca, López; García Soriano, Murhen, Landinski (Megido), Cardenosa y Anzarda.

Valencia: Balaguer; Carrete, Cervero, Martínez; Castellanos, Tirapu, Rep, Saura, Diarte, Adorno y Kempes.

Marcó primero el Betis, a los 38 minutos del primer tiempo, por mediación de Anzarda, que remató de cabeza una falta sacada por López. Cinco minutos después empató el Valencia en una jugada personal de Adorno por la derecha, que culminó con un centro, que fue rematado por Diarte con la cabeza al fondo de las mallas.

En el segundo tiempo, a los 29 minutos, cobró ventaja el Valencia en una jugada de Carrete por la izquierda, que terminó centrando, para que nuevamente Diarte rematase al fondo de la red. El empate definitivo llegó en el minuto 4, al lazar directamente Murhen una falta, al parecer inexistente. (Afil.)

## La Romareda

ZARAGOZA, 2;  
LAS PALMAS, 1

ZARAGOZA, 3.—Por dos tantos a uno, conseguido en el segundo tiempo, el Zaragoza ha vencido a Las Palmas en partido de fútbol correspondiente al campeonato nacional de Liga de Primera División. Césped en magníficas condiciones y lleno en los graderíos con gran profusión de pancartas de apoyo al presidente José Ángel Salva ante la querrela judicial presentada por un grupo de socios antes de iniciarse el partido, el público, puesto en pie, tributó una gran ovación a Salva y a su directiva.

Zaragoza: Junquera; Heredia, Manolo González, Rojo; Violeta, García Castany; Rubial, Planelles, Jordao, Arrúa, Porta.

Las Palmas: Carnavali; Marte, Wols, Hernández; Castellano, Roque; Fani, Félix, Morete, Germán, Brindisi.

En el minuto 30 del segundo tiempo Hernández substituyó a Brindisi. Arbitró el colegiado cántabro señor Sánchez Arminio. No mostró tarjeta alguna.

Goles: En el minuto 19 del segundo tiempo se registra una gran internada de Jordao, que tras driblar a varios contrarios cede el balón a Porta, que no tiene más que empujarlo al fondo de la red.

Minuto 20. Se bota un córner contra el Zaragoza, despeja Arrúa defectuosamente hacia atrás y Morete de tijera marca el gol de Las Palmas. Minuto 34. Arrúa consigue el tanto de la victoria tras un fallo garrafal de Roque.

Bonito encuentro jugado de poder a poder entre dos equipos lanzados al ataque. Al final se impuso la mayor efectividad de la delantera zaragozista venciendo mercedamente. El primer tiempo ha sido de juego alterno, con ligero dominio del Zaragoza que ha llegado más veces con mayor peligrosidad a la meta defendida por Carnavali, que ha realizado paradas realmente extraordinarias acreditando su gran clase. La defensa canaria, expertamente comandada por Wols, se ha mostrado ordenada y resolutiva. El único que ha logrado penetrar con peligrosidad y fuerza en el área canaria en el primer tiempo entrando desde atrás ha sido Planelles, pero sus disparos venenosos han sido despejados en extremis por Carnavali. En el centro del terreno el peso de la labor organizativa ha recaído en García Castany y Germán, jugadores que debían marcarse mutuamente pero que no lo han hecho, con lo que, a condición de organizar el contragolpe se ha visto muy facilitada. (Afil.)

## Calderón

AT. MADRID, 2;  
ATH. BILBAO, 1

MADRID, 3. (Afil.)—El colegiado catalán Vicente Fores Bachero fue el gran protagonista del encuentro en que el Atlético de Madrid venció al Athletic de Bilbao por dos a uno, partido correspondiente a la quinta jornada del Campeonato Nacional de Liga de Primera División jugado en el estadio "Vicente Calderón". Mostró el árbitro siete tarjetas amarillas a lo largo de los 90 minutos y si hubiera aplicado el Reglamento a rajatabla debió de mostrar unas cuantas más, sobre todo a los jugadores del Athletic del Bilbao, que jugaron con extrema dureza.

Además de ello, el colegiado Fores anuló dos goles, bien anulados, al Atlético de Madrid, en la segunda mitad, que despertaron las iras del público, que lo recibió con fuertes pitos al salir al terreno de juego en la continuación y que arrojó en esta parte, en diversas ocasiones, almohadillas al terreno de juego, por su actuación.

El colegiado catalán Fores mostró tarjetas amarillas a Churruca (Athletic de Bilbao, 34 minutos del primer tiempo por cortar un balón con la mano), Rubén Cano (Athletic de Madrid, por protestar a los 37 minutos del primer tiempo), Astrain (42 minutos de la primera fase, por entrada antirreglamentaria a Ayala), Escalza

(Athletic de Bilbao, 17 minutos de la segunda mitad, por entrada antirreglamentaria a Aguilár), Dani (Athletic de Bilbao, 20 minutos de la complementaria, por protestar), Eusebio (Athletic de Madrid, por entrada antirreglamentaria a Rojo), y Lasa (Athletic de Bilbao, 44 minutos de la segunda mitad, por entrada antirreglamentaria a Leivinha).

Bilbao: Iribar; Lasa, Escalza, Villar; Astrain, Madariaga; Churruca, Irureta, Dani, Garay y Rojo. A los 23 minutos de la segunda parte, Amorrortu substituyó a Garay. Esto obligó a Rojo a pasar a centrocampista, Dani al extremo derecho y Churruca al izquierdo, mientras que Amorrortu se colocaba en el centro.

Atlético de Madrid: Reina; Capón, Diaz, Robi; Heredia, Eusebio; Leal, Leivinha, Rubén Cano, Alberto y Ayala. En la segunda mitad, Aguilár salió en lugar de Robi y a los 27 de esta parte, tras anular un gol a Rubén Cano, Marcelino salió en lugar de Leal.

A los 33 minutos del primer tiempo, un despeje de cabeza de Robi, lo empalmó Villar desde cuarenta metros con un tiro muy potente que se cuele en la meta de Reina. A los 43 minutos, un balón bombeado sobre la meta de Iribar, lo recoge Leivinha, tras empujar a Astrain y marca el

Burgos: Navarro II; Gómez, Romero, Palmer; Navajas, Kresic; Juanito, Garrido, Katic, Valdez y Viteri. A los 31 minutos de la continuación, Katic fue substituido por Quini.

Arbitró discretamente el colegiado vizcaíno señor Burgos Núñez. Mostró tarjeta amarilla a Portu, Aitor Aguirre por Kresic.

A los 14 minutos, Viteri, a pase de Palmer marca el tanto burgalés. También en el segundo tiempo, a los 20, en falta sacada contra los locales, Portu coloca el balón sobre Chinchón, y éste, aprovechando la salida en falso de Navarro II, establece la igualdad.

## Atocha

REAL SOCIEDAD, 3;  
ESPAÑOL, 3

SAN SEBASTIAN, 3. (Afil.)—Excelente entrada y temperatura veraniega. Medio partido se jugó con luz artificial. Terreno en buen estado.

Real Sociedad: Arconada; Murillo, Gaztelu, Olaizola; Diego, Cortabarría;

En Barcelona, el colegiado anuló un gol después de haberlo concedido y otorgó otro en claro fuera de juego. En Madrid, el árbitro enseñó siete tarjetas amarillas y anuló dos goles. En Sevilla, el colegiado se mostró anticasero y fue abroncado continuamente

gol del empate. En la segunda mitad, a los 14 minutos, Alberto recoge un rechace de la defensa bilbaína, tira desde fuera del área y marca el gol del triunfo para los madrileños.

Con el gol de Dani, el Athletic de Bilbao, reforzó más su centro del campo al bajar mucho Rojo y recrudesció la violencia, pese a que el árbitro había sacado una tarjeta, por este motivo, a Astrain; y el equipo local, veía que se le podía ir el partido. Pero tuvo la suerte del gol de Leivinha, precedido de una clara falta del brasileño y se fue con el empate, que dejaba las cosas igual.

En la segunda parte, salió el Atlético de Madrid muy fuerte. Y no se achicó ahora el juego duro que se agudizó en estos 45 minutos finales, sobre todo por parte de Churruca, empeñado en buscar al contrario, sobre todo a Diaz, en vez de jugar al balón; y llegó el gol del triunfo madrileño, y los dos goles anulados a Rubén Cano y Ayala, por falta del primero y fuera de juego del segundo, a los 27 y 34 minutos, respectivamente.

## Balaídos

CELTA, 1;  
ELCHE, 1

VIGO, 3.—Arbitró Santana Páez, del Colegio canario. Mal. Sancionó con penalti un balón que le dio en la mano a Cristo y dejó sin sancionar uno claro a Mori, dos minutos después.

Elche: Esteban; Indio, Benítez, Melenchón; Dominichi, Montero; Sitja, Trobbiani, Félix, Finaroli y Cristo. A los 73 minutos Cortés entró por Félix y a los 85 Antón por Cristo.

Celta: Fenoy; Santomé, Manolo, Navarro; Villar, Juan; Sanromán, Igartua, Poi, Félix y Mori. Al iniciarse el segundo tiempo Castro entra en lugar de Villar.

Goles: A los 8 minutos. Balón en profundidad que mete Trobbiani para Félix, éste gana en velocidad a Navarro, penetra en el área y de tiro cruzado marca el 0-1. A los 58 minutos balón que sale casi del área, Cristo intenta pararlo con el pecho y le da en la mano, el árbitro decreta penalti que transforma Fenoy en el 1-1 definitivo. (Afil.)

## El Plantío

BURGOS, 1;  
RACING, 1

BURGOS, 3. — Con empate a tanto ha concluido el partido Burgos-Racing Santander, correspondiente a la Primera División de Liga, jugada esta tarde en «El Plantío», bajo la lluvia y en medio de gran expectación. Muchos seguidores racinistas.

Racing: Damas; Diaz, Camus, Portu; Genupi Chinchón; Jiménez, Barrero, Aitor Aguirre, Sergio y Zuviara. A los 25 minutos del primer tiempo Sergio resultó lesionado en choque con Romero. Hubo de ser reemplazado. Salió en su lugar Juan Carlos. A los 28 del segundo desapareció el paraguayo Jiménez, substituyéndole Cortabarría.

Idigoras, Zamora (Iriarte), Satrústegui, L. Ufarte y Boronat.

Español: Echeverría; Molinos, Ferrer, Verdugo; Ortiz Aquino (Fernández Amado) De Felipe; Cuesta, José Manuel, Jeremías, Osorio y Marañón.

Abrió el marcador la Real Sociedad en el minuto 30, a raíz de un perfecto remate de Idigoras a pase de Zamora. En el minuto ocho de la segunda parte, segundo gol realista, logrado por Diego, en jugada personal. Acortó distancias el Español en el minuto 19, gracias a un potente disparo de Marañón, desde lejos. En el minutos, empate a dos: buen servicio de Jeremías, y Marañón de nuevo marcó. En el minuto 28 se adelantó el cuadro catalán, tras excelente jugada personal de Jeremías, con disparo de este a gol. Y en el minuto 31, en un barullo en el área españolista, Satrústegui dejó el marcador en el definitivo empate a tres.

## Sánchez Pizjuan

SEVILLA, 1;  
MADRID, 1

SEVILLA, 3. (Afil.)—El Sevilla y el Real Madrid, en un competido y emocionante partido, han empatado a un gol en el "Sánchez Pizjuan", en encuentro del Campeonato Nacional de Liga de Primera División. Al descanso se llegó con ventaja sevillista. Lleno casi total en los graderíos. Ambiente apasionado. Terreno de juego en magníficas condiciones.

Sevilla: Páez; Juanito, Gallego, Sanjosé; Rivas, Dos Santos; Scotta, Jaén, Cantudo, Rubio y Yiyi. A los 14 minutos del segundo tiempo, Blanco substituyó a Juanito, lesionado, y a los 40, Alvarez a Jaén.

Real Madrid: Miguel Ángel; Uria, Benito, Camacho; Sol, Del Bosque; Jensen, Pirri, Santillana, Velázquez y Guerin. No hubo cambios.

Dirigió el partido el colegiado catalán, Oliya que fue constantemente abroncado en la segunda parte por estimar el público que sólo sancionaba las faltas cometidas por los locales. Amonestó a Jaén, Sanjosé y Uria.

A los 25 minutos, sacó una falta Scotta, rechazó la defensa madrileña y el balón llegó hasta Rubio, quien desde cerca batió a Miguel Ángel.

En el segundo tiempo, a los diez minutos, rechace de la defensa sevillana, pase de Pirri a Guerin, y éste de disparo en parábola establece el empate definitivo.

## Rico Pérez

HERCULES, 1;  
MALAGA, 0

ALICANTE, 3. (Afil.)—Málaga: Corral; Aráez, Macías, Laguna; Vilanova, Requejo; Quevedo, Migueli (García), Esteban (Cervera), Bustillo y Aycart.

Hércules: Deusto; José Antonio, Giuliano, Quique; Saccardi (Betzen), Rivero; Sancayetano, Baena, Barrios, Comisso y Lubecke.

El único gol de la tarde se marcó en el minuto 41 de juego, centró sobre puerta Saccardi, saltaron a un tiempo Baena y Corral, el despeje de

éste quedó corto y Sancayetano envió el esférico a la red.

Frente al Málaga, y a lo largo del primer tiempo, los herculanos dominaron insistentemente y llegaron con relativa facilidad al área forastera, favorecidos por la táctica defensiva del Málaga, pero no fueron capaces de inquietar seriamente a Corral que apenas tuvo que intervenir porque los artilleros locales no acertaron nunca a hacer diana en su marco.

Después del gol, el Málaga abrió sus líneas y aunque entonces el dominio herculano no fue tan intenso, sus de-

lanteros crearon más oportunidades de gol, sobre todo en la primera media hora. En el minuto cinco falló Saccardi desde muy cerca. Igual le ocurrió a Baena en el minuto 14. Barrios falló en la boca del gol en el minuto 16, y otra vez tiró alto en el 18. Por su parte, Lubecke, en el minuto 38, tiró muy cruzado, desvió la pelota Corral, y se estrelló en el larguero volviendo al terreno de juego.

## Nou Camp

BARCELONA, 4;  
SALAMANCA, 1

BARCELONA, 3. (Afil.)—Por cuatro goles a uno venció el Barcelona al Salamanca en un partido en el que el árbitro, el balear Borrás del Barrio, se erigió en protagonista, con sus decisiones. Señaló dos penalties, uno por bando, que por cierto no fueron transformados, anuló un gol al Barcelona después de haberlo concedido, concedió a los azulgranas otro en fuera de juego, ignoró una clara falta en el área salmantina y cometió otra serie de errores de menor monta que, aunque no influyeron en el resultado, sirvieron para animar un partido que en sí fue de escasa calidad y que pronto se inclinó favorablemente para el equipo de casa.

Barcelona: Mora; Ramos, Miguell, Amarillo; Neeskens, Costas; Rexach, Asensi, Cruyff, Sotil y Clares.

A los 62 minutos, Olmo suplió a Costas y a los 68, Macizo a Rexach.

Salamanca: D'Alessandro; Juanjo, Bustillo, Iglesias; Enrique, Rezza; Juanito, Alves, Victoria, Pita y Pérez.

A los 23 minutos, Ameijenda substituyó a Alves y tras el descanso salió Alvarez en lugar de Victoria.

Goles: A los 40 segundos, centro de Cruyff muy ceñido y cabezazo de Clares (1-0).

A los 14 minutos, falta contra el Salamanca, recoge Clares en fuera de juego y marca (2-0).

A los 26 minutos, córner de Rexach y cabezazo de Sotil (3-0).

A los diez del segundo tiempo, centro sobre la puerta barcelonista y Rezza de cabeza marca (3-1).

A los 87 minutos, centro de Cruyff y remate de Asensi (4-1).

A los diez minutos de juego, en una falta contra el área salmantina, lanzada por Neeskens, repele el cuero D'Alessandro y Cruyff lo envía a las mallas. El árbitro da el gol y cuando ya estaba en el centro del campo atiende las reclamaciones de los visitantes, consulta con el linier y concede fuera de juego contra el Barcelona. A los 18 minutos, Miguell y Victor saltan por el balón y el árbitro hace sonar el silbato. Cuando ya se iba a lanzar falta contra el Salamanca, decreta penalti, entre una bronca. Lo lanza Alves y el balón va fuera.

A los 33 minutos, en un balón sobre el área salmantina sin que se aprecie nada, el árbitro señala penalti, en medio de otra bronca, lanza la falta Neeskens rechaza el portero y Rexach envía el balón alto.

A los doce minutos del segundo tiempo, Ramos que se ha lanzado al ataque perseguido por Pérez es zancadilleado ya dentro del área y el árbitro no señala nada esta vez, en que la falta fue clara en el punto fatídico.

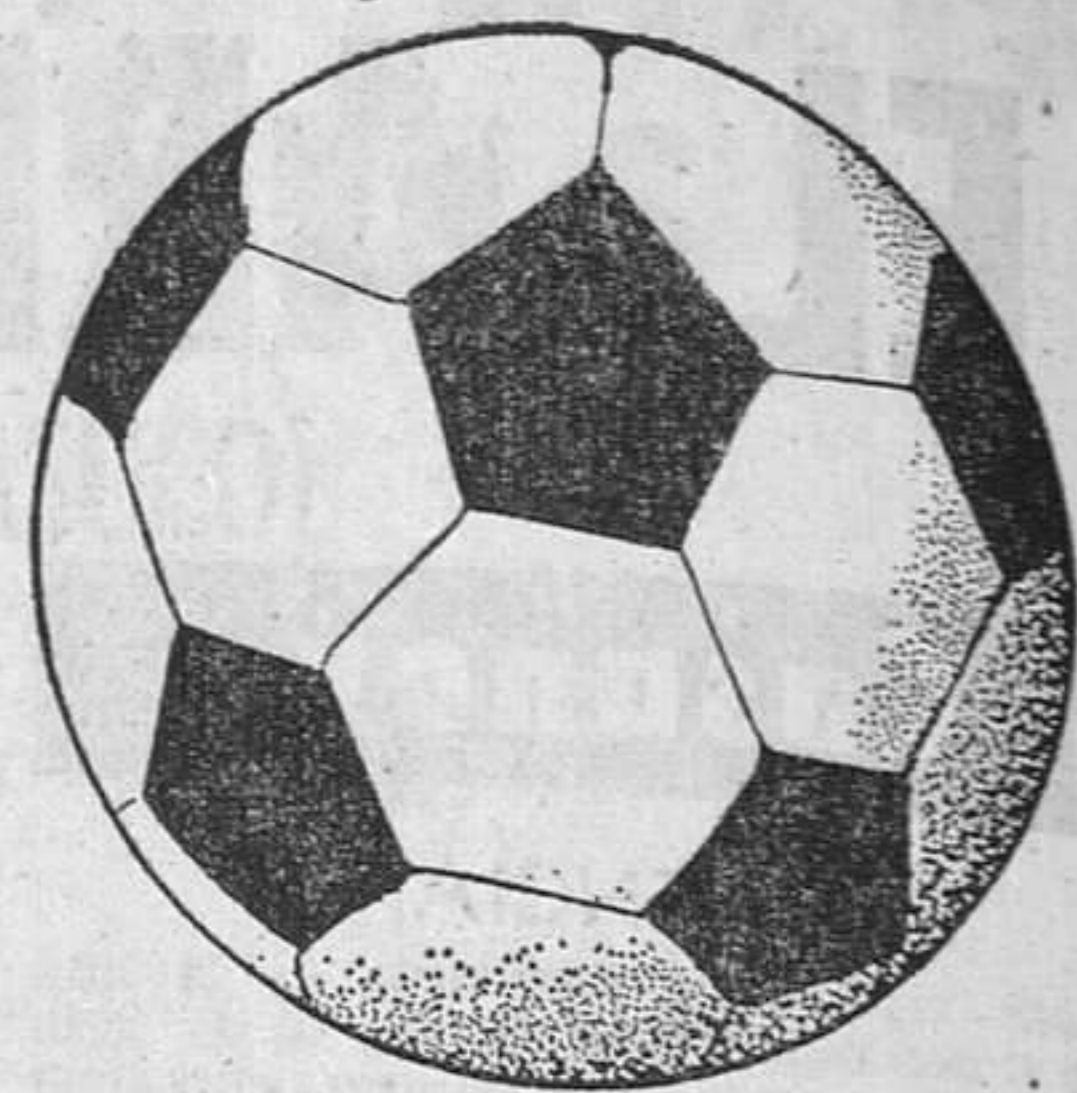
## COMENTARIO a la jornada

### TROPIEZO DEL VALENCIA

- Frenado en su terreno por el Betis —no hay enemigo pequeño en la Primera División—, el Valencia conserva sin embargo el liderato, aunque el Español, protagonista de la jornada, le supera ya en positivos. Los españolistas consiguieron igualar por el resultado poco frecuente de 3-3 en campo duro como es Atocha. Y más llamativo es saber que iban perdiendo por 2-0 y consiguieron en diez minutos poner el marcador en 2-3.
- El trío de los «grandes» —los dos equipos del Madrid y el Barça— marchan a poca distancia de estos dos escapados, buenos goleadores además aunque no contabilicen las mejores defensas, pues los de Salamanca han encajado ya ocho goles y seis los valencianos. Ni Barcelona ni Atlético de Madrid contabilizan aún positivos y el Madrid ostenta el arrancado ayer con la ayuda del árbitro en Sevilla.
- En la cola, un cuarteto: Burgos, que volvió a tropezar en casa; Elche, que tras la derrota en casa ante el Valencia, se ha enmendado e igualado en Vigo; Betis, que hizo la proeza de igualar en el «Luis Casanova», y Salamanca, que ayer encajaba cuatro goles, los mismos que había encajado en los cuatro primeros partidos de la Liga. La buena defensa salmantina se hundió ayer.
- Con ellos, el Celta, el conjunto que ha marcado menos goles, sólo tres (los mismos que el Málaga), aunque curiosamente tanto mates como viqueses contabilicen una buena defensa que ha encajado menos goles que los dos líderes.
- Está animada la división de honor, con el tándem Valencia-Español de protagonistas siquiera por unas jornadas. Los encuentros Real Sociedad-Español y el Barcelona-Salamanca consiguieron que la jornada estuviese algo animada en lo que toca al marcador.—CH.



# VICTORIA DEL REAL JAEN SOBRE EL GETAFE (1-0)



**Segunda División**

Los jienenses, sin embargo, dominaron totalmente a su adversario, que practicó un firme «cerrojo». Dieciocho córner lanzaron los locales por ninguno de los visitantes. El Jaén contó con un jugador menos, por expulsión injusta de Huertas

JAEN, 3. (Especial para HOJA DEL LUNES, por VICENTE OYA RODRIGUEZ.)—Tarde espléndida de sol, buena entrada en el estadio municipal de «La Victoria», brillante encuentro del Real Jaén y un triunfo local por tan sólo un gol a cero sobre el Getafe que no hizo otra cosa que defenderse como pudo ante un Jaén superior, que dominó territorial y técnicamente y que fue por delante en cuanto a entusiasmo.

## PIADOSO RECUERDO

Antes de iniciarse el partido, y a través de los micrófonos, el capellán del Real Jaén, don Fernando Gallardo Carpio, rezó un Padrenuestro al que contestó el público puesto en pie. Fue en memoria del padre del árbitro, señor Jiménez, fallecido días pasados.

Asimismo, y como recuerdo de este partido, el Jaén entregó al equipo visitante una placa conmemorativa.

## LOS PROTAGONISTAS

Jugaron por el Real Jaén: Aguinaga; Martín Vila, Larra, Sánchez; Huertas I, Monterde; José Luis, Lacalle, Flores, Machado y Zubitur. En la segunda parte, Flores fue sustituido por Calabuig y después Lacalle por Angel.

Por el Getafe se alinearon: Cervantes; Chiqui, Salmerón, Amunárriz; Cruz, Alfonso; Javi, Escalante, Salazar, Zambrano y Munárriz. Mediada la segunda parte, Salazar fue sustituido por Valdés.

El árbitro, señor Jiménez Sánchez, del Colegio de Murcia, no estuvo bien y el público protestó muchas de sus

decisiones. De modo especial cuando en la segunda parte expulsó a un jugador local.

## INCIDENCIAS

Cuando Huertas del Jaén y Salazar del Getafe disputaban un balón el jugador jienense fue alevosamente golpeado. El árbitro, incomprensiblemente, decretó la expulsión de Huertas I ante la protesta unánime del público. Para Salazar, origen del conflicto, sólo hubo tarjeta amarilla.

## EL GOL QUE SALTO EL «CERROJO»

El único gol del partido llegó a los 32 minutos de la segunda parte. Fue en una jugada de Calabuig. Su tiro a puerta fue rechazado por Cervantes y Lacalle que seguía atento la juga-

da la introdujo hábilmente en la portería del Getafe. De esta forma saltaba el «cerrojo» del Getafe. La alegría se desbordó entre el público que estaba viendo cómo pasaba el tiempo sin que se perforara la meta visitante.

## UN JAEN SUPERIOR

Desde el principio hasta el final el Jaén mandó sobre el campo y el fútbol se practicó casi constantemente en la demarcación del Getafe. De esta superioridad, en todos los sentidos, habla bien a las claras los diez o doce tiros a puerta de los atacantes jienenses que obligaron a Cervantes a hacer brillantes paradas y que, en otras ocasiones, salieron fuera incomprensiblemente. También se refuerza esta superioridad por el hecho de que el Jaén forzó hasta dieciocho cór-

ners a su favor por ninguno en contra. Todas las líneas jienenses funcionaron muy bien ante la sólida y férrea defensiva que, continuamente, opuso al equipo local, como va siendo costumbre de los equipos que visitan el estadio de «La Victoria».

La expulsión de Huertas I dejó al Jaén sin este jugador, que, estaba haciendo un gran encuentro. Esta circunstancia no mermó a los jienenses que continuaron dominando hasta lograr la victoria. Apurada, si se quiere, pero muy merecida. Tanto que debió reflejarse, como decimos, una mayor diferencia a favor de los jienenses.

# El Calvo Sotelo, frenado por el Oviedo (0-1)

CALVO SOTELO, 0;  
OVIEDO, 1

PUERTOLLANO, 3. (Alfil.)—El encuentro celebrado en el campo de Empetrol, del Campeonato de Liga de Segunda División, el Calvo Sotelo, ha sido derrotado por un gol a cero, gol conseguido de penalti, en el minuto 13 por Tensi.

A las órdenes de Montes Espigares, del Colegio Andaluz, los equipos formaron así:

CALVO SOTELO: Franco; Fabián, José Vázquez, Piñán (Claudio); Mendoza, Pedrito; Bautista, Chone, Odair, Nuevo (Waldo) y Molina.

OVIEDO: Dujkovic; Galán II, Maxi, Jacquet; Tensi, Vicente; Javier, Laguna, Mariano (Galán I), Iriarte y Alarcón.

Fueron mostradas tarjetas amarillas a Tensi y Dujkovic por protestar decisión arbitral.

El único gol del partido se consiguió en el minuto 13 de la segunda parte, cuando un chut fortísimo de Iriarte rebasa a Franco y José Vázquez detiene el balón con las manos bajo los palos. El árbitro decreta el consiguiente penalti, que se encarga de lanzar Tensi y el balón pasa muy ajustado junto al poste derecho, pero llega al fondo de las mallas.

Partido en el que el Calvo Sotelo no ha merecido ni con mucho este resultado adverso, toda vez que ha presionado muy bien a lo largo de todo el encuentro, aunque con muy mala suerte.

CADIZ, 2;  
PONTEVEDRA, 2

CADIZ, 3.—Cádiz: Santamaría; Cenitagoya, Botubol, Cuiñas (Blanco); Urruchurtu, Catalán (Puig); Ibañez, Carballo, Villalba, Quino, y Mane. Pontevedra: Sánchez; Tuto, Gabriel, Morat; Canosa, Amutio; Vavá, Parral, Domínguez, Sergio, Rafa. No hubo cambios.

Arbitró el señor Gramaje, valenciano, que enseñó tarjetas amarillas a Canosa y Sergio, del Pontevedra.

Tarde calurosa con buena entrada en «Carranza» notándose en los graderíos grupos de marineros con pañuelos y campanas.

0-1. Minuto 5. Cenitagoya intenta pasar a su defensa, pero lo hace sobre Domínguez que retrasa a Vavá que aprovechando la salida de Santamaría le remonta el balón y marca.

1-1. Minuto 35. Saque de esquina que lanza Carballo con mucho efecto colándose el balón por la escuadra opuesta al lado desde donde lo lanzó a pesar de tocar con la mano una defensa pontevedrés.

1-2. Minuto 75. Escapada de Vavá por la izquierda y al llegar a la esquina del córner centra rematando de cabeza Domínguez que se encontraba totalmente desmarcado.

2-2. Minuto 82. Centro de Villalba que desvía de cabeza Mane y remate de Blanco que se lanzó en plancha.

El partido ha sido de escasa calidad técnica con sólo ráfagas de buen fútbol. Sin embargo, ha resultado muy emocionante por lo incierto del resultado en el cual el Pontevedra siempre llevó la delantera.

Ha sido justo el empate porque el Cádiz ha tenido demasiados fallos defensivos y nunca mandó en el centro del campo. El Pontevedra se ha mostrado pesón y combativo, jugando en muchas ocasiones abiertamente al ataque. (Alfil.)

EL PONTEVEDRA IGUALO EN CADIZ, DONDE FUE POR DELANTE EN EL MARCADOR BUENA PARTE DEL PARTIDO Y SUPO DOMINAR EL CENTRO DEL CAMPO (2-2)

También el San Andrés igualó en Valladolid, en mal partido de los dos equipos, y el Barcelona At. en Vitoria ante el Alavés

HUELVA, 1;  
CORUÑA, 0

HUELVA, 3.—Dirigió el encuentro el colegiado castellano señor Mayoral Cedenillas, que tuvo muchos errores y amonestó con tarjeta amarilla a la defensa local Isabelo.

Deportivo de La Coruña: Buyo; Pardo, Piris, Ballesta, Bello (Bituco); García, Albino, Castro (Núñez); Piño, Merlo y Pousada.

Recreativo de Huelva: Alonso; Isabelo, Boneta, Gerolami, Sivianes; Alcorta (Andrés), Espárrago, Ocaña; Lapi, Rivero y Martín (Aramburu).

A los cuatro minutos de juego se produce una acción de Alcorta por la banda derecha que termina con centro preciso a la cabeza de Rivero, rematando éste a puerta, rechaza de puños Buyo y Lapi, que venía lanzado, empalmó a la red.

Dominó totalmente el Recreativo en el primer periodo y contrató peligrosamente el Coruña, que tuvo tres claras ocasiones de gol desperdiciadas por Albino y Castro, este último en dos veces.

En el segundo tiempo surtieron efecto los cambios realizados en el equipo gallego, en el que Pituco amarró al peligroso Lapi y Núñez dio más fuerza al centro del campo, ganando en incisividad el conjunto coruñés. (Alfil.)

SPORTING, 3;  
CASTELLON, 1

GIJON, 3. (Alfil.)—Arbitró el colegiado madrileño señor De Sosa Martín y puede considerarse como buena su actuación porque se hizo ver muy poco y silbó siempre con oportunidad y acierto, sin influir para nada en el juego.

Los equipos presentaron estas alineaciones:

SPORTING: Castro; Redondo, Sorria, Killer; José Manuel, Joaquín; Mesa, Ciriaco, Quini, Fanjul y Ferrero.

En el descanso Valdés sustituyó a Fanjul y a los 28 minutos del segundo tiempo, Toni a Ferrero.

CASTELLON: Ragig; Beltrán, Babilone, Lleira; Corrales, Ramón; Ruiz, Santos, Fiori, Salvatierra y Faubel.

En el primer tiempo, a los 35 minutos, Babilone, lesionado, fue sustituido por Parra.

El primer tiempo finalizó uno-cero a favor del Sporting, gol marcado en jugada muy bonita, a los ocho minutos, con pase de Ferrero a Mesa, de éste a Quini, quien hizo la pared y Mesa remató por bajo a la red.

En el segundo tiempo, a los cuatro minutos, córner contra el Castellón, que sacó Ciriaco a media altura para que Ferrero rematara de cabeza muy colocado. A los 23 minutos, excelente jugada de Ciriaco por la derecha, con centro pasado y Quini, lanzándose en plancha, remata de cabeza a las mallas. A los 28 minutos, avance del Castellón, se cuela Fiofi quien tira ante la salida de Castro, el balón sale rebotado y Ruiz, a puerta libre, tira fuerte por lo que José Manuel tiene que detener el balón con las manos para evitar el gol. El justo penalti lo ejecuta imparablemente Ragig, raso y colocado.

Partido de poca calidad técnica en cuyo aspecto podríamos decir que el Castellón fue ligeramente superior, manteniendo muchas veces la iniciativa; pero los castellonenses, en noventa minutos, apenas si tiraron un par de veces a puerta y en esas condiciones no podían ganar. La victoria del Sporting fue justa porque hizo un juego más profundo y tiró más al marco, pero desde luego el juego del equipo de casa no tuvo nada de brillante.

RAYO VALLECANO, 2;  
LEVANTE, 0

MADRID, 3.—Arbitró el encuentro el señor Alvarez Marquenda, que tuvo una correcta actuación. A sus órdenes, los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

Rayo Vallecano: Alcázar; Anero, Luna, Tanco; Uceda, Macua; Francisco, Felines, González, Fermín y Alvarito (Potele).

Levante U. D.: Ferrer; Martínez Miró, Sierra, José (Pedro); Loren, Merchan; Vizcaíno, Solano (Quere-món), Julio Díaz, Alvarez y Lloret.

Goles: Minuto siete, 1-0. Centro de Alvarito y cabezazo de Francisco anticipándose a la salida de Ferrer.

Minuto 26. Cesión de Macua sobre Francisco que clavado a los delanteros azulgraneros, que pretendían dejar en fuera de juego a los delanteros rayistas, avanza sólo con el balón y ante la salida de Ferrer lanza muy suavemente, engañando a éste.

El resultado de dos goles a cero que al final del partido campeaba en el

marcador y que daba la victoria al conjunto de Vallecas se puede considerar totalmente justo para los méritos de uno y otro equipo. Mientras el Rayo, sin hacer gala de un juego brillante, se lanzaba constantemente sobre la portería defendida por Ferrer, los jugadores azulgraneros se dedicaban a «soñar» el balón una y otra vez dando tiempos a los locales a cerrar sus líneas y desbaratar todo intento de marcar por parte de los visitantes. (Alfil.)

VALLADOLID, 1;  
SAN ANDRES, 1

VALLADOLID, 3. (Alfil.)—Arbitró el colegiado valenciano señor Fandos, muy mal. Amonestó a Palacios, del Valladolid y Giachelo, Paquito, Tovar y Díez, del San Andrés. Pasó por alto un claro penalti por mano de Moya, dentro del área, en el minuto 36 y señaló otro a cada equipo inexistentes, en la segunda parte. A sus órdenes los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

SAN ANDRES: Bertomeu; Font, Casasas Moya; Paquito, Tovar; Giachelo, Martí Fillosa, Martín (Cortés), Díez y Pantoja (Rivero).

VALLADOLID: Llacer; Salvi, Do-cal, Avelino; Santos, Moret (Mellado); Díez, Toño, Vicente (Rodilla), Landaburu y Palacios.

GOLES. En el minuto 20, Landaburu fue derribado dentro del área y el colegiado señaló el punto de penalti, que lanzado por Avelino, valió el gol del Valladolid.

En el minuto 33, Díez arrebató el balón a su homónimo del San Andrés, con gran limpieza. El delantero visitante se lanzó al suelo y ante el estupeor general, el colegiado señaló el punto fatídico. Martí Fillosa se encargó de transformar el penalti y establecer el resultado definitivo.

ALAVES, 1;  
BARCELONA AT., 1

VITORIA, 3. (Alfil.)—Arbitró el colegiado cántabro señor Díaz Agüero, que cometió errores en la última media hora, por los que fue abroncado por el público, en especial un penalti pasado por alto, similar a otro cometido a Baena.

ALAVES: Blanch; Odriozola, Bea, Zuluaga; Marin, Iglesias (Aramburu); Valdano, Morgando, Baena, Sánchez Martín y Urguía.

BARCELONA AT.: Castell; Coromina, Mina, Estella (Obregón); Durán, Serrat; Emilio, Moret (Vila), Botella, Martínez y Rebollo. Hubo tarjeta amarilla para Durán.

GOLES.—0-1, minuto 41: Contra-ataque visitante. Fallo de Odriozola, tardío en el despeje, que aprovecha Rebollo para centrar. Fallo garrafal de la defensa, que aprovecha Emilio para batir a Blanch.

1-1, minuto 18, segunda parte: Urguía recibe el balón, fue rápido al área y conecta un potente disparo que bate a Castell.

En el minuto 36, del segundo tiempo Morgado derribó a Botella dentro del área y el árbitro decreta penalti. Lanza Botella y rechaza Blanch.

Encuentro equilibrado que ha resultado muy emocionante por la incertidumbre en el marcador con jugadas de peligro hasta en los últimos minutos, que pudieron decidir la victoria. Pero al final se llegó con empate, después de un juego equilibrado, más ofensivo por parte de los locales.

## COMENTARIO a la jornada

### EL GRANADA CAE EN PICADO

La trayectoria del Granada C. F. es muy clara, y muy decidida hacia su objetivo, que, al parecer, no es el retorno a la División de honor, como pudieran creer muchos aficionados, sino el militar la próxima temporada en la Segunda «B», que como es categoría nueva, quizá, esté muy animada.

El Granada es, a la presente, el equipo con más negativos. De los tres encuentros disputados en casa ha perdido dos. Ha encajado ya ocho goles. Y no se ha enfrentado aún a ninguno de los gallitos, de los cinco o seis primeros clasificados, y si a varios aspirantes a colistas. Qué será cuando venga el Gijón o el Jaén, sin ir más lejos. Porque el Real Jaén marcha firme, y figura en el segundo puesto de la clasificación. Ha adquirido fama de «gallito» y los equipos que desfilan por la Victoria practican un cerrojo a ultranza que hace de cada encuentro un fiero peloteo hasta poder marcar el gol de la victoria, pero la defensa jienense es excelente y quizá, pueda ser la mejor defensa del campeonato de Segunda.

Se percibe, de cualquier forma, mucha igualdad. Sólo un equipo tiene dos positivos, el Gijón, y ocho conjuntos figuran con uno, lo que indica que todavía está poco perfilada la cabeza, y que asistiremos a continuos cambios.

Por la cola, los negativos sí están más concentrados. Tres el Granada, dos el Castellón, dos el Valladolid... equipos que, precisamente, no parecían fuese a figurar en la cola de la tabla. Sorpre-

Pequeños goles ayer. Predominaron los 1-0 o los 1-1. Sólo el Gijón marcó tres tantos. Y se destaca como goleador.—CH.



# Goleó el Almería al Sevilla Atlético (7-2)



- LOS SEVILLANOS, JOVENES Y LUCHADORES, FUERON SUPERADOS EN TODOS LOS TERRENOS POR EL EQUIPO LOCAL, EN TARDE DE ACIERTOS
- VICTORIA MERECEIDA DEL LINARES EN ALGECIRAS (0-1)
- DOMINIO ALTERNO, PERO MEJOR TECNICA LINARENSE Y ORGANIZADA DEFENSA

ALMERIA. (De nuestro corresponsal JAVI).—Una estrepitosa goleada por siete a dos, ha encajado el Sevilla Atlético frente al Almería, en una tarde espléndida y con numeroso público en las gradas, que salió satisfecho del rendimiento del equipo local, el cual dominó ampliamente y fue dueño absoluto del campo durante los noventa minutos. Hubo una gran superioridad técnica y física ante un equipo con juventud, pero sin experiencia, que perdió siempre, pero que fue vencido en todos los terrenos.

La primera parte terminó con tres goles a uno a favor de los almerienses, que inauguraron el marcador a los quince minutos, por obra de Ciudad, al recibir un servicio de Montero lanzando un disparo por bajo que entró sin dificultad. Lograron el empate los sevillanos a los veinticuatro minutos, por mediación de Diane, que remachó un disparo que había sido rechazado por el meta.

A los treinta y cinco minutos llegó el segundo tanto almeriense. En

jugada que inició Rojas, pasó a Gregorio que centró y Montero, muy oportuno, envió el balón a las mallas.

En el minuto treinta y nueve, el tercer gol también conseguido por Montero en jugada llevada por Gregorio y Ciudad. En la segunda mitad continuó el dominio almeriense y a los cinco minutos se consigue el cuarto gol, de buen disparo de Gregorio a centro de Farra. El quinto se produjo a los ocho minutos en cesión de Artero a Gregorio quien pasa a un defensa para enviar el balón a la red.

A los veintidós minutos, el sexto, disparo de Rojas fuera del área para que el balón entrara por la escuadra. El séptimo y último del Almería fue a los veinticinco minutos de esta segunda mitad en una jugada que parte de Ciudad y Riado manda por bajo al marco visitante, pasando el balón por debajo del cuerpo del meta.

El segundo tanto sevillano fue en el último minuto, en una falta lanzada por Tano, que se le escapó al meta local.

El Almería ha hecho un gran partido demostrando una magnífica puesta a punto en lo físico y en lo técnico; superó siempre a su rival. Todo el equipo jugó a gran altura, destacando la línea de ataque y Artero. El Sevilla Atlético puso mucho entusiasmo en la contienda y luchó con la mejor voluntad pero se vio desbordado por el Almería. Sus hombres más peligrosos fueron los extremos y el delantero centro, Diane.

Buen arbitraje del murciano, Al-mendo Santos. Mostró tarjeta amarilla a Diane, del Sevilla y a Español, del Almería. Alineaciones:

SEVILLA ATLETICO: Páez; Valencia, Curro, Palma; Rivas II, Asian; Luis, López, Diane, Varela y Díaz.

En el segundo tiempo salió Mónico por López, y a los veinticinco minutos también de la segunda mitad, Tano, por Varela.

ALMERIA: Reyes; Español, Ufarte, Mantecón; Pino, Artero; Rojas, Parra, Gregorio, Montero y Ciudad.

A los veinticinco minutos de la segunda parte, Riado salió por Rojas y a los cuarenta y tres, Garrido por Parra.

G. MELILLA, 1; PORTUENSE, 2

MELILLA, 3.—Por dos goles a uno ha vencido el Portuense al Gimnástico de Melilla, en partido disputado esta tarde correspondiente al grupo cuarto de Tercera División. El primer tiempo finalizó con el resultado de 0-2.

Gimnástico: Santamaría; Cruza, Ituíño, Pedro; Navarro, Ventaja (Escaña); Franco (Flores), León, Toto, Sancho y Leandro.

Portuense: Sabu; Casado, González, Crespillo; Vázquez, Sacramento; Calzado, Benítez, Zunzunegui, Garrido, Acero (Rafa) y Ferrer.

Arbitró el colegiado malagueño Martín Navarrete.

El primer gol llegó en el minuto 16 en un error de Sancho que puso la pelota en la cabeza de Ferrer, que batió irremisiblemente a Santamaría. En el minuto 36 centro por la derecha, Santamaría rechaza en corto y Casado oportuno, envía a la red. En el minuto 4 del segundo tiempo León cabecea espléndidamente un centro de Cruza y marca el gol de su equipo.

Desastroso encuentro del equipo local con una primera mitad de verdadera pena en la que se vio dominado totalmente por el Portuense que pudo haberse retirado a los vestuarios con mayor ventaja en el marcador. En el segundo periodo el dominio fue casi absoluto del Gimnástico Melilla, pero una vez más la fortuna le volvió la espalda y perdió un encuentro que pudo haber al menos empatado.—(Afil.)

ALGECIRAS, 0; LINARES, 1

ALGECIRAS (Cádiz), 3.—Por un gol a cero ha vencido el Linares al Algeciras en partido disputado hoy en

“El Mirador”, correspondiente al grupo cuarto de Tercera División. El primer tiempo finalizó con empate a cero.

Linares: Gómez; Padilla, Codina, Santi; Durán, Torres; Edu (Juanito), Salas, José Luis (Antoñete), Cubiche y Pedraza.

Algeciras: Trigueros; Herrero, Rivas, Camargo; Losa, Saavedra; Capa, Quindejo, Belmonte (Gallego), Solaegui y Asencio (Ventura).

Arbitró el colegiado extremeño Ce-ballos Borrego, que enseñó tarjeta amarilla a Torres, del Linares, y a Camargo, Saavedra, Quindejo y a Losa, éste último por dos veces, mandándolo a la caseta en el minuto 22 de la primera parte, del Algeciras.

El gol visitante fue marcado a los 9 minutos de la segunda mitad en una falta cerca del área del Algeciras que sacó Padilla cuando el árbitro estaba formando la barrera y remató José Luis a las mallas. El gol fue protestado por los jugadores locales.

El partido ha sido de dominio alterno, mejor jugado técnicamente por el Linares, si bien el Algeciras jugó a fuerza de coraje, pero falto de sentido. A pesar de jugar casi todo el tiempo con diez jugadores el Algeciras llegó muchas veces a la puerta contraria, pero la bien organizada defensa del Linares desbarató todo peligro.

Destacaron por el Linares Codina, Santi, Torres y José Luis; por el Algeciras Solaegui, Asencio, Camargo y Rivas.—(Afil.)

BETIS, 3; JEREZ, 1

SEVILLA, 3.—Alineaciones: Betis Deportivo: Javier; Linares, Alex, Ovidio; Guerrero, Juanito; Soler (Niza), Corrales, Márquez, Arana (Toloso) y Gordillo.

Jerez Deportivo: González; Julito, Pinero, David; Navarro, Guzmán; Carbonell (Revelo), Garrido, Sarmiento, Pajuelo y Ballesteros (Choquet).

Arbitró el señor Castilla Yáñez, de

## COMENTARIO a la jornada

### BUENOS RESULTADOS DE ALMERIA Y LINARES

• Merced a su rotundo triunfo ante el Sevilla Atlético, con goleada histórica, el Almería se coloca de líder del grupo cuarto de la Segunda División, figurando destacado como equipo goleador, no obstante los almerienses han encajado también muchos goles, siete.

• Triunfo muy significativo el del Linares en Algeciras, que se coloca con tres positivos, encabezando esta lista. La Liga comienza en el grupo a ponerse a tono, y como era de esperar, Almería Murcia y Linares van subiendo puestos, ocupando los que realmente merecen.

• El Sevilla Atlético es un equipo curioso, que ha marcado bastantes goles, que tiene dos positivos, pero que ayer encajaba la más sonora goleada en lo que va de Liga en el grupo, en tanto el Mérida, colista, atinaba con la portería enemiga y triunfaba ante el gran rival regional, el Badajoz. Extremadura tiene este año cuatro conjuntos en la Tercera, lo que, si mal recordamos, hace mucho tiempo no acontecía.

• No obstante, la clasificación del Cacereño, el equipo extremeño mejor situado, parece superior a sus méritos reales y ya ayer cedía un punto al Valdepeñas y quizá comience pronto a bajar.

• El Gimnástico Melilla anda flojo en tanto el Betis Deportivo ganaba al Jerez (también aquí rivalidad regional de por medio). El Orihuela figura con los anteriores en los últimos lugares, pero es de esperar que ascienda puestos pronto, pues no tiene mala defensa.

• Linares y Jerez Industrial llaman la atención por sus tanteos, han marcado muy pocos goles (dos el Linares, uno el Jerez y han encajado también muy pocos, uno el Linares y dos el Jerez).—CH.

## Tercera División

Tenerife. Mostró tarjeta amarilla a Corrales y roja a Julito, por agredir a un contrario, y a Corrales por reincidir en motivos de amonestación.

El primer gol lo marcó en el minuto 35 Márquez. Ya en el segundo tiempo Arana, a los 7 minutos, conseguía el segundo gol local. En el 16 otra vez Arana conseguía batir a González, y por último a los 52 Pajuelo establecía el que iba a ser resultado definitivo.

Interesante encuentro el disputado hoy entre el Jerez Deportivo y los filiales béticos. En el primer tiempo hubo equilibrio aunque con ligera superioridad de los locales y peligrosos contragolpes de los jerezanos. En la continuación se hundieron algo los forasteros, jugando desde entonces a merced de los propietarios del terreno.—(Afil.)



¡¡NO SE TIÑA!!



## ¡OPOSICIONES PROFESORES E. G. B.!

Cursos programados especialmente para simultanear su preparación con el trabajo

### ¡HAGASE BACHILLER EN UN AÑO!

Graduado Escolar. Grupos reducidos de mañana y tarde y uno especial, por la noche, para trabajadores

### ¡EVITE A SU HIJO EVALUACIONES DEFICIENTES!

Para ello disponemos de grupos de repaso a horas compatibles con Institutos para B.U.P. y E.G.B.

Grupos especiales para FEBRERO: Selectivo, C.O.U., Magisterio, Bachiller y Reválidas

ACADEMIA RADON. Puentezuelas, 25-3.º. Teléfono 22 22 01

# ¡AQUI LAS QUINIELAS!

**ALQUILER chaquet smoking frac media etiqueta**

SIEMPRE IMPECABLE TODAS LAS TALLAS

Carrera del Genil, 7. Teléf. 228718

**GONZALEZ sastre**

**LA QUINIELA PREMIADA**

ESTE ES EL BOLETO DE LOS CATORCE ACIERTOS:

R. Sociedad-Español	...	X
Celta-Elche	...	X
Valencia-Betis	...	X
Zaragoza-Las Palmas	...	1
Burgos-Santander	...	X
Sevilla-Real Madrid	...	X
Hércules-Málaga	...	1
Barcelona-Salamanca	...	1
At. Madrid-Ath. Bilbao	...	1
Valladolid-San Andrés	...	X
Tenerife-Córdoba	...	X
Huelva-Coruña	...	1
Calvo Sotelo-Oviedo	...	2
Gijón-Castellón	...	1

Promoción especial por reforma

**LAVADORAS SUPER-AUTOMATICAS DESDE 9.000 Pts.**

**TAPIA ELECTRODOMESTICOS**

Molinos, 54

**LA PROXIMA QUINIELA**

Tarrasa-Jaén	...	1
Córdoba-Granada	...	1-X
Coruña-Tenerife	...	1
Oviedo-Huelva	...	1
Pontevedra-Bayo	...	1
Castellón-Cádiz	...	1-X
Basconia-Ferrol	...	1
Lugo-Compostela	...	1
Palencia-Castilla	...	1-X-2
Logroñés-R. U. Unión	...	1
Lérida-Huesca	...	1
Tarragona-Gerona	...	1-X-2
Portuense-Murcia	...	1-X-2
Badajoz-Cacereño	...	1

EN OFICINAS, LABORATORIOS, CENTROS INDUSTRIALES

**DIVIDA... Y VENCERA**

...pero divida con

**ALUWAND**

CERRAMIENTOS INTERIORES DESMONTABLES DE TOTAL GARANTIA

Rapidísima instalación. Solicite presupuesto. Distribuidor exclusivo.

**COMERCIAL DEMASUR S.A.**

Martínez de la Rosa, 13. Teléfono, 223507. GRANADA



# El Motril empató en Málaga con el Atlético (1-1)



- DOS POSITIVOS PARA EL CAROLINENSE EN FUENGIROLA (1-2)
- EL RONDA VENCIO CON COMODIDAD AL BERJA (2-0)

MÁLAGA. (De nuestro corresponsal.) Resultó ser el Motril un equipo de la envergadura que se esperaba e incluso se temía. Con un juego de indiscutible calidad consiguió un merecido empate a un gol enfrentándose al Atlético Malagueño. Los equipos presentaron las siguientes alineaciones: Atlético Malagueño: Castro; Valdéz, Vrescia, Berrocal; Mata, Blas; Vargas, Caracuel, Javi, Juan Carlos y Domenech. En el segundo periodo, Camacho entró en sustitución de Juan Carlos y Joren por Javi.

Motril: Juanjo; Armas, Patuli, Eduardo; Caparrós, Mira; Rojas, Quique, Rex, Recló y Roldán. También en el segundo tiempo, Novo sustituyó a Patuli y Luque a Rex. Como al principio dijimos, el equipo motrileño ha causado una excelente actuación. Vino, claro, a rea-

damente se desdoblaba para atacar y sorprender a los defensores locales que pasaron en ocasiones bastantes apuros. A pesar de todo esto, en el minuto 29 se adelanta al Atlético Malagueño en el marcador merced a un cabezazo de Domenech a centro de Javi. La pelota, después de rebo-

la continuación, el Motril atacó con más insistencia buscando con afán el gol de la igualdad. El juego se desarrolló en el centro del campo y ambos portales pasaron por similares momentos de peligro. Fue en estos momentos cuando pudimos ver la verdadera potencia del conjunto grana-

tó a rematar aprovechando un nuevo fallo del meta Lupión.

De esta forma, el partido quedó sentenciado y los dos puntos viajan justamente para tierras jienenses. Mucho habrá que enmendar en las filas malagueña para que no suceda esto en posteriores ocasiones.

## SE IMPUSO EL RONDA AL BERJA (2-0)

RONDA. (De nuestro corresponsal, Francisco CLOTET.) — Mal partido y floja entrada. El Ronda, ante un cómodo rival logró su primera victoria. El Berja, si en vez de tener enfrente al Ronda hubiera sido otro rival con más mordiente, hubiera encajado una goleada.

El primer tiempo finalizó con empate a cero y toda esta mitad fue un continuo dominio del Ronda, que no tuvo resultado en el marcador debido al poco mordiente de su delantera.

En el segundo tiempo, a los diez minutos, Velasco remata de espaldas a la puerta y consigue el 1-0. El Berja abre líneas y se ve algo más de juego. Cinco minutos después, Manolo Ruiz, desde fuera del área, tira y marca el 2-0.

Arbitró el colegiado gaditano señor Osorio, mal. No se entendió con los jueces de línea.

En el Berja destacaron Lavín y Mengual y en el Ronda sólo algunas cosas de Velasco.

Berja: Gracián; Aurelio, Chimi, Valle (Sola); Paquito, Garrido; Richard, Casas, Luque (Salas), Mengual y Lavín.

Ronda: Jauregui; Manolo Ruiz, Carvajal, Mohedano; Vela, Beltrán; Espejo, Rami (Velasco), Lagos, Cristóbal y Quique (Beni).



EQUIPO DEL MOTRIL

lizar su partido que no podía ser de otra forma que asegurándose la defensa y realizar contragolpes. Esto hizo, pero de inmejorable forma. La defensa fue tan elástica que rapi-

tar en el larguero y hacer un extraño, entra al fondo de las mallas visitante.

Con este resultado de victoria local, finalizaría la primera mitad. En

dino. Posee en sus filas hombres de indiscutibles cualidades que forman con otros más jóvenes un armazón compacto que conforme avanza la Liga dará mejor resultado. Premio a ese tesón, a ocho minutos del final del encuentro, Luque remata con precisión un córner y consigue el empate que sería definitivo.

## DOS POSITIVOS PARA EL CAROLINENSE EN FUENGIROLA (1-2)

FUENGIROLA. (De nuestro corresponsal.) — Consiguió el Carolinense vencer al conjunto local por un gol a dos, y llevarse los dos puntos de este encuentro correspondiente al Campeonato de regional preferente. Marcó primero el conjunto visitante, para llegar al final del primer tiempo con empate y después marcar el gol definitivo el Carolinense. Los equipos han presentado las siguientes alineaciones:

Carolinense: Hoya; Néstor, Parra, Díaz; Susi, Muela; Canalejos, Lortite, Cacú, Del Moral y Serrano (Juanito).

Fuengirola: Lupión; Rico, Domínguez, Gutiérrez; Vallejo, Vicente; Emilín (Morales); Guillén, Jorge, Quero y Pedrito (Gallardo).

Dirigió el encuentro el colegiado gaditano señor Ríos, que estuvo bien en líneas generales, aunque erró en algunas ocasiones y fue protestado.

La primera mitad fue de claro dominio local, pero que por fallos en la defensa y delantera, se impusieron los jienenses con un juego de contragolpe pero sabiendo aprovechar esos desajustes. En el minuto cinco del encuentro, ya se adelantó en el marcador el Carolinense gracias a un remate de Cacú desde fuera del área que no acertó a detener el meta local. A pesar de este temprano gol, los locales siguieron dominando la situación, pero el poco acierto rematador de sus delanteros impidió que el partido se nivelase. Fue en el minuto cuarenta y cinco, cuando este ocurrió. Una buena jugada de Jorge acaba en centro medido sobre Gutiérrez que remata consiguiendo el empate con que finalizaría el primer tiempo.

En la continuación, el dominio correspondió a cargo del Carolinense que no se conformaba con ese empate que campeaba en el marcador y buscó ese segundo gol que le iba a servir para llevarse los dos puntos. La defensa del Fuengirola seguía fallando y dando facilidades y sus delanteros no inquietaron demasiado. Por estas circunstancias fue fácil el acoso jienense que consiguió su segundo y definitivo gol en el minuto cincuenta y cinco cuando Cacú acer-

## PROXIMA JORNADA

### PRIMERA DIVISION

(17 octubre)  
Español-At. Madrid  
Elche-R. Sociedad  
Betis-Celta  
Las Palmas-Valencia  
Santander-Zaragoza  
R. Madrid-Burgos  
Málaga-Sevilla  
Salamanca-Hércules  
At. Bilbao-Barcelona

### SEGUNDA DIVISION

(12 octubre)  
Barcelona At.-Gijón  
San Andrés-Alavés  
Getafe-Valladolid  
Tarrasa-Jaén  
Córdoba-Granada  
Coruña-Tenerife  
Oviedo-Huelva  
Levante-Calvo Sotelo  
Pontevedra-Rayo  
Castellón-Cádiz

### TERCERA DIVISION

San Fernando-Jerez Ind.  
Portuense-Murcia  
Sevilla At.-G. Melilla  
Valdepeñas-Almería  
Badajoz-Cacereno  
Díter Zafra-Mérida  
Jerez-Guadalajara  
Linares-Betis  
S. D. Melilla-Algeciras  
Orihuela-Ceuta

### REGIONAL PREFERENTE

Cádiz-Fuengirola  
Linense-Balón  
Motril-Puerto Real  
Estepona-Malagueño  
Dos Hermanas-Marbella  
Recreativo-Córdoba  
Berja-Montilla  
Ubeda-Ronda  
Ilturgi-Coria  
Carolinense-Vélez

### PRIMERA REGIONAL

Vandalía-El Palo  
Granada-Churriana  
Guadix-Baeza  
Loja-Linares  
Martos-San Pedro  
Éjido-Antequerano  
Roquetas-Peñarroya  
Puerto-Macael  
San Antonio-At. Zaidín  
Torredonjimeno-Bailén

## ULTIMA QUINIELA

POR GENTILEZA DE FOTO COLOR VERGARA

Al término de la primera fase del escrutinio de las quinielas, sólo había ocho máximos acertantes, 315 de trece y 5.320 de doce.

De nuevo ha sido batida la recaudación, ya que ésta ha superado los 678 millones de pesetas.

PARA SU REPORTAJE DE BODAS, NADIE COMO VERGARA CON CALIDAD Y SEGURIDAD

PUNTEZUELAS, 34. TELEF. 227670 — GRANADA —

# APARTAMENTOS TERMINADOS LLAVE EN MANO

Primera línea - Playa de Poniente, Motril

- AMPLIAS ZONAS VERDES
- PARQUE INFANTIL
- PISCINA
- APARCAMIENTOS
- LOCALES COMERCIALES

FACILIDADES DE PAGO HASTA 40 MESES

## PROMOCIONES ALHAMAR, S. A.

EN GRANADA:

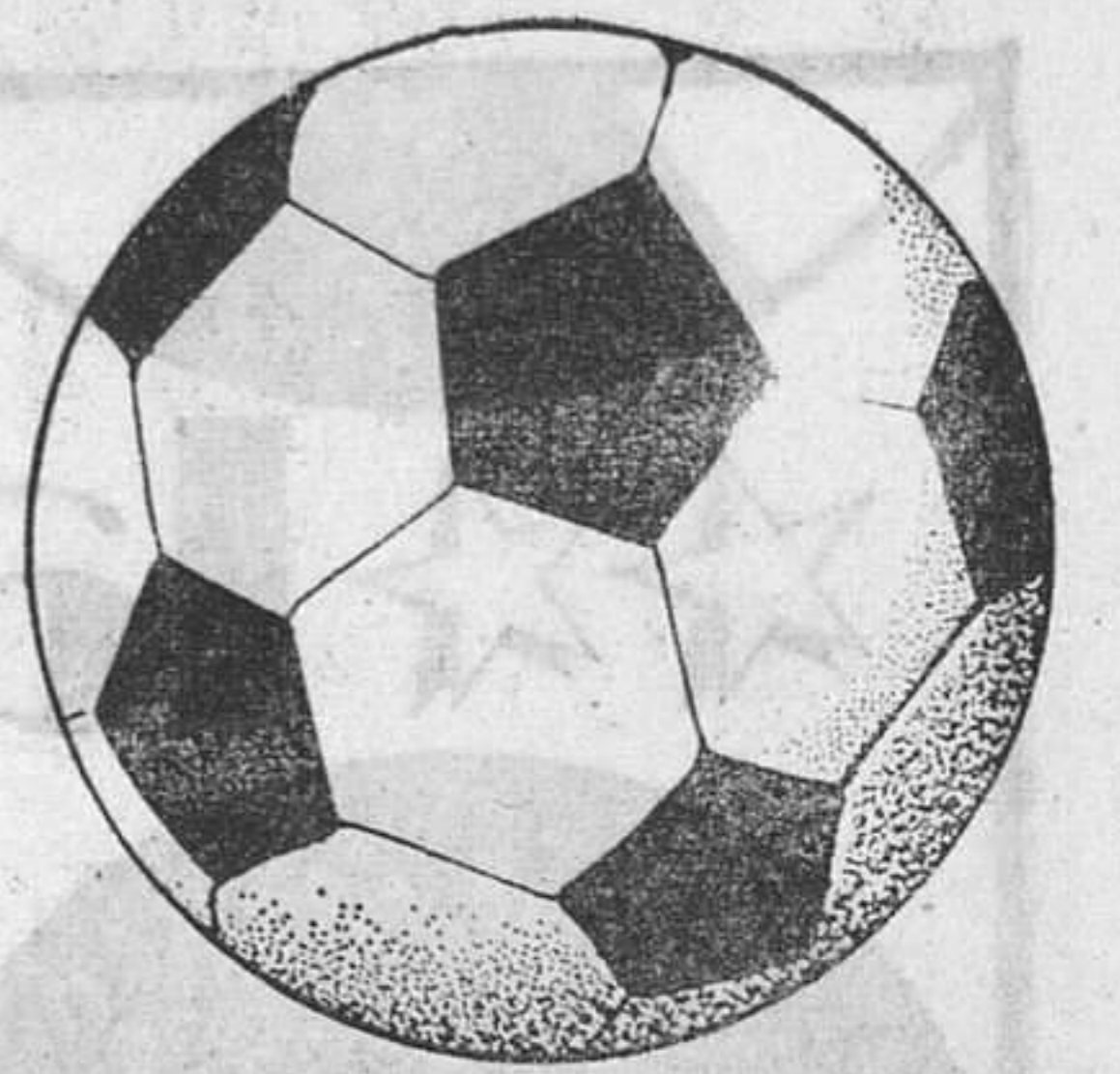
Cristo de Medinaceli, 4  
Teléfonos: 253504-08

EN MOTRIL:

Playa de Poniente



# FUERTE DERROTA DEL GRANADA EN BAEZA (3-0)



**Primera Regional**

**BAEZA.** (De nuestro corresponsal, Diego ORZAEZ.) — En la quinta jornada de Liga se enfrentaron el Baeza y el Granada en partido de domingo que finalizó con el tanto alterno que finalizó con el tanto de tres a cero a favor de los locales. Hacia su debut Martínez, cedido por el Real Jaén que se dedicó durante todo el encuentro a marcar al nueve granadino, realizando algunas jugadas de mérito. Los goles fueron marcados, el primero, en el minuto 40, por Poli; el segundo, en el minuto 19 de la segunda mitad, por Garrido, y el tercero, también por Garrido, tres minutos antes de que finalizara el encuentro.

Dirigió el partido el señor Márquez, del Colegio de Córdoba, auxiliado en las bandas por los señores Castilla y Cabello. Cabe destacar por los locales la actuación de García, Poli y Yuba. Por el Granada, destacaríamos pese a los goles encajados, al portero Vicente, quizá por no hacer las locuras del meta local que supusieron peligro innecesario en varias ocasiones.

Amonestaciones hubo para Quirós, del Granada, por protestar el segundo gol, y para el local Yuba, por una entrada violenta en el minuto 17 de la segunda parte.

Granada: Vicente; Flores, Aguado, Almenara; Godoy, Morales; Quirós, Ayala, Moreno, Paco y Plata. Estos dos últimos sustituidos por Leyva y Suárez.

Baeza: Linares; Yuba, Martínez, Mora; García, Santoro; Poli, Lolo, Garrido, Chiquete y Ferrer. Poli fue sustituido por Jeromí.

## EMPATO EL GUADIX EN LINARES (1-1)

**LINARES.** (De nuestro corresponsal, Ignacio QUESADA.) — Poco público como es costumbre para presenciar los partidos de primera regional. Sol radiante y temperaturas altas. El encuentro fue aburrido sobremediano, pues los locales, más que en juego de conjunto, actuaron individualmente, lo que dio lugar a que el Guadix, un buen conjunto que planteó el juego en busca del empate, se desenvolviera bien y al final lograra su objetivo y un valioso positivo.

En el minuto 17, por mano dentro del área visitante, el árbitro señala penalti, que lo lanza Del Castillo estrellando el balón en un poste. Es posible que si este gol hubiera subido al marcador el partido tomara

los y con tendencia casera el señor Calvo, de Córdoba.

Guadix: Castillo; Requena, Tapia, Miquela; Viberti, Miguelito; Ocaña, Heras, Diego, Funes y Sierra.

Linares: Montiel; Carriqui, Vicente, Benjamín; Sánchez, García; Pedrito, Paquito, Isidro, Del Castillo II y Barba.

## DERROTA DEL LOJA EN EL CAMPO DEL SAN PEDRO (3-1)

**SAN PEDRO DE ALCANTARA.** (Servicio especial para HOJA DEL LUNES.) — Por tres goles a uno ganó el San Pedro al Loja en un interesantísimo partido en el que los dos equipos, con desigual suerte, se emplearon a fondo y brindaron un buen espectáculo a los espectadores.

Se temía la visita del conjunto granadino, del que se tenían las mejores referencias. Y hemos de decir que los temores estaban plenamente justificados, pues el Loja, pese a su derrota, acreditó magníficas cualidades y se mostró como un equipo muy peligroso. Contuvo bien la ofensiva local y contrató con rapidez, aunque le faltó acierto a sus delanteros en la hora del tiro a gol.

Tuvo el juego, como el marcador, muchas alternativas. El dominio correspondió mayormente a los locales, pero el Loja montó rápidos contrates que sorprendieron muchas veces a la zaga del San Pedro.

Los equipos presentaron las siguientes formaciones:

**AT. ZAIDIN:** Jaime; Cerdón, Padilla, Ortega; Josele, Miguel; Castillo (Lin), Garrido, Esteban, Cervilla (Eladio) y Espejo.

**PUERTO MALAGUEÑO:** Atencia; Juani, Juanmi, Merino; Revuelta, Miranda; Aguilár, Navero, Espigares Rojas y Soler.

El minuto 26 y 31 de la segunda parte se retiraron por el At. Zaidín: Castillo y Cervilla y entraron en sus lugares Lin y Eladio. Por parte visitante, se retiraron Merino y Aguilár, entrando en su lugar Paquito y Manolo.

Comenzó el At. Zaidín realizando buen juego y creando buenas ocasiones fruto de su dominio llegó el primer gol, cuando transcurrió el minuto 15 de esta primera mitad. Su autor fue Cervilla al rematar tras un saque de esquina contra la portería visitante.

A raíz de este gol, adelantó su línea el equipo malagueño en busca de la igualdad y en momentos hasta dominaron al equipo zaidinero que estaba un poco desconcertado. Tuvo también el equipo forastero ocasiones para conseguir la igualdad en el minuto 19, en una internada del extremo derecha visitante Aguilár, pero Jaime salió bien y evitó el peligro.

Tuvo otra buena ocasión el At. Zaidín para conseguir su segundo tanto, faltando dos minutos para finalizar la primera parte, en una internada de

de cabeza a centro de Eladio, desde la izquierda.

En definitiva, partido de gran emoción y de fases de gran juego por parte del At. Zaidín, que ha tenido enfrente a un rival joven y que presentado batalla.

Destacaron por el At. Zaidín Cervilla, Garrido y Espejo, y por parte visitante, su portero, Atencia, y su extremo derecha, Aguilár.

## CLARO TRIUNFO DEL ANTEQUERANO FRENTE AL MARTOS (3-0)

**ANTEQUERA.** (De nuestro corresponsal, SALVADOR CASAUS.) — En tarde calurosa y con buena entrada, el Antequerano ha vencido al Martos por tres goles a cero, continuando imbatido.

A las órdenes del colegiado sevillano señor Sánchez Martín, que ha tenido una discreta actuación, en un partido sin complicaciones, los equipos formaron así:

**Martos:** José Antonio; Bobi, Cubero, Quirri; Lastre, Heredia; Tore, Lolo, Diana, Ramos y Manolo.

**Antequerano:** Eritos; Pacheco, Velasco, Vidaurreta; Marín, Elena; Fox, Narbona, Casaus, Florido y Garrido.

Cada equipo efectuó un cambio a la salida de la segunda parte. Los jienenses sustituyeron a García por Lolo, y por parte local, Juanele salió por Garrido.

Dirigió el encuentro el colegiado Abad Carretero, de Almería, que tuvo una muy lucida actuación. Los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

**CHURRIANA:** Miñolo; Salvador, Santiago I, Galán; José Carlos, Linares; Urdiales, Moreno, Parrado, José Mari y Biri Biri. En la segunda mitad, Atienza y Cabrera entraron en sustitución de José Carlos y Biri Biri.

**VANDALIA:** Oliva; Diego, Andrés, Pirri; Navarrete, Bolín; Alfonso, Joaquín, Figueroa, Gabriel y Moreno. En el segundo tiempo, García sustituyó a Navarrete y Letre, por el propio García.

En el minuto ocho del encuentro, Linares inaugura el marcador para el Churriana, aprovechando un fallo de la defensa y portero del Vandalia. Con este gol los locales se encarrilaron el partido ya que los granadi-

- EL ATLETICO ZAIDIN VENCIO CON APUROS AL PUERTO (2-1) Y EL GUADIX EMPATO EN LINARES (1-1)
- Perdió el Loja en el campo del San Pedro (3-1) y el Vandalia en Churriana (4-2)
- El Antequerano, líder imbatido, se impuso claramente al Martos (3-0)

Los locales estuvieron acertados en sus incursiones y en esta ocasión la delantera supo aprovechar las ocasiones más claras que se le presentaron, pese a que en todo momento la defensa lojeña, como ya queda dicho, se empleó con acierto.

Espejo que solo ante el portero tiró flojo, deteniendo el meta visitante. Con el tanteo de uno a cero finalizó la primera parte.

El segundo tiempo fue de dominio alterno en los primeros minutos, pasando después el dominio al equipo

En el minuto 22, saque de esquina por Narbona y remate impecable de Elena a las mallas. Aún se jaleaba el primer tanto cuando Florido, de tiro raso, consigue el segundo. En el minuto 60 Narbona, al saque de una falta desde cuarenta metros, marca un excelente gol por la escuadra, que hizo presagiar la goleada que luego no llegaría.

El Martos resultó un equipo incómodo en la parte de atrás, pero ingenuo en el ataque. Tan sólo tres tiros a puerta realizó en todo el partido, sin ningún peligro. El Antequerano, haciendo honor de su condición de líder, bien en general. Entre sus hombres sobresalieron Marín y Narbona, este último el mejor sobre el terreno.

Hizo el saque de honor la bella señorita Pepita López, reina de las fiestas de San Miguel.

Como incidencias hay que hacer notar que en el descanso de produjo una auténtica desbandada de público de general hacia la preferencia, invadiendo el terreno de juego. Este hecho no debería de repetirse por los perjuicios que ello puede acarrear al Antequerano y por el mal efecto que causa.

## PERDIO EL VANDALIA EN CHURRIANA (4-2)

**CHURRIANA.** (De nuestro enviado especial, LAZCANO.) — En encuentro correspondiente al Campeonato de primera regional, el Churriana ha vencido por cuatro goles a dos al Vandalia, al saber aprovechar los fallos defensivos del cuadro granadino. La primera mitad finalizó con el tanteo de tres goles a uno.



**EQUIPO DEL ATLETICO ZAIDIN**

otro cariz. El dominio, aunque deslizado correspondió al Linares, pero apenas inquietó a las líneas zagueras y portero visitante.

En el minuto 39 se marchó Isidro, siendo sustituido por Rivas.

Al comienzo del segundo tiempo, García, que lo venía haciendo bien, se queda en la caseta y sale en su lugar Crespo. En el minuto seis hay una magnífica intervención de Castillo, resolviendo una jugada peligrosa para su portal. En el minuto 13 entra Macareno y se marcha Viberti y en el minuto 20 llegó el gol local, conseguido por Crespo al recoger con el pecho un centro de Barba.

Los granadinos abrieron sus líneas y cinco minutos después, en el 25, lograron el empate, obra de Heras, resultado con el que se llegaría al final de este soporífero encuentro.

Árbitro siguiendo el juego de le-

Por parte del San Pedro marcaron Medina, Cecilio y Nene. El tanto del Loja lo consiguió Carrillo.

## VENCIO, CON APRIETOS, EL AT. ZAIDIN AL PUERTO

**GRANADA.** (De la Redacción de HOJA DEL LUNES, por RUIZ BARRERO.) — Por dos tantos a uno, venció el At. Zaidín al Puerto Malagueño, en el partido celebrado ayer por la mañana en el campo "Sánchez Herrera", y correspondiente al Campeonato de Primera Regional.

Dirigió el encuentro el colegiado almeriense señor Sierra Manrique, que tuvo una discreta actuación. Mostró tarjeta amarilla por parte local a Cerdón y Padilla por entradas duras a los contrarios, y por parte visitante a Merino, por cortar el balón con la mano.

local, que falló grandes ocasiones para marcar, ya que los rematadores no estuvieron muy acertados ante el marco contrario, muy bien defendido por Atencia, que estuvo muy seguro en sus intervenciones.

En el minuto 33 de la segunda mitad, consiguió el equipo visitante su gol, que fue protestado por los jugadores locales, que estimaban que el balón no había rebasado la línea de gol, pero el árbitro, que seguía la jugada de cerca, concedió el tanto. Su autor fue Soler, al rematar tras un saque de esquina.

A raíz del gol que igualaba al marcador, el equipo local se volcó sobre la portería visitante en busca de la victoria, cosa que consiguió cuando faltaban tres minutos para el final. Su autor fue Lin, de gran remate

nos flojearon en sus líneas zagueras lo que hacía que la delantera malagueña encontrara más facilidad. En el minuto diecinueve, nuevo gol. En esta ocasión es Urdiales el que marca, como lo haría después en el minuto treinta y cinco, después de que Gabriel lo hiciera para el Vandalia. La primera mitad finalizó con ventaja local por tres goles a uno.

A los once minutos del segundo tiempo, el Vandalia acorta distancias. Un centro bombeado de Gabriel acaba en las mallas locales y cuando el encuentro se estaba igualando, Urdiales consigue el definitivo tanto en jugada personal.

**MEJOR CON UN LIBRO**

hoy puedes salvar una vida



# la liga en números

## Primera Division

### RESULTADOS

Real Sociedad, 3; Español, 3  
Celta, 1; Elche, 1  
Valencia, 2; Betis, 2  
Zaragoza, 2; Las Palmas, 1  
Burgos, 1; Racing, 1  
Sevilla, 1; Real Madrid, 1  
Hércules, 1; MALAGA, 0  
Barcelona, 4; Salamanca, 1  
At. Madrid, 2; Ath. Bilbao, 1

## Segunda Division

### RESULTADOS

Alavés, 1; Barcelona At., 1  
Valladolid, 1; San Andrés, 1  
JAEN, 1; Getafe, 0  
GRANADA, 1; Tarrasa, 2  
Tenerife, 1; Córdoba, 1 (sábado)  
Huelva, 1; Coruña, 0  
Calvo Sotelo, 0; Oviedo, 1  
Rayo Vallecano, 2; Levante, 0  
Cádiz, 2; Pontevedra, 2  
Sporting, 3; Castellón, 1

## Tercera Division Grupo IV

### RESULTADOS

Murcia, 2; San Fernando, 1  
G. Melilla, 1; Portuense, 2  
ALMERIA, 7; Sevilla At., 2  
Cacerfeño, 0; Valdepeñas, 0  
Mérida, 3; Badajoz, 2  
Guadalajara, 1; Diter Zafra, 1  
Betis Dpvo., 3; Jerez C. D., 1  
Algeciras, 0; LINARES, 1  
Jerez Ind., 1; Orihuela, 0

## Regional Preferente

### RESULTADOS

Balón - Cádiz (aplazado)  
Puerto Real, 1; Linense, 1  
Malagueño, 1; MOTRIL, 1  
Marbella, 0; Estepona, 1  
Córdoba, 1; Dos Hermanas, 1  
Montilla, 0; RECREATIVO, 1  
Ronda, 2; Berja, 0  
Coria, 1; Ubeda, 0  
Vélez, 2; Iiturgi, 1  
Fuengirola, 1; Carolinense, 2

## Primera Regional

### RESULTADOS

Churriana, 4; VANDALIA, 2  
Baeza, 3; GRANADA, 0  
Linares, 1; GUADIX, 1  
San Pedro, 3; LOJA, 1  
Antequerano, 3; Martos, 0  
Peñarroya, 2; Ejido, 0  
Macael, 4; Roquetas, 1  
AT. ZADIN, 2; Puerto, 1  
Bailén, 4; San Antonio, 0  
El Palo, 1; Torredonjimeno, 0

### PRODUCTOS

**MARITONI**  
**MARITONI**  
**MARITONI**  
**MARITONI**  
**MARITONI**

la buena  
confitería  
granadina

### Acondicionadores de aire (frio/calor) en

## ITELCRO

amplísima gama de modelos  
frio calor indistintamente  
instalación perfecta  
garantía absoluta

## ITELCRO

SOLARILLO DE GRACIA, 3  
Teléfono, 250312 - GRANADA  
Distribuidores oficiales de

**Glasier ARIAGEL**

### En venta o alquiler

**PISOS**  
**COCHERAS**  
**LOCALES SOTANOS**

donde prefiera  
magníficos precios · facilidades

Una experiencia de más de 20 años... es nuestra mayor garantía.

construcciones  
**NAVARRO Y MACHADO**

Avda. Carrero Blanco, 114. Tels. 252458-255980. Granada

**25 OFERTAS**

**Mariano**

**OPERACION TV COLOR**

Más de 5 marcas de primera fila. Venga y nos pondremos de acuerdo.

**MUEBLES DE COCINA**

Primeras marcas:

Montadores especializados.

**Mariano ELECTRODOMESTICOS**

AVDA. DILAR, 8 - ZADIN  
SAGRADA FAMILIA, 15 - LA CHANA

### CLASIFICACION

CLUBS	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.	+	-
Valencia	5	3	2	0	14	6	8	+2	
Español	5	3	1	1	10	8	7	+3	
Barcelona	5	3	0	2	11	4	6		
At. Madrid	5	3	0	2	6	5	6		
Sevilla	5	2	2	1	4	4	6		
Hércules	5	3	0	2	4	5	6		
Madrid	5	2	1	2	9	7	5	+1	
R. Sociedad	5	2	1	2	8	7	5	-1	
Santander	5	2	1	2	4	4	5	+1	
Zaragoza	5	2	1	2	9	9	5	-1	
MALAGA	5	2	1	2	3	4	5	+1	
Ath. Bilbao	5	2	1	2	6	8	5	+1	
Celta	5	2	1	2	3	5	5	-1	
Las Palmas	5	2	0	3	7	9	4		
Burgos	5	1	2	2	5	8	4	-2	
Betis	5	1	1	3	5	7	3	-1	
Elche	5	0	3	2	5	10	3	-1	
Salamanca	5	1	0	4	5	8	2	-2	

### CLASIFICACION

CLUBS	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.	+	-
Gijón	5	3	2	0	11	3	8	+2	
JAEN	5	3	1	1	6	3	7	+1	
C. Sotelo	5	3	1	1	6	4	7	+1	
Tenerife	5	3	1	1	7	5	7	+1	
Rayo V.	5	3	1	1	4	3	7	+1	
Cádiz	5	2	2	1	8	7	6		
Córdoba	5	2	1	2	8	4	5	+1	
Tarrasa	5	2	1	2	5	3	5	+1	
Coruña	5	1	3	1	3	3	5	+1	
Alavés	5	1	3	1	6	8	5	-1	
Levante	5	2	1	2	4	8	5	+1	
Huelva	5	2	1	2	2	6	5	-1	
Getafe	5	2	0	3	8	7	4		
Valladolid	5	1	2	2	9	9	4	-2	
Pontevedra	5	1	2	2	6	7	4		
Oviedo	5	2	0	3	6	8	4		
Barca At.	5	1	2	2	4	6	4		
GRANADA	5	1	1	3	5	8	3	-3	
San Andrés	5	1	1	3	2	4	3	-1	
Castellón	5	0	2	3	5	9	2	-2	

### CLASIFICACION

CLUBS	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.	+	-
ALMERIA	5	3	1	1	14	7	7	+1	
Murcia	5	3	1	1	9	6	7	+1	
Cacerfeño	5	2	3	0	6	4	7	+1	
Valdepeñas	5	2	2	1	10	4	6	+2	
S. Fernando	5	2	2	1	7	3	6	+2	
Sevilla At.	5	2	1	2	10	12	6	+2	
LINARES	4	2	1	1	2	1	5	+3	
Jerez Dep.	4	2	1	1	8	6	5	+1	
Guadalajara	5	1	3	1	8	6	5	-1	
Portuense	5	2	1	2	8	6	5	+1	
Ceuta	4	2	1	1	4	3	5	+1	
Diter Zafra	5	1	2	2	8	7	4		
Badajoz	5	2	0	3	8	10	4		
Jerez Ind.	4	1	2	1	1	2	4		
Betis Depor.	5	2	0	3	7	12	4	-2	
Algeciras	5	1	1	3	6	10	3	-3	
Orihuela	4	1	1	2	2	4	3	-1	
G. Melilla	5	0	2	3	4	10	2	-4	
Mérida	5	1	0	4	4	14	2	-4	

### CLASIFICACION

CLUBS	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.	+	-
Estepona	5	5	0	0	7	0	10	+4	
Puerto Real	5	3	2	0	9	2	8	+2	
Linense	5	3	1	1	7	4	7	+3	
Vélez	5	3	1	1	8	5	7	+1	
Iiturgi	5	2	2	1	8	4	6	+2	
Carolinense	5	2	2	1	5	3	6	+2	
Coria	5	2	2	1	7	5	6	+2	
Motril	5	2	2	1	8	6	6	+2	
Balón	4	1	3	0	3	2	5	+1	
Ubeda	5	1	3	1	4	3	5	+1	
Cádiz	4	2	1	1	5	4	5	+1	
Recreativo	5	2	1	2	3	6	5	+1	
Montilla	4	2	0	2	3	2	4		
D. Hermanas	4	0	3	1	6	7	3	+1	
Fuengirola	5	0	3	2	4	6	3	-3	
Ronda	5	1	1	3	5	7	3	-3	
Córdoba	5	0	2	3	5	9	2	-4	
Malagueño	5	0	2	3	2	8	2	-4	
Berja	5	0	2	3	2	11	2	-2	
Marbella	5	0	1	4	2	9	1	-5	

### CLASIFICACION

CLUBS	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.	+	-
Antequerano	5	5	0	0	13	3	10	+4	
Baeza	5	2	3	0	9	2	8	+1	
El Palo	5	2	3	0	4	2	7	+1	
Guadix	5	2	2	1	6	3	6	+2	
Linares	5	2	2	1	3	2	6		
Macael	5	2	2	1	10	9	6		
Bailén	5	1	3	1	5	3	5	-1	
Torredonj.	5	2	1	2	6	5	5	+1	
Ejido	5	2	1	2	7	6	5	+1	
Martos	5	2	1	2	4	5	5	+1	
At. Zaidín	5	2	1	2	4	5	5	-1	
San Pedro	5	2	1	2	6	7	5	-1	
Granada	5	2	1	2	5	7	5	+1	
Puerto	5	1	2	2	7	7	4		
Roquetas	5	1	2	2	4	7	4		
Loja	5	1	2	2	6	9	4		
San Antonio	5	1	2	2	6	10	4		
Peñarroya	5	1	1	3	4	6	3	-3	
Vandalia	5	0	2	3	7	11	2	-2	
Churriana	5	1	0	4	4	9	2	-4	

**EXCLUSIVAS GARRIMAR**

AVENIDA CARRERO BLANCO, 84  
Teléfono, 252066

SU AGENCIA PARA:

Compra, Venta o Alquiler  
Fincas Urbanas y Solares  
Fincas Rusticas  
Pisos, Locales, Sotanos  
Naves Comerciales  
Chalet y Parcelas

**GARRIMAR**

**Argos OPTICA**

**Alfonso Garrigosa Garrido**  
OPTICO DIPLOMADO

gafas graduadas  
personal especializado

RECOGIDAS, 10 - Teléfono, 229927 - GRANADA

ASEGURADOS  
25% DESCUENTO

MELERO HOY:

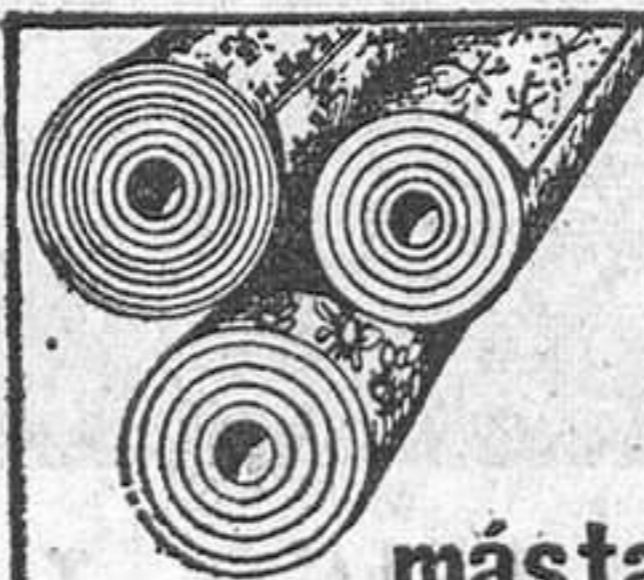
También  
muebles de  
vanguardia.

El mueble moderno, modular.  
Amplio surtido.  
Esteras, librerías, tresillos,  
rinconeras por elementos,  
mesitas de rincón, etc.

**MUEBLES MELERO**

Arandas, 8 y 10

NAVARRETE - DARRO DEL BOQUERON.



más tapicerías!  
más alfombras!  
más moquetas!

CORTINAJES  
SUELOS Y PAREDES  
DECORACION

**TAPICERIAS AVILA**

Pintor López Mezquita, 9  
Tfno. 272785 - Granada.

Decoración  
de  
vanguardia

**venilia** COCINAS Y  
CUARTOS  
DE BAÑO

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO

**Arvesol**  
DECORACION

(ANTES P.P. ABELLA)  
Recogidas, 35